NUMERO 51 — RIVIERE-DU-LOUP, QUE., 7 NOVEMBRE 1946 — 51ème ANNEE

Buvez Coca-Cola

Le Saint-Laurent

Buvez Coca-Cola

Salle de Lecture 1 juin 47
Palais-Législatif

JOURNAL HEBDOMADAIRE — PUBLIE A RIVIERE-DU-LOUP — TOUS LES JEUDIS

MANOEUVRE OBLIQUE?

Chacun sait que la question de l'Espagne franquiste est maintenant à l'agenda de l'assemblée générale de l'ONU. La campagne de dénonciation ne date pas d'hier. Il est à peine besoin de rappeler que l'Union soviétique a des raisons particulières de ne pas aimer le général Franco. Cela date de dix ans, depuis le début du soulèvement contre les "républicains" d'Espagne. On oublie trop aujourd'hui que Moscou était intervenu dans la politique intérieure espagnole bien avant que Hitler et Mussolini se fussent avisés de prendre part à la bagarre, (ni plus ni moins que les fameuses "brigades" internationales, toutes au service du communisme espagnol, toutes contrôlées par des "commissaires" communistes même sur le champ de bataille).

Bien entendu, l'U. R. S. S. n'a jamais manqué de marquer sa rancune, partagée, il faut bien le dire, par tous les mouvements "de gauche" du monde entier. La "propagande" internationale, qu'elle fût ouvertement inféodée aux Soviets, ou qu'elle fût "sympathisante", a emboîté le pas dans la presse, dans la littérature et jusque dans le cinéma. Moscou a de la suite dans les idées... et a aussi les moyens de soutenir le zèle de ses propagandistes.

Il fût un moment où on put craindre que cette violente antipathie contre l'Espagne n'aboutît à faire de Franco un co-belligérant parmi les nations de l'Axe. La Russie s'en serait léché les badigoinces, car peu lui importait que ses Alliés de l'ouest eussent un embarras de plus sur les bras: nous savons aujourd'hui qu'au cours des pires mois de la guerre, le Politbureau soviétique ne démordit jamais de ses visées politiques particulières et poursuivait ses campagnes révolutionnaires au point d'entretenir des services d'espionnage chez ses propres alliés...

Officiellement, donc, la Russie en veut toujours au régime franquiste. Seulement, et malgré l'acharnement soviétique à dénoncer l'Espagne, on en est rendu en plusieurs milieux à se demander si l'U. R. S. S. tient tant que ça à désarçonner le général Franco... Il est acquis que les interventions officielles de Washington et de Londres dans les affaires intérieures espagnoles ont renforcé le régime de Madrid. C'est d'ailleurs l'opinion de tous les étrangers qui ont visité l'Espagne depuis ces derniers mois. Ainsi "Notre Temps", dans sa revue de presse du 26 octobre, cite une opinion de Randolph Churchill, dans le "Daily Mail" de Londres, qui vaut la peine d'être connue:

"La récente attaque internationale contre Franco a été si mal organisée que certains cyniques ont suggéré que le Kremlin, désespérant de créer une Espagne communiste, préférait une Espagne franquiste que véritablement démocratique.

"A défaut d'une Espagne communiste il est très agréable pour Staline d'avoir un homme comme Franco à Madrid. C'est la meilleure alternative. Tant que Franco règne à Madrid, il est impossible pour la France et la Grande-Bretagne d'admettre l'Espagne dans le bloc occidental. C'est pourquoi on déclare assez couramment en Espagne que le meilleur ami de Franco est le maréchal Staline".

Alors on serait en face d'une "manoeuvre oblique" de l'U. R. S. S., qui attaquerait un adversaire pour renforcer ses positions? Mon Dieu, ce ne serait pas la première fois que ce qu'on appelle le "réalisme" russe se jouerait de la "candeur" occidentale.

On nous permettra de rappeler l'affaire des élections turques de l'été dernier, qui donne un exemple des voies spéciales et tortueuses de la politique de Moscou. C'est une vieille histoire, sans doute, en ces temps où les événements se précipitent: il sera peut-être utile de repasser ce chapitre curieux.

Donc il y eut des élections générales en Turquie le 21 juillet 1946. C'étaient les premières élections libres, et par scrutin secret, depuis l'établissement de la république turque par Kemal Pacha (plus tard Ataturk) en 1923. Pendant vingt-trois ans la Turquie fut un pays "totalitaire", où il n'y avait qu'un seul parti, tout comme dans les autres Etats à dictature, Allemagne, Italie et Russie...

C'est en décembre 1945 que le vieux président de la Turquie, Ismet Ononu, décida de tenir des élections "démocratiques". Avec son sens infaillible de l'opportunité, Ismet Inonu, dont la fine intelligence a été aussi utile à la Turquie nouvelle que les instincts démolisseurs et "réformateurs" de Kemal, a compris qu'il était temps de mettre une sourdine aux vieilles méthodes, devenues dangereuses. La crainte salutaire de la Russie détermina cette volte-face.

On peut ajouter, en passant, que la politique turque s'est montrée d'une habileté et d'une prévoyance remarquables depuis une dizaine d'années. Ainsi peut-on se féliciter aujourd'hui qu'Ankara n'ait pas accepté de déclarer la guerre à l'Axe, en dépit des objurations, parfois véhémentes, et de toutes les pressions des Nations Unies. Les Turcs savaient fort bien que l'U. R. S. S. s'empresserait d'"aider" la Turquie — et de s'y installer comme dans sa "zone d'influence". On sait aujourd'hui ce que signifie cette "zone d'influence" qui est devenu un monde à part, qui ne relève que de Moscou. Les Turcs n'ont pas voulu devenir les satellites du Kremlin, et, de ce point de vue, ils ont rendu, par leur neutralité —d'ailleurs fort sympathique—, les plus grands services aux pays d'Occident.

La manoeuvre "démocratique" d'Ismet Inonu a procédé des mêmes principes. Aussi l'annonce d'élections libres, et l'acceptation officielle des "partis d'opposition" en Turquie ont-elles abasourdi les chefs soviétiques. Ils préféraient une Turquie dictatoriale à une Turquie démocratique, parce qu'ils savaient pouvoir agir plus efficacement sur un pouvoir totalitaire que sur un gouvernement d'allures libérales.

Et c'est ici que la tactique de Moscou se révéla surprenante. Masquant son dépit, le Kremlin se lança dans une approbation ouverte des partis de l'opposition nouvelle, soutenant le "Parti Démocratique" contre le "Parti du Peuple". Un correspondant spécial de la revue "Newsweek", H. R. Knickerbocker, s'en est expliqué dans le numéro du 5 août 1946 de cette revue: "La radio de Moscou a soutenu le nouveau Parti Démocratique d'opposition et attaqué le Parti du Peuple régnant parce qu'on savait que les sympathies soviétiques éloigneraient beaucoup d'électeurs" (du Parti Démocratique). "Les "speakers" de Moscou parlaient tous les jours, sur un réseau puissant, au nom des classes populaires d'Istanboul, abominant le Parti du Peuple et louant le Parti Démocratique. Et chaque jour, beaucoup de Turcs, qui étaient tous antirusses par tradition —et l'étaient devenus davantage à la suite des récentes réclamations soviétiques touchant les territoires de Kars, Ardahan et Artvin,— laissaient l'écoute de la radio bien déterminés à ne pas voter pour le parti qui paraissait soutenu par les Russes. Le Parti Démocratique lui-même était fort embarrassé de cette sympathie compromettante qu'il ne pouvait tout de même pas dénoncer..."

En présence de l'unanimité des électeurs turcs à repousser les prétentions annexionnistes de la Russie et ses réclamations pour la "protection" des Détroits, il n'est pas surprenant que le parti au pouvoir ait été maintenu. Il a gagné en effet 396 sièges, alors que le Parti Démocratique n'emportait que 62 circonscriptions, et les indépendants sept.

Mais la censure avait été abolie; les journaux d'opposition avaient leurs coudées franches; et la Chambre d'Ankara a cessé d'être l'assemblée qui enregistre purement et simplement les décisions du gouvernement en place. Cette liberté d'opinion va servir le gouvernement d'Ismet Inonu. Désormais Moscou n'aura plus l'avantage d'exercer sur lui la pression qui lui était facile auparavant. Toute résistance officielle de la part d'Ankara amenait des récriminations de la part du Kremlin, qui se plaignait des attitudes "inamicales" à son endroit. Désormais la presse turque peut profiter de sa nouvelle liberté pour alerter l'opinion, sans que Moscou puisse s'en prendre aux politiciens d'Ankara.

C'était bien ce que les Russes voyaient venir, et c'est pourquoi ils voulaient anniihiler le Parti Démocratique. Mais l'intéressant en tout cela, c'est qu'ils aient compris que la meilleure façon de faire du tort au Parti Démocratique était de le déconsidérer par l'appui officiel de l'U. R. S. S.

Qui nous empêche de croire que Moscou s'emploie par une manoeuvre de même type à maintenir en Espagne le régime qui a ses préférences secrètes!

Billet du jeudi

Ernest Pallascio-Morin

et la psychologie amoureuse

On relève les noms de quarante-cinq journalistes et publicistes, dans la liste des membres de la Société des Ecrivains canadiens. Quarante-cinq sur un total de 194 (chiffres de 1944), soit une proportion d'environ vingt-cinq pour cent. A la Société Royale du Canada, même pourcentage ou à peu près. Bon nombre d'entre eux ne triment plus dans les deuilles, mais ils restent marqués du métier. N'écrivons pas profession, car le terme semblerait impropre à plus d'un. Quand ceux qui s'appellent chez nous "professionnels", en commettant une faute grossière de français, convoquent une réunion quelconque des leurs, ils ont ordinairement soin de n'y pas inviter les journalistes, non plus que les hommes de chiffres: architectes et ingénieurs civils. Ainsi le veut la coutume ou le préjugé. Revenus de tout et sans vanité, les journalistes ne s'énervent pas pour si peu. Il reste qu'avec les clercs, séculiers et religieux, ils fournissent le plus grand nombre de nos gens de lettres: poètes et romanciers, dramaturges, historiens, sociologues. L'un d'eux, Claude Mélançon, est même devenu un naturaliste parmi les plus avertis. Ayant le goût et l'habitude d'écrire, les journalistes acquièrent aussi, en raison de leurs fonctions, une curiosité intellectuelle qui manque au plus grand nombre. Ils choisiraient d'ailleurs une autre occupation que la leur, si le jeu des idées ne les intéressait pas. Non contents d'exercer leur action dans leur milieu propre, ils la prolongent par l'article de revue, la conférence, la brochure, le livre. La littérature canadienne-française créatrice et didactique, leur doit énormément.

* * *

Ces réflexions nous venaient après lecture du dernier bouquin d'Esnest Pallascio-Morin: Je vous ai tant aimée. (1) Comme tant d'autres, Pallascio-Morin doit compter sur sa plume, ou plutôt sur une machine à écrire qui ne lui appartient pas, pour gagner son pain de chaque jour. Car écrivains et journalistes mangent comme les autres mortels, quoi qu'on en puisse penser en certains milieux. Ils mangent et leurs femmes aussi, et leurs enfants. Ils doivent payer leur loyer, leurs vêtements, même des taxes et impôts. Si on les rémunère souvent moins que d'autres, ils payent partout autant que les autres. Pour en revenir à Morin, il ne manque pas de talent. On lui reconnaît même plusieurs talents. En marge de son travail journalistique il s'essaya au théâtre et à la TSF, publia au moins quatre ouvrages, dont un en vers, trois en prose. Son dernier, qui date déjà de quelques mois, n'est pas le moindre. Une sorte d'étude psychologique sur la femme et l'amour, où l'auteur met beaucoup d'observation, de fantaisie et de poésie, de profondeur et de sensibilité. Il s'y révèle l'homme qu'il est, et que ne laisse pas toujours soupçonner l'apparence extérieure. Son livre, Pallascio-Morin l'écrit autour d'une énigmatique figure féminine, qui n'existe probablement que dans son imagination et qu'il orne de la grâce, de la douceur, de la compréhension de cette femme qui serait pour lui parfaite. Elle s'appelle Sylvie pour les fins de son récit, et elle n'est pas sans parenté lointaine avec celle, si touchante et si pure, de Gérard de Nerval.

* * *

Si le livre de Sylvie a son charme, il ne satisfait pas pleinement. L'auteur écrit bien, mieux qu'un bon nombre. Il a du vocabulaire et le sens des nuances, de l'invention et du souffle. Et l'on se demande à lire ses pages intenses, passionnées à l'occasion, s'il ne passa point au côté d'un magnifique sujet de roman? Il avait en main, semble-t-il, les éléments d'une histoire d'amour comme en cherchent les romanciers. Il ne le vit pas, ou ne voulut pas voir. Pourquoi? Telle que présentée, la Sylvie de Pallascio-Morin ne laisse pas d'attirer l'attention, mais elle reste trop distante, inaccessible dans les nuages. Ses traits n'apparaissent pas distinctement. Elle est et elle n'est pas, et l'on voudrait qu'elle soit en chair et en os, avec une beauté physiques s'ajoutant à sa beauté morale, et même quelques imperfections humaines qui la rendraient plus vraisemblable, plus vivante, moins éthérée. En la situant dans un milieu déterminé au coeur d'une intrigue, parmi des personnages destinés à mettre en lumière son caractère, son créateur eût pu donner un roman d'analyse de premier ordre. On regrette qu'il ait jugé autrement. Morin dédie son livre "à la femme,—être d'amour, —par qui l'amour sera sauvé". On sait la place que tient la femme dans la vie des hommes. Sans elle, l'humanité ne serait pas. Sans elle, l'ambition et le goût d'agir n'existeraient pas. Morin avait en lui un sujet aux possibilités illimitées. Y reviendra-t-il un jour, mariant ses dons de conteur à ceux du psychologue? Ses meilleurs amis le souhaitent.

L'ILLETTRE

(reproduction interdite).

(1) Aux Editions du Lévrier, Montréal et Ottawa.

LE DECLIN DE LA PROPAGANDE IMPERIALISTE

par JEAN-FRANÇOIS POULIOT

En temps de crise, des écrivains de mauvaise foi et des journalistes sans scrupule se masquent en fervents apôtres de "l'unité nationale" pour donner libre cours à leurs préjugés et pour attiser le fanatisme et la haine. Leur sadisme me rappelle ce président d'une société nationale qui était un agent secret du "British Intelligence Service". De ces agents secrets qui travaillent à l'encontre de l'intérêt du pays, nous en avons partout, comme nous allons le voir.

Voici un exemple typique de leur manière. Ils n'ont pas même la décence de respecter les morts. En effet, dans un article nécrologique sur l'honorable M. Cardin, la Winnipeg Free Press, —quotidien siftonien et soi-disant libéral de l'Ouest—, commence par dire que jusqu'au printemps de 1942, M. Cardin était, à l'instar de M. Lapointe, le chef reconnu de "son peuple". Et il s'empresse d'ajouter: "Il suivit Laurier dans la première grande guerre, et, après le plébiscite de 1942, il prêcha ouvertement la querelle de races qui marqua la fin du premier conflit. On se souviendra sûrement qu'il a failli à la tâche, et cela, longtemps après que sa carrière politique aura été oubliée. Avec M. Lapointe, M. Cardin appuya l'effort de guerre à partir de septembre 1939.

"M. Lapointe disparu, M. Cardin aurait pu espérer que "le manteau de Laurier" retomberait sur ses épaules, mais l'entrée de M. St-Laurent au parlement en décembre 1941 eut une tout autre signification".

Les erreurs de faits et de dates fourmillent dans cet article qui est une insulte à la mémoire d'un grand disparu.

* * *

En parlant pour la province et en son nom, les hommes publics de la province de Québec ont respecté la vraie doctrine constitutionnelle. La population du Québec ne se compose pas seulement de Canadiens-français. Les Canadiens-français et nos compatriotes d'autre origine ont des droits communs et égaux. Aucun ministre n'a eu de procuration pour parler au nom de la race canadienne-française seulement; c'est en se faisant toujours les interprètes de toute la province de Québec et en ne posant jamais aux chefs des Canadiens-français que M. Lapointe et M. Cardin, Sir Lomer Gouin et M. Taschereau, et même M. Duplessis ont exprimé les revendications non seulement de leurs compatriotes, mais bien de toute la province. Ils comprenaient que, de même qu'un député représente tous ses électeurs, ainsi un ministre représente tous les électeurs de sa province. Leur parole n'en avait que plus d'autorité, et ils le savaient.

* * *

L'invention des clichés "chef des Canadiens-français" et "manteau de Laurier" est de date récente. Il n'en fut jamais question du vivant de M. Lapointe.

En 1941, M. Cardin, qui siégeait sans interruption aux Communes depuis trente ans, succéda à M. Lapointe comme doyen de la députation. Les valets d'un ambitieux unilingue qui jalousait le prestige du ministre sénior de la province de Québec amorcèrent en sous-main une vigoureuse campagne de presse pour lancer l'idée que "le manteau de Laurier" devait couvrir les épaules du "chef des Canadiens-français". Le vrai manteau de Laurier n'existait plus. Deux ans après la mort du vieux chef on avait fait de sa toge rouge une sortie de bal.

On prétextait la maladie récente de M. Cardin pour l'éliminer à tout prix du cabinet. M. Cardin eut-il tort ou eut-il raison de garder son portefeuille, l'histoire le dira, mais le titre de chef des Canadiens-français dont il ne se prévalut pas, et le manteau de Laurier devinrent si à la mode que tous se les arrachaient, au figuré, bien entendu.

* * *

Pour revenir à l'article de la Winnipeg Free Press, le "peuple" de M. Lapointe et de M. Cardin, ce n'était pas une seule race, c'était le peuple canadien tout entier, car ils avaient prêché la même doctrine d'un océan à l'autre, à Winnipeg comme à Québec, c'était la vieille doctrine libérale à base solide de Canadianisme. Ils se faisaient gloire d'avoir été fidèles à Laurier pendant la première grande guerre et il faut ignorer totalement l'histoire politique de notre pays pour oser soutenir que Cardin envenima la querelle de races après le plébiscite de 1942. Bien au contraire, Lapointe et Cardin se firent toujours un devoir de prêcher l'union et la concorde dans tous leurs discours; mais, d'autre part, pendant la première guerre comme depuis la seconde, le but évident de la propagande impérialiste a été de diviser les deux grandes races du Canada en représentant les Canadiens-français comme les moutons noirs —les nègres— de la confédération, à tel point que si l'on écoutait les agents payés du "British Intelligence Service" ce ne serait guère un honneur de porter le titre platonique de "chef des Canadiens-français à Ottawa".

Les appels aux préjugés ne durent qu'un temps, et c'est ce qui nous permet d'espérer en des jours meilleurs pour la patrie que nous aimons. Nous croyons sincèrement que le peuple canadien commence à ouvrir les yeux, à voir clair et à se rendre compte qu'il est grand temps de recourir à une politique fanchement canadienne, comme celle de Laurier, de Lapointe et de Cardin pour défendre ses intérêts, son autonomie et même son existence.

Au Conseil Municipal

Nos édiles chôment

Pour la deuxième semaine consécutive il n'y a pas eu de séance du Conseil lundi.

Nos échevins ont siégé en comité, paraît-il, le 30 octobre dernier, mais votre humble serviteur n'a pas été invité. Nous avons cependant appris d'un ami qui se trouvait dans les coulisses qu'il a été question des moteurs Diesel qui sont arrivés dernièrement, que la discussion a été vive à certains moments, et que le **sempiternel** babillard a élevé la voix plus souvent qu'à son tour.

A-t-il été question du contrôle de l'eau au barrage du lac Morin? Nous l'ignorons complètement. Pourtant la question est trop importante pour qu'elle ne soit pas reprise. Parce que le Conseil a essuyé un refus de la Commission des Eaux Courantes, à la fin de septembre, cela ne veut pas dire que le devoir du Comité de l'Electricité doit finir là. Pourquoi ne pas demander à la Commission les raisons qui les empêchent de se rendre à cette requête? Il nous semble que c'est un principe élémentaire en affaire que de connaître les raisons qui motivent un refus. Surtout quand il s'agit d'une question aussi importante que celle de l'électricité pour toute une ville.

Nous répétons ce que nous avons écrit le 3 octobre dernier, à savoir **"que les intérêts d'un particulier ne doivent pas passer avant ceux d'une population de 8600 âmes".**

Nous nous proposons bien de revenir sur le sujet aussi longtemps que le Comité de l'Electricité n'aura pas agi dans le sens indiqué plus haut.

"M. le curé de quelque nouveau saint charge toujours son prône" .
(Lafontaine)

On nous informe que M. le curé de St-Ludger a vivement pris à parti, à son prône de dimanche dernier, notre sympathique gérant municipal, M. Roland Beaulieu, I.C., et qu'il l'a même nommé, relativement à certains travaux de voirie à St-Ludger ainsi que pour l'arrêt du courant électrique le dimanche pour fins d'inspection obligatoire.

Décès de Mme Alex. Thériault

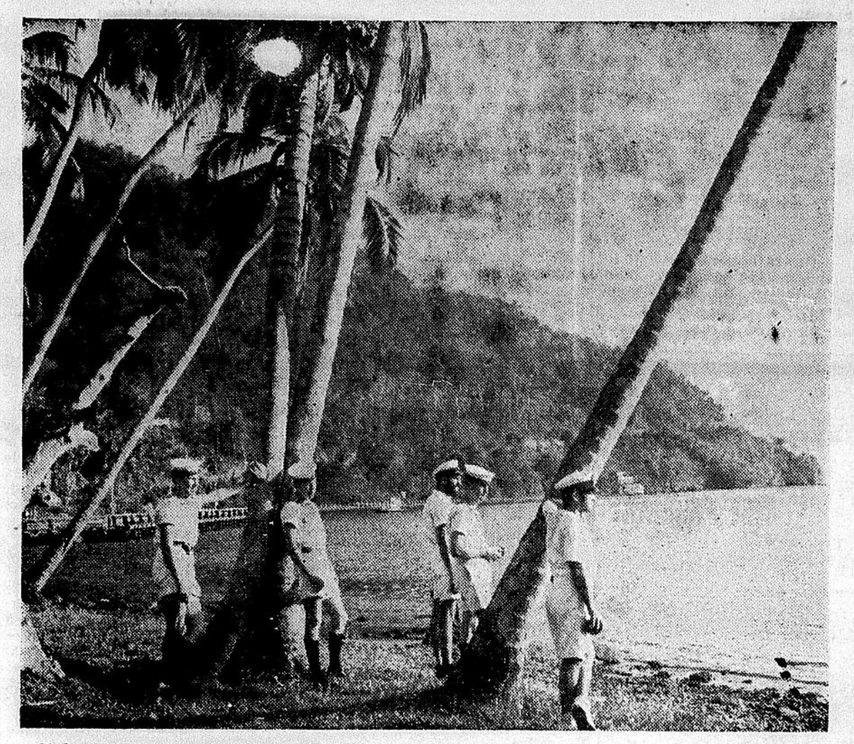
Nous avons le regret d'annoncer le décès à l'hôpital de cette ville, le 1er novembre courant, le décès de Dame Isabelle (Bella) Gagné, épouse de feu Alexandre Thériault, de cette ville. Elle était âgée de 65 ans.

Ses funérailles ont eu lieu à l'église St-Patrice de Rivière-du-Loup le 4 novembre, et l'inhumation au cimetière de cette paroisse.

Nos sincères condoléances à la famille en deuil.

—A père avare, enfant prodigue.

Marins canadiens à Rio de Janeiro



Ci-dessus voici des marins canadiens du H. M. C. S. "Uganda" regardant la mer d'une plage de Rio de Janeiro, Brésil, avant de s'embarquer pour une longue croisière. (Photo R.C.N.)

L'Officier-Commandant J. H. T. Poudrette à Rivière-du-Loup mercredi prochain

Il sera le conférencier invité de la Chambre de Commerce Senior, mercredi prochain.

Dans le courant de l'année dernière le Ministère de la Justice, à Ottawa, chargeait la Gendarmerie Royale d'organiser une série de cours et de conférences ayant pour titre: "La Jeunesse et l'Esprit Civique", mouvement qui a pour but de combattre la criminalité chez nos jeunes en démontrant les causes et surtout en indiquant les moyens nécessaires pour remédier à cet état de choses.

Ces cours et conférences ont été donnés à plusieurs endroits en notre province et mercredi prochain le 13 novembre, à 8.30 heures p. m. ce sera en notre cité dans la grande salle de l'Hôtel de Ville. Le conférencier sera l'Inspecteur et Officier Commandant M. J.-H.-T. Poudrette, de la division de Québec. Il sera présenté par l'Honorable Léon Casgrain, C.M., M.P.P., ex-procureur général de la province et remercié par Me Léo Bérubé, C.R., substitut du Procureur Général.

La Chambre de Commerce senior qui patronise cette causerie adresse une invitation toute spéciale à tous ses membres, leurs épouses, aux pères et mères de famille, en un mot à tous les citoyens de la ville qui s'intéressent à l'avenir de notre jeunesse à assister très nombreux à cette causerie. L'Office National du Film présentera au cours de cette soirée plusieurs films très intéressants sur le même sujet.

Collège Ste-Anne de la Pocatière

Fête de M. le Directeur M. l'abbé Jean-Paul Nicole Mercredi le 13 novembre.

La Ste Elisabeth à l'hôpital

Les Dames Patronnesses font appel à la générosité des bienfaiteurs des trois paroisses de la ville pour le dîner des vieillards, mardi le 19 novembre, jour de la Sainte Elisabeth.

Les personnes charitables qui désirent offrir des vivres, tel que poulets, viandes, gâteaux, fruits, bonbons, café, friandises, sont priées de faire leur envoi à l'hôpital, en fin de semaine, si possible, c'est-à-dire les 15 et 16 courant. Il faudra aussi ne pas oublier le tabac pour les vieux.

Les Dames Patronnesses comptent sur la générosité habituelle des citoyens et espèrent faire de ce dîner un succès aussi grand que celui des années passées.

A deux heures et demie, ce même jour, à l'Hôpital, aura lieu la partie de cartes mensuelle des dames Patronnesses et leurs amies. Un thé y sera servi et il y aura de jolis prix d'assistance. L'admission est de 35c.

L'Association acceptera avec plaisir les prix qu'on voudra bien offrir à cette occasion.

Les dames sont priées de former leur table d'avance et d'apporter leurs jeux de cartes et marqueurs.

Donc, n'oubliez pas, mesdames ce rendez-vous à 2½ heures p. m., le 19 novembre, à l'Hôpital. L'organisation vous y attend nombreuses.

La Secrétaire

Mort de Mme P. A. G. Lespérance

C'est avec regret que nous apprenons le décès à l'Hôtel-Dieu de Québec, le 5 novembre, de dame Eva Casault, épouse de feu P. A. G. Lespérance, autrefois denotre ville. Elle était âgée de 72 ans.

Madame Lespérance a vécu de nombreuses années à Rivière-du-Loup où elle était tenue en haute estime, et sa disparition causera un deuil général dans le cercle de ses amies et connaissances.

Elle arrivera à Rivière-du-Loup, vendredi midi pour être exposée au Salon Mortuaire Hector Boucher.

Ses funérailles auront lieu à l'église St-Patrice samedi, le 9 novembre, à dix heures du matin, et l'inhumation au cimetière de la paroisse.

Nous prions tous les membres de la famille en deuil d'agréer l'expression de nos profondes condoléances.

—A la Saint Antoine, les jours croissent du repas d'un moine.

—Amasser par saison, dépenser par raison font la bonne maison.

HOTEL MONTCALM
Repas table d'hôte $0.75
161-169 rue Saint-Jean, Québec.
Chambres simples, avec eau courante $1.25; avec douche $1.50; avec bain $1.75 en montant; prix spéciaux à la semaine.

Considérations en marge de la campagne du Timbre de Noël

Des 5,559 décès par tuberculose survenus au Canada l'an dernier, il y en a eu 2,557, ou 46% dans Québec. Proportion beaucoup trop élevée en ce qui nous concerne. Notre province, en effet, ne compte que 30% de la population du pays entier. D'ailleurs, l'Ontario, qui représente 33% de cette population, n'a enregistré pendant la même période que 1,033 décès tuberculeux, ou 18,5% du total. Donc, dans un cas, celui du Québec, 46% de la mortalité tuberculose avec une population de 30%; dans l'autre, celui de l'Ontario, 18,5% avec une population de 33%.

De tels chiffres portent à la réflexion, à la veille d'une campagne du Timbre de Noël où chacun sera appelé à faire son effort pour combattre et enrayer la peste blanche. N'oublions pas surtout qu'il s'agit d'une maladie évitable et même curable lorsqu'elle est traitée à temps. D'où l'importance du diagnostic précoce. Plusieurs ligues ont mis à leur programme les enquêtes radiologiques. Et toutes voudraient suivre le mouvement si elles disposaient de plus de ressources. La recette du Timbre de Noël est aussi affectée au travail de prévention. Il en coûte moins cher pour prévenir la tuberculose que pour la guérir.

Rappelons-nous ces chiffres et ces considérations lorsque nous serons appelés à faire notre souscription.

L'avion "Mlle Rivière-du-Loup" est arrivé à l'Aéroport Municipal

La St. Lawrence Airways a pris possession mardi d'un des trois avions qu'elle attendait depuis déjà assez longtemps. Ce Cessna Crane, bi-moteur à cinq passagers, a atterri de façon régulière au cours de l'après-midi de mardi sur la première piste construite cet été à l'Aéroport Municipal. M. R. Pagé pilotait l'appareil et avait comme co-pilote M. W. Labbé, tous deux à l'emploi de la compagnie. L'avion porte le nom de "Mlle Rivière-du-Loup" et sera baptisé officiellement d'ici peu lors d'une grande démonstration.

Actuellement on est à construire les hangars qui serviront à aménager ces avions et l'on nous informe que la compagnie espère opérer son service aérien au début de décembre.

Sciences comptables

La prochaine session d'examens en vue de la Licence en sciences comptables aura lieu à l'Ecole des Hautes Etudes commerciales les 2, 3, 4 et 5 décembre.

Cet examen est réservvé aux licenciés en sciences commerciales de l'Ecole des Hautes Etudes commerciales.

St-Paul de la Croix

Le tirage au profit des oeuvres paroissiales de St-Paul de la Croix aura lieu le 24 novembre, après la messe paroissiale.

Pour tous renseignements supplémentaires adressez-vous à la Fabrique de St-Paul de la Croix.

—Apprends quelque chose, tu pourras quelque chose.

Séance du Conseil
MARDI
le 12 novembre

HEURES DE BUREAU :
Du lundi au vendredi :
De 9 h. a. m. à midi
De 1.30 h. à 5h. p. m.
Le samedi :
De 9 h. à midi.

ABSENT DE SON BUREAU

Le docteur Antonio Paradis
ANNONCE QU'IL SERA ABSENT
DE SON BUREAU
DU 1er NOVEMBRE
AU 10 NOVEMBRE.

Merci encore!

Voici encore la secrétaire des "Jeanne d'Arc" qui vous arrive avec un gros paquet de remerciements. Je serais venue plus tôt si notre présidente n'avait eu la gracieuseté de vous présenter les premiers remerciements.

Pour moi, c'est un devoir très doux que de vous dire à tous merci pour le grand succès de notre première partie de cartes du 17 octobre dernier. Merci particulièrement aux personnes généreuses qui ont contibué à la petite râfle organisée en quelques minutes au profit de nos bonnes Soeurs Clarisses. Cette petite râfle a rapporté la jolie somme de $13.05 et le gagnant du petit tablier fut M. Eugène Pettigrew.

Donc un grand et cordial merci à tous les amis généreux qui nous ont donné leur encouragement.

Yvonne MADORE,
Sec. Cercle Jeanne d'Arc,
St-Patrice de Riv.-du-Loup.

Aux acheteurs de poussins

En donnant dès maintenant vos commandes pour les poussins de 1947, vous vous garantissez la livraison à la dte désirée en même temps que vous obtiendrez un escompte pour les commandes reçues de bonne heure. Nos poulets subissent l'épreuve du sang et sont classés par les inspecteurs du gouvernement. Demandez nos listes de prix et notre catalogue pour 1947.
MONKTON POULTRY FARMS,
Monkton, Ontario.

AU PRINCESSE

JEUDI LE 7 NOVEMBRE SUR LA SCENE A 8h .15 p. m.
La Livin gRoom Furniture Co. de Montréal, présente
"En Chantant dans le Vivoir"
Un programme tout à fait nouveau!... Plusieurs numéros!...
Chant... Danse... Musique...

SPECIAL VENDREDI LE 8 NOVEMBRE
Robert Mitchum dans une autre aventure de Zane Grey's
"West of the Pecos"
Un film d'action... d'aventures... d'amour...
Au même programme, un bon sujet court:
"NOTRE VILLE NOUS APPARTIENT"
Comédie et Nouvelles.
Représentations: 1ère, 7h. 30 — 2ème, 9h. 45

SUR LA SCENE SAMEDI LE 9 NOVEMBRE
Matinée à 2 heures — Soirée 8h. 30 p .m.
Représentation du plus grand spectacle de vaudeville ambulant d'Amérique...
"Air Capades"
Acrobates... Exploits sur patins à roulettes... Bicyclette... Orchestre... Etc... 2h. 30 heures de spectacle.
ADMISSION: 75 ctaxes comprises.
ENFANTS, matinée: 35c, taxes comprises.
Ne manque zpas de voir cette grande représentation!...

DIMANCHE—LUNDI—MARDI, 10-11-12 Novembre
Matinée dimanche à 2 heures p. m.
Gaby Morlay, François Perier dans un nouveau film français
"L'Enfant de l'Amour"
Jamais un film n'aura fait entendre un aussi sublime cri d'amour humain!...
Aussi Caricatures et Actualités Françaises.
Représentations: 1ère, 7h. 30 — 2ème, 9h. 20

SPECIAL MERCREDI LE 13 NOVEMBRE
Janet Blair, Alfred Drake, Sid Caesar, dans
"Tars and Spars"
Une comédie romanesque en musique!... Plain de fraîcheur... de gaieté... de chansons!...
Aussi Comédie et Nouvelles.
Représentations: 1ère, 7h. 30 — 2ème, 9h. 15

JEUDI—VENDREDI, 14-15 Novembre
Errol Flynn, Alexis Smith dans un film en Technicolor
"San Antonio"
Mille sensations fulgurantes!...
Représentations: 1ère, 7h. 30 — 2ème, 9h. 25



Grand Spécial dans le boeuf de qualité vache, cette semaine

Haut de côtes de boeuf, 5 lbs	$1.00
Roastbeef de surlonge, la livre	38c
Roastbeef de filet, la livre	36c
Steak dans la ronde, la livre	35c

Membre de l'Association des Marchands Détaillants du Canada.
LIVRAISON DANS TOUTE LA VILLE

DEUX BOUCHERIES A VOTRE SERVICE
250 rue Lafontaine TEL. 345
ou succursale à
126-a rue Lafontaine TEL. 135

Léopold PELLETIER
BOUCHER
RIVIERE-DU-LOUP

Le président du Temiscouata Ry. nous écrit

M. Alphonse Paré,
"Le Saint-Laurent",
Rivière-du-Loup, P. Q.
Cher monsieur,

"Le Saint-Laurent" du 31 octobre contenait un article intitulé "Au Témiscouata" et signé "Jean Nay". L'auteur de cet article a affirmé que "L'aviseur légal de notre compagnie ne serait autre que le député fédéral du comté".

En toute justice et pour faire respecter les droits de la vérité, je dois déclarer que M. Jean-François Pouliot, député fédéral de Témiscouata n'est pas l'aviseur légal de notre compagnie, et qu'il ne l'a jamais été.

Bien à vous,
C. A. STEWART
Président
Temiscouata Railway Co.
CAS/O

Naissances

Rivière-du-Loup :

M. et madame Léon Bouchard (Jeanne Filion), font part à leurs parents et amis de la naissance d'un fils, né le 3 novembre et baptisé le 4 sous les prénoms de Joseph, Jean, Yves, Gilles. Parrain et marraine: M. et Mme Omer Bérubé, oncle et tante de l'enfant. Porteuse: Mme Benoît Dufour.

St-François de Viger :

M. et Mme Laurent Boucher (Léonie Plourde) font part à leurs parents et amis de la naissance, le 28 octobre, d'un fils baptisé le 29 sous les prénoms de Joseph, Donat, Mario. Parrain et marraine: M. et Mme Willie Plourde, de St-Honoré, oncle et tante de l'enfant.

Rivière-du-Loup :

M. et Mme Jos.-Arthur Viel (Elmina Michaud) annoncent la naissance d'un fils né le 1er novembre à l'hôpital de cette ville et baptisé le 3, sous les prénoms de Joseph, Serge, Luc. Parrain et marraine: M. Claude Viel et Mlle Thérèse Viel, frère et soeur de l'enfant. Porteuse: Mlle Madeleine Marier.

Saint-Cyprien

Baptêmes.—

Le 12 octobre a été baptisée Marie, Rosella, enfant de M. et Mme Louis Malenfant (Léonie Mignault). Parrain et marraine: M. et Mme Lomer Mignault, oncle et tante de l'enfant.

Le 19 octobre a été baptisée Marie, Jeannine Murielle, enfant de M. et Mme Florent Malenfant (Héléna Ouellet). Parrain et marraine: M. et Mme Adélard Malenfant, grand-oncle et grand-tante de l'enfant.

Le 19 octobre a été baptisé Joseph, Raymond, Richard, enfant de M. et Mme Xavier Dupuis (Jeanne Bourgoin). Parrain et marraine: M. et Mme Joseph Gamache, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Louis Gagné (Wilhelmine Pelletier) font part à leurs parents et amis de la naissance de deux jumeaux, baptisés le 1er novembre sous les prénoms de Joseph, René, Jean; et Joseph, Sévérin, Camillien. Parrains et marraine: MM. et Mmes Nazaire Beaulieu et Sévérin Pelletier, oncles et tantes des enfants.

Le 3 novembre a été baptisé Joseph, Roger, enfant de M. et Mme Charles-Eugène Rousseau (Marie-Jeanne Beaulieu). Parrain et marraine: M. et Mme Eugène Beaulieu, grands-parents de l'enfant.

St-Louis du Ha! Ha!

Décès.—

Le 28 octobre ont eu lieu les funérailles de Dame Octave Pelletier née Diana Dubé, décédé le 25 octobre à l'âge de 79 ans.

Le 4 novembre a été inhumée Dame Albert Beaulieu née Thérèse Pelletier, décédée à l'Hôpital Laval de Québec, à l'âge de 20 ans.

Nos vives sympathies aux membres des familles en deuil.

Remerciements.—

M. Octave Pelletier et les membres de sa famille remercient ceux qui leur ont témoigné des sympathies à l'occasion du décès de Dame Octave Pelletier, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, sympathies, visites ou assistance aux funérailles.

Saint-Eleuthère

Service anniversaire.—

Le 21 octobre, à 9½ heures, en l'église de St-Eleuthère, a eu lieu le service anniversaire de Dame Isidore St-Pierre. Le service fut chanté par M. l'abbé Léopold Plante, curé de la paroisse, assisté comme diacre et sous-diacre de deux Révérends Pères d'Estcourt. Un grand nombre de parents et d'amis y assistaient.

Notes locales.—

M. et Mme Paul Cossette, de Sully, ainsi que M. et Mme Paul Boucher, de Québec, étaient dernièrement de passage ici.

M. Emilien Rousseau est maintenant revenu dans sa famille après un séjour à l'hôpital de Rivière-du-Loup.

M. l'inspecteur Lionel Allard a visité les classes de la paroisse la semaine dernière. Il encouragea par ses bons conseils les élèves et les institutrices à passer une bonne année scolaire.

Le vétérans Léandre Morin et Joseph Lagacé sont retournés à la vie civile après avoir fait du service dans l'armée canadienne. Nous leur souhaitons plein succès.

Saint-Hubert

M. et Mme Emile Morin (Fernande Boucher) sont les heureux parents d'un fils né le 1er novembre et baptisé le même jour Joseph, Roger, Marcel. Parrain et marraine: M. et Mme François Morin, grands-parents de l'enfant. Porteuse: Mme Joseph Boucher, grand-maman de l'enfant.

Divers.—

M. et Mme Albert Denis et leur fille Louise ont quitté Chicoutimi pour venir demeurer quelque temps à St-Hubert.

—Année nuageuse, année plantureuse.

Assemblée régulière de la Chambre de Commerce

La Chambre de Commerce de notre ville tenait le 24 octobre dernier son assemblée régulière sous la présidence de M. P. E. Bisson, président.

Se rendant au voeu émis lors du dernier congrès provincial tenu en septembre dernier, à Montréal, le principal sujet d'étude fut l'"Education".

Un comité formé de membres de la Chambre de Commerce et de la Ligue des Propriétaires secondera la Commission Scolaire locale, dans le but d'améliorer notre système éducationnel. Un mémoire prouvant la nécessité d'un collège commercial, pour garçons, à Rivière-du-Loup est en préparation, ainsi que les plans d'un tel collège, le tout devant être soumis à qui de droit, d'ici peu, pour acceptation.

La Semaine Provinciale des Chambres de commerce se fera, cette année encore en coopération avec la Chambre des Jeunes. La Chambre senior se chargeant de l'organisation d'un Forum sur l'Education pour mardi le 19 novembre, et d'un banquet qui clôturera cette semaine dimanche le 24 novembre. Une conférence sur l'Education sera donnée à l'issue de ce banquet par un conférencier et éducateur de marque de Montréal. De son côté la Chambre cadette se chargera de l'organisation d'une exposition industrielle, soirées récréatives, etc., etc.

On a aussi décidé de patroniser une conférence sur la Prévention du Crime, qui sera donnée en la salle de l'Hôtel de Ville, mercredi le 13 novembre prochain par l'Officier Commandant Poudrette de la Gendarmerie Royale du Canada. A cette conférence l'Office National du Film donnera plusieurs films sur le même sujet.

Une résolution a aussi été adoptée demandant à la Cité de Rivière-du-Loup de faire préparer immédiatement un album, avec photographies, sur la Rivière-du-Loup industrielle, commerciale et touristique, lequel album serait distribué dans les principaux centres et aux principales organisations du pays et des Etats-Unis.

St-Germain

En fin de semaine, Mme Xavier Bossé était de passage à Ste-Anne de la Pocatière par affaires.

M. Gérard Laplante, de St-Roch des Aulnaies, était parmi nous dimanche dernier.

M. Maurice Parent, de l'Abitibi passe une quinzaine en promenade chez son père, M. Alphonse Parent.

M. et Mme Pierre Bérubé étaient à Rivière-du-Loup en fin de semaine dernière pour assister aux funérailles de leur oncle, M. Garon.

Gratification.—

Mlle Thérèse Lévesque, institutrice, vient de recevoir du Département de l'Instruction publique, par l'entremise de M. l'inspecteur J.-Amédée Duval, une gratification de $20.00 pour succès dans l'enseignement. Nos félicitations.

S. P. Dugal
NOTAIRE
28, rue de la Cour
RIVIERE-DU-LOUP
Tél. 140 C. P. 104

FILLE DEMANDEE
Fille demandée pour restaurant. 8 heures d'ouvrage. Bon salaire.
S'ADRESSER A
L'Hôtel Ophir
RIVIERE-DU-LOUP STATION.

REINELDE BELANGER, FLEURISTE
BOUQUETS DE NOCES, DE CORSAGE,
DECORATIONS DE TABLES,
TRIBUTS FLORAUX, ETC.
Je puis expédier tous les jours par chemin de fer ou autobus.
Reinelde Bélanger
EDMUNDSTON, N.-B. TEL. 464

ON DEMANDE
A acheter une caisse enregistreuse pour restaurant. Usagée, mais en parfait ordre.
S'ADRESSER A
L'Hôtel Ophir
RIVIERE-DU-LOUP STATION.

MERCURY — LINCOLN
SERVICE ET PIECE DE RECHANGE
SUR TOUS LES PRODUITS
Ford
AUTOMOBILES ET CAMIONS
Mercury
Garage St-Louis Enrg.
HENRI CHENARD, Prop.
En arrière de l'Hôtel St-Louis
TEL. 526 RIVIERE-DU-LOUP, STA.

Mélange de soupes condensées

Une nouvelle de notre correspondante des cuisines de soupes nous apprend que les mélanges de coupes condensées en conserve sont maintenant en vogue. De nouvelles soupes fort intéressantes résultent du mélange de deux vieilles soupes favorites. On obtient ainsi des saveurs particulières dont la nouveauté est bien accueillie. La couleur même produit un cachet intrigant.

Le mélange des soupes est devenu un truc que vous pouvez varier à votre goût. Prenez deux sortes de soupes en conserve et essayez votre ingéniosité culinaire. Voici une formule à suivre: Combiner le contenu non dilué de deux boîtes de soupes condensées et bien les mélanger. Porter au point d'ébullition sans cesser d'agiter. Faire mijoter 1 minute en brassant. Ajouter graduellement 2 boîtes d'eau et bien mélanger. Porter au point d'ébullition, ayant soin d'agiter de temps à autre.

Voici d'autres aspects de ce mélange: trois variétés où il n'y en avait que deux. Les mélanges ne demandent pas plus de temps. La valeur nutritive est en quelque sorte doublée. Voici des combinaisons très savoureuses:

1. Soupe crème de tomates condensée plus Soupe crème de champignons condensée égale Bisque de tomate.
2. Soupe crème de pois verts condensée plus Soupe crème de tomates condensée égale Potage de légumes.
3. Soupe crème de champignons condensée plus Soupe crème de pois verts condensée égale Soupe crème de champignons et de pois.
4. Soupe aux légumes sans viande condensée plus Soupe au poulet aux nouilles condensée égale Soupe Minestrone.
5. Soupe crème d'asperges condensée plus Soupe crème de champignon condensée égale Soupe aux champignons et aux asperges.
6. Soupe crème de tomates condensée plus Soupe crème de céleri condensée égale Soupe aux tomates et au céleri.

Gratification

Par l'entremise de M. Alphonse Lebel, inspecteur d'écoles du district No 62, le Département de l'Instruction Publique vient d'accorder au Rév. FrFère Clovis, Frère du Sacré-Coeur et professeur à l'Académie St-Mathias de Cabano, une gratification de $20, pour succès marqués dans l'enseignement.

Nos félicitations les plus sincères.

Au collège St-Patrice

Voici la liste des 5 premiers de chaque classe aux examens d'octobre.

10ème année:	
Raymond Marmen	95%
Rosaire Boucher	94
Gérard Dubé	83
Roland Lévesque	77
André Bélanger	75
9ème année:	
Christian Côté	92.7%
Normand Charette	88.1
Raymond St-Pierre	87.6
Roland Beaulieu	85.5
Rémi Boucher	78.8
8ème année:	
Lorenzo Ouellet	81.1%
Jacques Chalifour	78.2
Yvon Boucher	76.8
Wesley Hogg	72.3
Raymond Labrecque	66
7ème année:	
Antoine Madore	87.7%
Robert Roussel	84.3
Léonard Lepage	72.5
Ubald Savard	71
Léo St-Pierre	69
6ème année:	
Gilbert Morin	87.3%
Jean Côté	84.2
Guy Pommet	82
Guy Laforest	81.9
Claude Pelletier	78.2
5ème année:	
André Nadeau	91.5
Rodrigue Plante	78
André St-Pierre	77
Gérard Caron	72
Réal Pelletier	70.2
4ème année:	
J. P. Bourgelas	91.5%
Guy Gagnon	90.2
Jacques Raymond	87
Albert Cloutier	85
Philippe Chabot	85
3ème année:	
Henri Pommet	94.5%
Albert Michaud	93.8
Richard Marquis	88.5
Gérard Lévesque	83.8
H.-Paul Lévesque	82.8
2ème année:	
Charles Martin	96%
Gilles Chamberland	95
Benoît Ouellet	92
Wilfrid Chassé	90
René Cloutier	87
1ère année:	
Emile Cloutier	88%
Claude Fitzback	86
Roger Beaulieu	83
Richard Beaulieu	80
Roger Gamache	77

Saint-André

Mariages.—

Lundi le 21 octobre, en l'église de St-André, a été béni le mariage de Mlle Madeleine Chouinard, institutrice, fille de M. et Mme Hormidas Chouinard à M. Raoul Litalien, de Sayabec, fils de M. et Mme J. Litalien, de St-Joseph. La bénédiction nuptiale leur a été donnée par M. le curé A. Garon. Durant la messe il y eut chant par les Enfants de Marie. Après la cérémonie, un repas leur fut servi à l'hôtel Lévesque à St-Alexandre.

Mardi le 22 octobre, en l'église de St-Modeste, a été béni le mariage de Mlle Rose Martin, à M. Jean-Baptiste Chouinard, de St-André, fils de M. et Mme Hormidas Chouinard. Les pères respectifs leur servirent de témoins. Ces deux couples partirent ensuite en voyage de noces à Montréal, Drummondville et Trois-Rivières.

A ces nouveaux époux nos meilleurs voeux de bonheur.

Feu Thérèse Beaulieu.—

Nous avons le regret d'annoncer la mort de la petite Thérèse, enfant bien-aimée de M. et Mme Ovide Beaulieu (Lucienne Tardif), décédée lundi le 28 octobre à l'âge de 6 mois. La sépulture eut lieu mardi le 29, en l'église de St-André. La croix fut portée par son petit frère René et le corps par son oncle, M. Albert Beaulieu. Assistaient à la sépulture: son père et sa mère, M. et Mme Ovide Beaulieu; ses frères: René, Oyila et Léon Beaulieu; ses grands-parents, M. et Mme Siméon Beaulieu, de Notre-Dame du Portage, Mme Georges Tardif, de St-Germain. Ses oncles et tantes: M. Gérard Beaulieu, son parrain; Mme Adélard Beaulieu, Mme Jean-Charles St-Pierre, M. et Mme Henri Beaulieu, Mlles Marie-Jeanne et Marie-Claire Beaulieu, Mme Marius Beaulieu. Ses petits cousins et cousines: Bertrand, Albert, Jean-Louis et Alfrédine Beaulieu et autres amis de la famille.

Chère petite Thérèse, toi qui fut trop tôt ravie à un papa et à une maman qui t'aimaient tendrement et à trois petits frères qui te chérissaient; petite fleur à peine éclose à la vie, le Divin Maître est venu te chercher pour orner son beau Paradis. Petite Thérèse bien-aimée, veille là-Haut sur tes parents ici-bas.

A la famille si cruellement éprouvée, nos plus vives condoléances.

Notes locales.—

Mlle Gertrude Guérette, de Notre-Dame du Portage a passé une quinzaine de jours à St-André chez M. et Mme Adélard Beaulieu.

M. et Mme Adélard Beaulieu et leurs enfants ont passé la fin de la semaine à Notre-Dame du Portage chez M. et Mme Henri Guérette.

Cacouna

Va et vient.—

Mme Ovide Lebel et son petit-fils Raymond, des Trois-Pistoles, M. et Mme Léopold Lévesque et leurs enfants Marcel et Mario, de St-Hubert, M. et Mme Lucien Lebel et M. Jean-Vianney Lebel, de St-Hubert, sont venus en promenade chez leurs parents, M. et Mme Joseph-Marie Lebel.

Nouveau club sportif.—

A la suite de la dissolution de l'Association Sportive de Cacouna, une assemblée générale a été tenue à la salle paroissiale, le 28 octobre dernier, afin de réorganiser le mouvement sportif en notre paroisse.

M. Paul-E. Guay, organisateur en chef, proposa au bureau de direction les membres suivants qui furent tous élus par acclamation: Président, M. Conrad Ouellet; vice-président, M. Sylvio Létourneau; secrétaire-trésorier, M. Jean-Charles Dionne. Membres du comité: MM. Hermel Dumont, Gérard Dumont, Paul-Emile Rioux, et Lucien Bélanger. Organisateurs: MM. Jos. Létourneau, Conrad Ouellet et Paul-E. Guay.

Il fut aussi résolu à l'unanimité que le nouveau mouvement sportif portera le nom de "Club Sportif de Cacouna Enr.".

L'ami des jours heureux change avec eux.

Au besoin on connaît l'ami.

ENTENDEZ!
AVEC AISANCE COMME VOUS N'AVEZ JAMAIS ESPERE ENTENDRE DE NOUVEAU
AVEC LE SENSATIONNEL
MAICO "Atomeer"
Marque enregistrée.
Le perfectionnement qui a surpris l'industrie des appareils auditifs. IL PASSE POUR ETRE
- LE PLUS PETIT — pas plus gos qu'un étui à lunette
- LE PLUS LEGER — 5½ onces transmetteur seulement — batterie 30 volts pleine force
- LE PLUS PUISSANT — par once de poids — (jusqu'à 55 lbs. de gain acoustique)
- CELLULE AU MERCURE — perfectionnement révolutionnaire du temps de guerre pour les radios portatifs
- BEAUTE et STYLE — plastique ivoire inserti de noir ébène

L'Atomeer peut se dissimuler complètement derrière un mouchoir de poche.
—AUSSI—
Le nouvel appareil auditif
VACTUPHONE . . . $79.95
Complet prêt à porter; ne pèse que 3 onces.
DEMONSTRATIONS GRATUITES
Pour plus de renseignements s'adresser à
M. ERNEST VEZINA
18 St-Alfred C. P. 183
Rivière-du-Loup Station.
S'il vous plaît, m'envoyer gratuitement des renseignements sur vos instruments auditifs.
NOM .....
ADRESSE .....

Echos de la partie de cartes du 30 octobre

Notre partie de cartes est déjà chose du passé. Elle a remporté un succès qui a dépassé toutes nos espérances, dû à la générosité de notre bonne population envers nos pauvres. Malgré la mauvaise température, l'assistance a été des plus nombreuses et plus de cent prix très appréciables nous avaient été généreusement donnés. Les recettes ont dépassé de beaucoup nos prévisions.

Au nom de nos nécessiteux nous remercions d'abord M. Paré, du journal local le "Saint-Laurent", pour son amabilité, et à M. Chabot, de l'Action Catholique", qui a bien voulu agir comme maître de cérémonie à la partie. Merci aux donateurs de prix, si jolis; merci aux dames qui ont pris part à l'organisation, tout spécialement les bonnes religieuses de l'hôpital qui n'ont pas ménagé leurs démarches, etc.; merci au conseil de ville pour son hospitalité.

Enfin, merci à tous, La divine Providence se chargera des récompenses.

La présidente de la Société St-Vincent de Paul.

P. S. — Par oubli, deux de nos donateurs de prix n'ont pas été nommés lors de la distribution: MM. Bérubé et Frère, marchand de fourrures et C.-E. Raymond, boulanger. Nous les prions d'agréer nos excuses.

Rivière-Ouelle

A l'occasion de la Toussaint, M. et Mme Alfred Gagnon et leur fillette Diane, de Montréal, M. et Mme Robert Fortin, de Québec, et M. Jean-Marie Morin, professeur à Québec, étaient de passage chez M. et Mme François Morin.

Oeufs Volailles abattues
Epiciers, bouchers! Procurez-vous des oeufs frais, volailles abattues en vous adressant au
COUVOIR COOPERATIF
de Notre-Dame-du-Lac.
ALBERT CLOUTIER,
Gérant.
50 j. n. g.

Kamouraska

Feu Fernand Soucy.—

Le 13 septembre est décédé M. Fernand Soucy, époux de Dame A. Pelletier, âgé de 32 ans et 5 mois.

Son service et sa sépulture eurent lieu le 16 au milieu d'une grande assistance.

FeFu M. Albert Ouellet.—

Le 28 octobre ont eu lieu dans cette église les funérailles de M. Albert Ouellet, de Roberval, décédé à l'âge de 32 ans.

Quarante Heures.—

Le R. P. Fernando Desjardins, Rédemptoriste, parmi nous à l'occasion des Quarante Heures.

Va et vient.—

M. et Mme Alphonse Dionne, de Rivière-du-Loup, Mlle Alma Dionne, étaient parmi nous récemment.

M. et Mme Fernand Michaud, de Québec, en visite chez M. Willie Labrie dimanche dernier.

Mme Israel Michaud en visite à Québec, chez son fils, M. FFernand Michaud.

Mme Rodrigue Labrie en visite chez M. et Mme Albert Martin, la semaine dernière à la Rivière-Ouelle.

—Aide-toi, le ciel t'aidera.

Animaux de ferme à vendre
8 bonnes vaches à lait
4 Génisses
3 taures du printemps
1 cheval.
S'adresser à
Chs.-Eug. Durette
ESTCOURT
Co. Témiscouata,
P. Qué.

Billets à prix réduit pour TORONTO à l'occasion de L'Exposition Royale d'Hiver
Aller et retour au prix d'un parcours simple.
Aller — Les 11, 12 et 13 nov.
Retour — jusqu'au 21 nov. inc.
Pacifique Canadien

RADIOS A BATTERIES 1946

Radio Addison 5 lampes	54.95
Batteries de 1000 heures	7.75
Batteries de 1800 heures	$9.95
Antenne complète 75 pieds	$1.78
Antenne commplète 100 pieds	$2.08

Plus taxe de vente de 2%
Mandat poste devra accompagner commande
Radio Service Hiram
Rivière-du-Loup Station.

Tapisserie - Peinture Ferronnerie
Nous avons toujours en magasin un choix considérable de tapisserie pour cuisine, chambre de bain, salon, etc.
Pour boiseries, exigez DUROLAVE, l'émail qui sèche vite, vernis, peinture lustrée Crown Diamond.
Notre devise "SERVICE RAPIDE"
Nous faisons la livraison dans toutes les parties de la ville.
J. T. Miville & Fils Ltée
225 rue Lafontaine Téléphone 228
RIVIERE-DU-LOUP.

SALLE SAINT-FRANÇOIS-XAVIER

Grande Soirée Amateur

LE 18 NOVEMBRE 1946

Organisée par la J. O. C.

Que tous ceux qui désirent prendre part à ce concours s'inscrivent au local de la J. O. C. (rez de chaussée de la salle paroissiale), le soir, de 7½ heures à 10 heures p. m. d'ici le 15 novembre.

PRIX D'ADMISSION: 25c.

Commanditée par M. Emilio Boucher

SALLE SAINT-FRANÇOIS-XAVIER

SALLE SAINT-FRANÇOIS-XAVIER

Banquet au T. H. Louis St-Laurent, ministre de la Justice

Québec, le 29 octobre 1946
Me Jean-François Pouliot, c.r., m.p.
Rivière-du-Loup.
Cher monsieur,

Le Très Honorable Louis St-Laurent, pour répondre à un appel de la nation, est entré dans la politique active canadienne depuis près de cinq ans. Ce geste a nécessité de sa part bien des sacrifices qu'il n'a pas hésité à faire. Les services qu'il a rendus à son peuple pendant cette période difficile sont incalculables. Le Premier Ministre du Canada en a fait son collaborateur principal. Ses collègues dans le ministère et les députés du Canada lui ont maintes fois prouvé l'estime qu'ils avaient pour lui.

Jusqu'à résent, les circonstances ont empêché la population de la province de Québec de manifester publiquement au Très Honorable Louis St-Laurent sa reconnaissance et son admiration. Une grande manifestation libérale aura lieu le 29 novembre prochain et un dîner sera offert en son honneur au Château Frontenac, à Québec, auquel assisteront le Très Honorable Mackenzie King, Premier Ministre du Canada, ses collègues du Cabinet fédéral et l'honorable Adélard Godbout, chef du parti libéral provincial.

Nous comptons sur la présence de tous les députés libéraux de la province, fédéraux et provinciaux, et serions heureux que chaque comté soit représenté par une délégation de chefs libéraux.

Comme l'espace est limité, il sera pratiquement impossible de recevoir plus de dix représentants par comté. A cette fin, les députés fédéraux pourront s'entendre avec leurs collègues libéraux provinciaux.

Les cartes du banquet seront en dépôt chez monsieur Henri Bélanger, trésorier du comité du banquet, 86, Côte de la Montagne, Québec. Le prix des cartes a été fixé à 5.00, et nous serions reconnaissants si chaque député pouvait nous dire, avant le 8 novembre, le nombre de cartes qu'il entend réserver pour sa circonscription, et donner immédiatement un avis à ceux qu'il croit devoir assister à la démonstration.

Sincèrement à vous,
J. M. DESUREAULT,
Président du comité d'Organisation
170, La Canardière,
Québec.

Jour du Souvenir
LUNDI, LE 11 NOV.
BILLETS SPECIAUX
A PRIX REDUITS PAR TRAIN

Entre toutes les stations au Canada et à toutes les villes de la frontière américaine.

TARIF SIMPLE PLUS UN QUART POUR BILLETS d'ALLER et RETOUR

A L'ALLER, billet valable à partir de midi, vendredi, le 8 novembre, jusqu'à 2h. p. m., lundi, le 11 nov.
AU RETOUR, billet valable pour départ jusqu'à minuit, mardi, le le 12 novembre.
MINIMUM DES PRIX REDUITS:
Adultes ou enfants . . . 25c
Renseignements supplémentaires de tout agent.

Pacifique Canadien

A vendre

Nouveaux réservoirs pour l'huile, d'une capacité de 200 gallons, maintenant disponibles. Fabriqués pour la marine en plaque d'acier d'un quart de pouce. En forme de baril. Plus large diamètre: 44 pcs. Hauteur: 48 pouces. Prix suivant la quantité ordonnée. S'adresser à CASE POSTALE "B", Rivière-du-Loup.
51-p.-p.

FILLES DEMANDEES

On demande 2 milles sérieuses pour ouvrage général, pour 2 familles canadiennes-françaises, 2 enfants chacune. Bon chez soi. $45.00 par mois.

S'adresser à
R. PARE,
149 Avenue Glencoe,
VILLE MONT-ROYAL
Montréal.

ON DEMANDE A ACHETER
Un bain et un lavabo
S'ADRESSER A
L'Hôtel Ophir
RIVIERE-DU-LOUP STATION
TEL. 169

CAMIONNETTE A VENDRE

Chevrolet 1938, moteur neuf. Modèle Pick Up. 113 pouces d'empattement. Capacité ½ tonne. Très bons pneus. Avant: pneus 600x16, 6 plis, arrière: pneus 650x16, 6 plis. Livraison immédiate.

J. B. Rioux
MAGASIN DE POELES BELANGER
157 Lafontaine Téléphone 100

Lumières Fluorescentes

Vous pouvez, le soir, jouir d'une lumière comparable à la clarté du jour. Dites-nous ce que vous voulez éclairer et nous vous ferons voir.

RADIO SERVICE HIRAM
111 rue Lafontaine Tél. 300
Rivière-du-Loup Station.

GRANDE RAFLE
D'UN JEEP
ou $1,400.00 en argent
Au profit du
MONUMENT
en souvenir des
BRAVES
morts au champ d'honneur
1914-1918
1939-1945
La date du tirage sera annoncée dans les journaux et à la radio
Prix du billet: 25c
5 pour $1. — 10 pour $2.
En montre au
Garage CENTRAL Enr.



Centenaire de St-Epiphane

QUATRE FILS DE ST-EPIPHANE NOUS HONORENT. — SON EXC. MGR GEORGES-LEON PELLETIER, — M. L'ABBE STANISLAS ROY. — M. J. EPIPHANE THERIAULT, B.A., B.S.A., E.C.I.C. — R. P. EUGENE BERGER, P.M.E.

par Laurent Chopinard, agr. Cabano

Dans des chroniques précédentes, nous avons vu les biographies de Sr Ste-Claire, Louis-Michel Audet dit Lapointe, Georges-H. Deschênes, M. P.P., et de M. le curé J.A. Langlois, V.F. Aupourd'hui, il me fait plaisir de présenter aux lecteurs quatre fils de chez-nous dont notre paroisse est fière, à juste titre.

S. Exc. Mgr G.-L. Pelletier

Né à St-Epiphane le 19 août 1904, fils de Léon Pelletier, cultivateur, et de Rose-Alma Massé (établis depuis à St-Arsène et à St-Michel du Squateck). Etudes classiques au Petit Séminaire de Québec, 1919-27; Bachelier-ès-Arts. Etudes théologiques au Grand Séminaire de Québec, 1927-31; licencié en Philosophie, docteur en Théologie. Ordonné prêtre le 24 juin 1931, dans la cathédrale de Rimouski, par S. E. Mgr Georges Courchesne.

Professeur au Séminaire de Rimouski 1931-32. Etudes bibliques à Rome, 1932-35 et en Terre Sainte, mars-juin 1935; licencié en Ecriture Sainte. Professeur au Séminaire de Québec depuis 1935. Professeur de dogme, 1935-36; de grec biblique et d'introduction à l'Ecriture Sainte, 1936-41; de grec biblique, depuis 1941. De mars 1937 à septembre 1938, aumônier de la J. U. C.; depuis septembre 1938, aumônier général des étudiants de l'Université Laval. A visité les Etats-Unis, l'Europe et spécialement la Grèce, la Turquie et la Palestine.

M. l'abbé Georges-Léon Pelletier a été élu évêque titulaire d'Ephestus et deuxième évêque auxiliaire de Québec au commencement de décembre. Sa nomination a été annoncée par la Presse Canadienne le 9 décembre 1942. Son sacre a eu lieu le 24 février 1943, dans la Basilique Notre-Dame de Québec.

Le 4 juillet suivant, la paroisse de St-Epiphane avait l'honneur et la joie de recevoir la visite du plus illustre de ses fils, Mgr Pelletier.

Son Excellence a chanté une messe pontificale; M. l'abbé J. A. Langlois, V.F. curé, agissait comme prêtre assistant. Deux enfants de St-Epiphane agissaient comme premier et deuxième diacres d'honneur; c'étaient respectivement MM. les abbés Camille Lebel et Louis-Philippe Pelletier, MM. les abbés Gérard Marquis, fils de notre paroisse, et Alphonse St-Pierre, vicaire, étaient diacre et sous-diacre d'office.

Dans son sermon, Son Excellence s'est dit très heureux de revenir dans l'église où il fut baptisé et fit sa communfon solennelle. Après la messe, M. Thomas Michaud, maire, lut une adresse de souhaits à Mgr Pelletier et lui présenta, au nom des paroissiens, un calice et une série de bréviaires.

A Son Excellence Mgr Georges-Léon Pelletier nous présentons nos humbles hommages, et lui souhaitons un long et fructueux apostolat.

M. l'abbé Stanislas Roy

Né à St-Epiphane le 21 avril 1875, fils de Joseph Roy dit Lauzier et de Caroline St-Amand, pionniers de cette paroisse. Etudes primaires à l'école du rang avec un stage de deux ans chez M. le curé, l'abbé L. N. Bernier, 1890-92. Etudes classiques au collège de Ste-Anne de la Pocatière, 1892-98. Bachelier ès-Arts. Etudes théologiques au Grand Séminaire de Québec, de 1898 à 1901. Ordonné prêtre dans sa paroisse natale par S. E. Mgr A. A. Blais, le 12 mai 1901. Il était assisté de M. Dom. Morisset, prêtre-assistant, MM. les chanoines Bernier et Bolduc, diacre et sous-diacre d'honneur, M. Salomon Bélanger et M. Adhémar Gagnon, diacre et sous-diacre d'office. M. Dominique Pelletier assistait le nouveau prêtre.

A sa première messe qui eut lieu le 13, M. le chanoine L. N. Bernier était prêtre-assistant, MM. les abbés Léonard et Bélanger, diacre et sous-diacre. M. Dom. Pelletier, prédicateur. Plusieurs prêtres étaient présents aux deux cérémonies. M. l'abbé Roy fut le premier enfant né à St-Epiphane qui entra dans le sacerdoce.

Vicaire aux Trois-Pistoles de mai 1901 à janvier 1902. Professeur de philosophie au Séminaire de Rimouski de janvier 1902 à juin 1903. Vicaire à Amqui, d'octobre 1903 à octobre 1905 et chargé des deux missions de St-Léon le Grand et du Lac Amqui (il célébra la première messe, en janvier 1905, sur le bord du Lac Amqui, dans la maison de M. Johnny St-Gelais). De 1905-08, premier curé desservant de la Grande-Vallée, Gaspé: il y restaure l'église, le presbytère et le cimetière. De 1920 à 1937, curé de St-Hubert, Témiscouata. Il y restaure le cimetière et y érige un monument au Sacré-Coeur. Depuis 1937, curé de St-Fabien. Il y installe un orgue électrique, restaure l'église, le presbytère et le cimetière.

Notre vénérable coparoissien a manifesté, en maintes circonstances, son grand attachement pour sa paroisse natale. C'est dommage que nous les jeunes, n'avons pas le privilège, comme nos aînés, d'entendre sa voix chaude qui activait leur patriotisme en racontant les difficultés de nos pionniers.

M. l'abbé Roy fait honneur à St-Epiphane et nous lui demandons d'agréer nos sincères félicitations: nous vous considérons comme un modèle d'attachement à notre paroisse natale.

M. J. Epiphane Thériault, B.A., B.S.A., F.C.I.C.

Né à St-Epiphane le 19 février 1892 du mariage d'Edouard Thériault, menuisier-charpentier, et de Malvina Thériault, fille de Michel Thériault, cultivateur.

Etudes à l'école élémentaire de 1898-1905, au collège classique de Ste-Anne de la Pocatière de 1905-14, où il obtint son B. A. de Laval. Etudes théologiques au Grand Séminaire de Québec et au collège de Ste-Anne de 1914-17.

Etudes agronomiques à l'Ecole Supérieure d'Agriculture de Ste-Anne de 1917-19 pour obtenir son Baccalauréat en Sciences Agricoles (Laval). Stage d'études en chimie et bactériologie laitière à New York 1920.

Professeur de bactériologie laitière à l'école de Laiterie Provinciale de St-Hyacinthe en 1920. Nommé Directeur du Laboratoire Provincial Agricole et de l'Ecole de Laiterie Provinciale de St-Hyacinthe en 1925. En 1928 il abandonne la direction de la Laiterie pour s'occuper exclusivement du Laboratoire Provincial Agricole à titre de directeur, fonction qu'il occupe encore aujourd'hui, à Ste-Anne de la Pocatière.

En 1921, il épouse Germaine Ringuet, fille de Léon Ringuet, musicien, professeur et compositeur, de St-Hyacinthe. Une fille est née de ce mariage, en 1925, Andrée, étudiante en musique et art vocal à l'école Supérieure d'Outremont.

Le Laboratoire Provincial Agricole est devenu par la suite le Laboratoire Provincial des Sols, en 1932. M. Thériault organise et dirige la classification des Sols (études pédologiques) jusqu'en 1945. Des rapports et cartes de ses travaux ont déjà été publiées. Il a écrit nombre d'articles dans les journaux et revues agricoles. De plus, il est un conférencier goûté à la Radio-Rurale au poste CBF et CHGB. Il a pris une part active dans certains mouvements coopératifs, en particulier, il fut président-fondateur de l'Entr'Aide, Coopérative de Consommation de Ste-Anne. S'occupe aussi des questions sociales.

Comme loisir, la musique vocale et instrumentale, fanfare, orchestre et choeur de chant. Il fut maître de Chapelle de St-Hyacinthe et Québec. Actuellement, il dirige conjointement avec Mme Thériault un ensemble vocal de 60 voix mixtes, à Ste-Anne, c'est "La Cantoria Calixa Lavallée" fondée il y a 5 ans.

M. l'agronome Thériault est membre de diverses sociétés, notamment l'Institut Canadien de Chimie (Fellow), la Corporation des Agronomes de la Province de Québec, l'American Association for the Advancement of Science, l'American Chemical Society, etc., etc.

Nous félicitons M. Thériault pour l'honneur qu'il fait rejaillir sur notre paroisse. Nous sommes fiers de lui. St-Epiphane salue également Mme et Mlle Thériault qui secondent si dignement notre coparoissien dans ses laborieuses occupations.

R. P. Eugène Berger, P.M.E.

Né à St-Epiphane, le 4 octobre 1899, fils d'Isidore Berger, cultivateur et de Claudia Lebel. Etudes classiques à Rimouski 1914-20 et au Séminaire de Philosophie, à Montréal, 1920-22. Bachelier ès-Arts. Etudes Théologiques à Québec, 1922-24 et au Séminaire des Missions Etrangères, 1924-26. Ordonné prêtre à Montréal le 29 juin 1926 par S. E. Mgr G. Gauthier.

Il part pour la Mandchourie le 10 septembre 1926. Missionnaire à Tao Nan, vicariat de Szepinghai, 1927-28; fondateur des postes de Tuchiran et de Chengsint'oun, 1928; recteur du poste de Tiao Non, 1930-34. Décédé à l'Hôpital du Sacré-Coeur de Cartierville le 9 août 1934 et inhumé dans le cimetière du Séminaire de Pont-Viau.

A 35 ans, il était déjà recteur d'un poste missionnaire. Il aurait certainement connu une vie fructueuse dans son apostolat. La Providence est venu le chercher mais sans doute qu'au ciel il veille sur la conversion des chinois pour les âmes desquels il a donné sa vie.

(à suivre)

VOIX D'AFRIQUE

De Rivière-du-Loup à Roma, Basutoland

Le bon Dieu est toujours admirable dans ses voies. Quant il appelle à une vocation de choix, à un poste difficile, il donne toujours des grâces proportionnées aux tâches à accomplir. Avant d'imposer aux épaules d'un faible humain, le fardeau écrasant du sacerdoce, il fait passer l'été par une gradation d'obligations et de faveurs célestes qui préparent le jeune lévite à ses fonctions redoutables. Ainsi, désire-t-il quelqu'un pour les labeurs de l'apostolat missionnaire, il lui mettra au coeur un attrait à la fois humain et surnaturel, qui l'orientera vers le champ du Père.

Mais surtout quand vient l'heure redoutée des séparations définitives, le jeune missionnaire aura-t-il besoin d'un courage surhumain qui lui permettra de briser les étreintes affectueuses qui voudraient comme le retenir au pays natal. Cet acte définitif, mon confrère, le Père Roy, O.M.I. et votre correspondant ont dû le poser au soir du 23 août dernier. A la suite d'un appel de nos supérieurs religieux, nous avons dû quitter précipitamment les nôtres pour voler là où l'obéissance nous appelait. Embarqués sur l'Océan Limitée, nous descendions à Montréal le 24 au matin, pour reprendre le même soir le train de New-York. Nous arrivions dans la métropole américaine dimanche matin par la gare de la 125e rue. Nous nous retirâmes à la paroisse italienne oblate de St-Nicolas de Palissades Park où nous célébrâmes le saint sacrifice. Comme nous devions quitter cette ville dès le lendemain matin, il nous fallait profiter de l'après-midi, pour prendre un faible aperçu de l'immense cité. De l'observatoire de l'Empire State Building au 63e étage, puis au 102e, notre regard se porte de tous côtés. Nous admirons de nombreux gratte ciel tout à fait particuliers à New York. Nous nous rendons ensuite à la cathédrale St-Patrick du cardinal Spellman en passant devant la bibliothèque municipale et le Rockfeller Center. Le Radio City Music Hall retient aussi notre attention, mais le temps nous manque pour prolonger plus avant notre visite.

Lundi matin, le 26, nous prenons l'avion, un D. C. Clipper à quatre moteurs à l'aéroport La Guardia, situé avantageusement à peu de distance du centre de la ville et en même temps tout près de l'Océan. Nous décollons à 8.15 a. m. Le temps est beau, le ciel ourlé de nuages blancs au-dessus desquels nous nous élevons, à une altitude moyenne de 8,000 pieds. Cependant, à 11 heures, nous frappons une tempête et l'avion est secoué. Nous apprécions le service de la ceinture quand survient une poche d'air. Aussitôt ce court contre-temps fini, c'est la stabilité parfaite si bien que l'on peut facilement faire de la correspondance. Vers 4½ heures, nous faisons escale à San Juan (Porto-Rico) et repartons bientôt avec de nouveaux voyageurs pour Port of Spain, Trinidad où nous atterrissons vers 8½ heures du soir.

Nous avons parcouru une distance de 2275 milles en moins de 12 heures, conservant une vitesse moyenne d'environ 200 milles à l'heure.

Mais cette transition rapide nous fait sentir d'avantage le poids de la chaleur tropicale. A Port of Spain, nous recevons un cordial accueil chez les Pères Dominicains de la paroisse-cathédrale, et chez les Pères du Saint-Esprit au Collège St-Mary, lequel serait le plus populeux de l'Empire Britannique avec ses 1300 élèves de toutes couleurs, de toutes religions, et tous externes. Nous profitons de l'attente du bateau pour visiter un peu la capitale et ses environs. La population est formée en majorité de Noirs; mais on y compte aussi des Hindous, des Chinois et des Blancs qui détiennent le commerce, les banques, l'industrie. Les catholiques forment le tiers de la population totale. Parmi les sites qui retiennent notre attention, notons différentes églises de la ville, le monastère des Bénédictins, les plantations de cocos de Cocos Bay, et une véritable réplique de la Gaspésie, Maracas Bay.

Mardi, le 3 septembre, nous nous embarquons à bord du cargo-passager, le Good Hope Castle qui peut accommoder 55 passagers, mais qui n'en compte que 28 pour le voyage, Port of Spain-Trinidad, dont 23 missionnaires: 6 Pères Blancs, 4 Frères Maristes, 3 Frères de l'Instruction Chrétienne, 4 Pères américains de Maryknoll et 6 Oblats de Marie Immaculée. Le 4 au matin, nous avons perdu la terre de vue et nous voyagerons ainsi 14 jours jusqu'au Cap, sans recontrer le moindre îlot et la plus petite embarcation. Au dire d'un de nos confrères, rescapé du Zam-Zam en 1941, nous voyageons par une mauvaise mer, sans tempête cependant. Nous descendons à Capetown le 18 septembre, après un parcours de 6380 milles. Nous reprenons le même navire le lendemain pour doubler le cap Bonne Espérance et nous nous engageons dans l'Océan Indien. Nous arrêterons encore à Port Elisabeth et quitterons définitivement l'océan le 22 septembre, à East London, où nos bagages sont examinés par la douane. Il nous reste encore 500 milles de chemin de fer avant de nous rendre au Basutoland. Le même jour, nous prenons le South African Railway qui nous conduit à Bloemfontein, la capitale de l'Etat libre d'Orange où nous célébrons la messe le 23 au matin. Puis nous continuons par la même voie jusqu'à Marseille, et finalement à Maseru, capitale civile du Basutoland. Les Pères de nos missions n'ayant pu être prévenus, nous faisons le trajet en destination de Mazenod Institute dans un semblant d'autobus avec nos frères noirs. Chaleureuse réception chez le Révérend Père Pro-Vicaire qui nous conduit à Roma, centre religieux catholique du Basutoland, rencontrer Mgr Bonhomme qui nous accueillit avec un coeur tout parternel. Nous voilà donc rendus au terme de notre randonnée missionnaire après un long voyage d'environ 10,450 milles. Les rêves missionnaires caressés depuis si longtemps sont devenus une sublime réalité, tout un peuple noir de 600,000 habitants à conduire dans les voies du salut éternel et de la civilisation. "La moisson est abondante et les ouvriers peu nombreux. Priez donc le Maître de la moisson pour qu'il envoie des ouvriers dans sa vigne".

Votre correspondant se recommande aux bonnes prières de tous les lecteurs du "Saint-Laurent" pour que le règne de Jésus s'établisse en terre d'Afrique sous la vigilance toute maternelle de Marie.

Alexandre Lavoie, O.M.I.

P. S. — Ceux qui aimeraient écrire au Père Lavoie n'ont qu'à adresser:

Alexandre Lavoie, O.M.I.
R.C.M. Emmaus
P. O. Mornnyaneng Via Mafeteng,
Basutoland, S. A.

MACHINERIE A BOIS

Pour la boutique ou l'amateur, — Construction solide et précise. — Livraison rapide.

Scies à ruban: 12 pouces et 16 pouce sde roue.
Tours à bois: deux dimensions.
Scies à refendre: modèle sur table.

Aussi: un corroyeur de 12 à 24 pouces, de seconde main mais en très bonne condition; fait entièrement de fonte et acier. Pour livraison immédiate.

POUR VOTRE COMMANDE OU POUR TOUTE INFORMATION, RENDEZ-NOUS VISITE OU ECRIVEZ-NOUS.

ADELARD SOUCY, I. M.
SAINT-LUDGER
Rivière-du-Loup.

O. BELZIL

90-B Chemin Témiscouata Tél. 496
ST-LUDGER

SPECIAL

Saucisse fraîche, la livre	22c
Boudin, 2 livres	45c
Porc à cretons, bas de côte, la lb.	22c
Tête de lard, la livre	05c
Steak de ronde, qualité vache, la lb.	35c
Boeuf, filet, la livre	33c
Balony complet, la livre	24c

ATTENTION! GRANDES NOUVELLES GRANDES EPARGNES!

DEUX ARTICLES POUR LE PRIX D'UN!

VENTE NYAL 2 pour 1



Voici votre chance de réaliser des épargnes substantielles! Procurez-vous une *double valeur* sur une foule de médicaments de famille et d'articles de toilette durant notre grande vente de 2 pour 1. Comme la durée de cette offre est limitée . . . vous feriez bien de profiter immédiatement de l'occasion d'épargner de l'argent!

ÉPARGNEZ DE L'ARGENT

- Médicaments
- Toniques
- Cosmétiques
- Vitamines
- Articles de toilette
- Dentifrices
- Articles pour la barbe
- Articles de caoutchouc
- Articles divers
- Produits pharmaceutiques

A3120

Les 13 - 14 - 15 novembre

J. ADELARD BOUCHER
263 Lafontaine
RIVIERE-DU-LOUP

Gratification

Mlle Hélène Roy, de St-Arsène, institutrice à Packington, vient de recevoir du Département de l'Instruction Publique, par l'entremise de M. l'inspecteur Lionel Allard, une gratification de $20.00 pour succès dans l'enseignement.

Trois camions à vendre

1 Ford 1941 — trois tonnes avec Roxtell

2 Dodge 1942 DD avec Roxtell.

S'ADRESSER A

Durette & Guérette Inc.
ESTCOURT
Co. Témiscouata
P. Qué.

EPICERIE—RESTAURANT

J. A. Bérubé

TELEPHONE 1991
Village St-Antoine Rivière-du-Loup.

Spéciaux du 7 au 20 novembre

GRUAU Ogilvie, la boite	21c
GRUAU Ogilvie, sac de 5 livres	26c
FARINE Ogilvie, sac de 7 livres	26c
FARINE Ogilvie, sac de 24 livres	76c
CAFE Maxwell ½ livre	25c
CAFE Maxwell, 1 livre	49c
CAFFE Reno, ½ livre	23c
CAFE Reno, 1 livre	44c
CHICKEN HADDIES, la boite	25c
CLAMS Eagle, la boite	29c
SANS-O, la boite	23c
BOVRIL, bouteille de 5 onces	43c
POMMES Fameuses, la douzaine	20c
POMMES McIntosh, la douzaine	25c et 30c
POMMES pour cuire, le panier	50c

J. A. Bérubé
EPICERIE—RESTAURANT
Village St-Antoine, Rivière-du-Loup.

ACHETEURS D'ANIMAUX VIVANTS

Aux plus hauts prix du marché • paiement immédiat



LEGRADE INC.

TEL. 4-3596*
LE SOIR — TEL
ED CLOUTIER 4-2394
R. MALETTE 2-7080

RUE D'ESTIMAUVILLE
(PRÈS DE LA CANARDIÈRE)
QUEBEC

SUCCESSEURS DE
ABATTOIR DE QUEBEC INC.
QUEBEC ABATTOIR INC.
QUEBEC PACKERS LTD

UNE ORGANISATION COMPLÈTE AU SERVICE DE L'INDUSTRIE DES ANIMAUX VIVANTS

Notes Locales

—L'hon. juge T. A. Fontaine, de Montréal, Député d'Etat des Chevaliers de Colomb pour la province, était de passage en notre ville vendredi dernier à l'occasion d'une initiation du Conseil de St-Pascal.

—M. Wilfrid Ouellet, Grand Chevalier du Conseil Rimouski des Chevaliers de Colomb, a passé la journée de vendredi dernier à la Rivière-du-Loup.

—M. le docteur et Mme J. A. Darisse et M. et Mme P. E. Labrecque étaient à Québec dimanche dernier.

—M. et Mme J. Flo. Soucy, de St-Antonin et leurs enfants ont passé quelques jours à Québec.

—M. et Mme Jos. Gendron sont de retour d'une promenade à Amqui chez leur fille Mme Jean-Marie Paré.

—M. J. A. Labrecque a passé la fin de semaine à Québec.

—Mlle Denyse Paré, étudiante à Québec, a passé le congé de la Toussaint dans sa famille.

—M. et Mme Gérard Blouin étaient à Québec en fin de semaine.

—M. et Mme Maurice Schmouth et leurs enfants ont passé la journée de dimanche à Québec.

—Mlles Madeleine Lévesque, B. C.N. et Lucette Cassista étaient de passage à St-Pacôme, en fin de semaine, les invitées de Mme Jules Lévesque et de M. et Mme Gérard Lévesque.

—M. et Mme Napoléon Bouchard, de Montréal, ont passé la fin de semaine chez M. et Mme Alfred Lévesque, de St-François-Xavier. Ils ont assisté aux fiançailles de leur fils Camille.

—Mlles Maryse Paradis et Cécile Larochelle ont assisté, lundi, au concert Paul Robeson au Palais Montcalm.

—Mme Ernest Maranda est de retour d'un voyage à Montréal pour les achats des fêtes.

—M. et Mme J.-P. Boucher, de Montmagny étaient en notre ville en fin de semaine.

—Mme Philippe Blier est de retour d'une quinzaine passée chez son fils, M. Louis-Philippe Blier, de Giffard.

—MM. Lucien Dubé et H.-P. St-Pierre sont de retour d'un voyage à Montréal.

—M. Alfred Pelletier, commerçant de St-Michel du Squateck était en ville au début de la semaine par affaires.

—M. Henri Michaud, constable, est revenu dimanche d'un séjour à Québec.

—M. Henri Têtu, étudiant, de Montréal, -tait à Rivière-du-Loup à l'occasion de la Toussaint.

—Mme Maurice Blanchet, Mlles Marie-Emma Bédard, Françoise Blanchet, Marcelle Cloutier, Thérèse Gagnon, Mabel Ross, Marcelle Savard; MM. Eugène Bédard, Jean-Paul Bérubé, Maurice Blanchet, Jean-Paul Boisard, Marcel Bouchard, Arthur Lacombe, Léo C. Lévesque, Hubert Levasseur, Henri Nadeau, Lucien Ouellet, Rodolphe Pagé, Léon Pelletier, Jules Ross, Charles St-Pierre et Louis Vaillancourt assistaient au dîner-causerie de la Chambre de Commerce des Jeunes à l'Hôtel St-Louis, dimanche dernier.

Fiançailles

Le 3 novembre au soir eurent lieu les fiançailles de Mlle Simone Lévesque, de Montréal, fille de M. et Mme Alfred Lévesque, de St-François-Xavier avec M. Camille Bouchard, fils de M. et Mme Napoléon Bouchard, de Montréal. La réception eut lieu chez M. et Mme Alfred Lévesque au milieu d'un groupe de parents et d'amis.

En octobre dernier ont eu lieu à Montréal les fiançailles de Mlle Rita Dubé, fille de M. et Mme Clément Dubé, avec M. Marc-André Rioux, directeur de funérailles, fils de M. et Mme Edmond Rioux, de St-Arsène.

Naissance

Mont-Joli :

M. et Mme Gérard Fournier (Imelda Beaulieu) font part à leurs parents et amis de la naissance de deux filles jumelles, nées le 20 octobre et baptisées le 6 novembre sous les prénoms de Marie, Lise, Colette. Parrain et marraine: M. et Mme Napoléon Fournier, grands-parents de l'enfant. Porteuse: Mme Thomas Vignola, g.m. Et Marie-Marthe, Pauline. Parrain et marraine: M. et Mme J. N. O. Beaulieu, grands-parents de l'enfant. Porteuse: Mme Gérard Fournier, mère de l'enfant.

Encouragez nos Annonceurs

AJUSTEMENT DE

Lunettes

ET

EXAMEN de la VUE

TOUS LES JOURS

L'Optométriste - Opticien

J. H. PELLETIER, O. D.

diplômé de

l'A. O. O. P. Q., de l'Université de Montréal et du Optical Institute of Canada, SPECIALISTE en EXAMEN DE VUE et AJUSTEMENT DE LUNETTES est à son bureau TOUS LES JOURS, comme d'habitude. SALON PRIVE d'examen de vue et laboratoire de FABRICATION de LUNETTES au magasin de bijouterie, cadeaux et lunettes J.-H. Pelletier, 827 rue Lafontaine, Rivière-du-Loup. Téléphone 3034 (Voisin du Château Grandville).

Libérez Mgr Stépinac

Mais pas de croisade militaire. — Une déclaration de la St-Jean-Baptiste. — Les jeux de la propagande.

A la suite d'une réunion des directeurs généraux de la Société St-Jean-Baptiste de Montréal, le chef du secrétariat de cette Société vient de remettre aux journalistes une déclaration officielle réclamant l'intervention du gouvernement canadien pour la libération de Monseigneur Stépinac.

La déclaration laisse comprendre cependant que la Société n'entend pas donner dans la propagande anti-russe qui pourrait préparer une prochaine croisade militaire contre ce pays. Voici le texte exact de la déclaration: "Notre société nationale a dénoncé à maintes reprises la persécution religieuse en Espagne, au Mexique, en Pologne, de même que les exécutions de Français par des Français, après la libération de leur pays. Elle se faisait alors l'écho du Souverain Pontife qui n'a cessé de stigmatiser toute atteinte à la dignité, à la personne et à la liberté humaines.

Malheureusement, dans notre pays, le courant de sympathie pour nos frères catholiques des autres pays augmente ou diminue d'intencité selon la volonté de la propagande officielle. Voilà pourquoi la persécution espagnole, oeuvre des communistes soutenue par l'Angleterre; la persécution mexicaine, fomentée et entretenue par les mêmes éléments alors alliés possibles de l'Angleterre en cas de guerre, et la persécution polonaise, ouvertement dirigée par la Russie au temps où elle recevait l'aide du Canada et des pays alliés n'ont suscité chez aucun de nos chefs la moindre réprobation officielle.

Mu par les mêmes sentiments d'humanisme, libre de toute attache et de toute combinaison politique, fortement imprégné du sentiment de solidarité qui lie entre eux tous les membres vivants du Christ, le conseil général de la Société St-Jean-Baptiste de Montréal décide à l'unanimité de protester contre l'injuste condamnation de Mgr Stépinac, primat de l'Eglise catholique de Yougoslavie, victime du fanatisme de l'athéisme russe. Il demande au gouvernement canadien d'intervenir avec vigueur auprès des grandes puissances pour obtenir la révocation de l'acte de condamnation et la libération de Mgr Stépinac.

Le Conseil général tient toutefois à réserver son attitude sur toute autre question de politique ou de propagande nationale ou internationale qui aurait pour effet d'entraîner le Canada dans une croisade militaire contre la Russie ou contre tout autre pays.

Le Conseil Général de la Société St-Jean-Baptiste de Montréal.

Squateck

Décès de notre ancien curé.—

C'est avec un profond regret que nous avons appris par la voix de la radio, le 29 octobre dernier, le décès de M. l'abbé Alphonse St-Pierre qui fut pendant une quinzaine d'années curé de notre paroisse. Malade depuis déjà quelque temps, il allait rejoindre Celui pour qui tant de fois il gravit les degrés de l'autel. C'est sous ses sages conseils et ses bons encouragement que notre paroisse a grandi et s'est développée. Arrivé parmi nous en 1924, il y demeura jusqu'en 1939 alors que la voix de notre évêque le rappelait vers lui. Il fut en effet nommé aumônier du Juvénat des Frères du Sacré-Coeur à Rimouski, charge qu'il occupait encore au moment de sa mort.

Ami de tous les âges, dans les joies comme dans les épreuves, nous avions toujours reconnu dans cette âme généreuse un coeur tendre et compatissant, et gardons tous un précieux souvenir de tout le bien qu'il a semé parmi nous.

Au nom de tous les paroissiens, la correspondante du Squateck désire exprimer aux membres de la famille en deuil l'expression de ses sincères condoléances.

Feu Mme C. Morin.—

A Québec, le 14 octobre, est décédée Mme Chrysostôme Morin, née Elisabeth Durand. Elle était âgée de 79 ans. Elle laisse dans le deuil, outre son époux, plusieurs enfants et petits enfants. Son service et sa sépulture ont eu lieu le 18 octobre en l'église du Squateck au milieu d'une assistance considérable de parents et d'amis.

Feu M. Amable Bourgoin.—

Le 18 octobre, après une courte maladie, est décédé M. Amable Bourgoin, époux de Amanda Gagnon. Il était âgé de 63 ans. Ses funérailles ont eu lieu le 21 en présence d'une foule nombreuse de parents et d'amis. Il laisse dans le deuil une famille nombreuse.

Feu Violette Morneau.—

M. et Mme Arthur Morneau ont eu la douleur de perdre leur jeune bébé, Violette, à l'âge de 6 mois.

Feu Marcel Gamache.—

Le 14 octobre est décédé à l'âge de 3 jours, Marcel, enfant de M. et Mme Esdras Gamache.

Aux familles si cruellement éprouvées, nous présentons nos sincères condoléances.

Mariages.—

Le 23 octobre a été béni le mariage de Juliette, fille de M. et Mme Noel Durant, avec M. Bernardin Pelletier, fils de M. et Mme Antonio Pelletier.

Le 31 octobre a été béni le mariage de Gilberte, fille de M. et Mme Thomas Bourgoin, avec M. Lucien Caron, du Lac des Aigles, fils de M. et Mme Adélard Caron.

Nos meilleurs voeux de bonheur aux nouveaux époux.

Naissances.—

Le 12 octobre a été baptisé Maurice, Lucien, enfant de M. et Mme Maurice Laplante (Gisèle Durant). Parrain et marraine: M. et Mme Louis Laplante.

Le 21 octobre a été baptisé Raymond, enfant de M. et Mme Robert Côté (Rolande Bouchard). Parrain et marraine: M. et Mme Emile Dubé.

Le 23 octobre a été baptisée Yolande, enfant de M. et Mme Albert Castonguay (Cécile Ouellet). Parrain et marraine: M. et Mme Joseph Ouellet.

Le 24 octobre a été baptisé Georges-Henri, enfant de M. et Mme Roméo Pelletier (Antoinette Boucher). Parrain et marraine: M. et Mme Georges-Henri Verreault.

Notes locales.—

Mgr Georges-Léon Pelletier était de passage dans sa famille la semaine dernière.

M. et Mme Philippe Roy, de Québec, étaient de passage ici ces jours derniers.

Mlle Lucile D'Ambroise, des Trois-Pistoles est en visite chez ses parents et amis.

Lettre du président de la Légion

Chers citoyens,

Cette année, comme par le passé, la Légion Canadienne par l'entremise de ses 1760 succursales et auxiliaires dans le pays, invite le peuple canadien à observer mieux que jamais le Jour du Souvenir, le 11 novembre, en demandant que chaque personne, homme, femme et enfant portent un Coquelicot en mémoire de ceux qui ont fait le suprême sacrifice de leur vie au cours des deux dernières guerres.

Cet appel n'est pas lancé pour le bénéfice de la Légion, mais pour aider tous les vétérans dans le besoin. La collecte ainsi que l'administration des fonds du Coquelicot ont été confiées à la Légion Canadienne. Ceci ne veut pas dire que les sommes perçues font partie des fonds de la Légion. Au contraire, elles sont tenues complètement séparées et ne sont même pas considérées comme faisant partie de ses fonds de secours. Aucune préférence est accordée aux membres de la Légion qui demandent de l'aide. Tout vétéran qui justifie sa demande a droit aux bénéfices que procure ces fonds. Les Coquelicots et les couronnes sont fabriquées par une organisation de vétérans inaptes à gagner leur vie d'aucune autre façon et si ce n'était de cette entreprise, ils seraient à la charge du public. Si le Jour du Coquelicot ne faisait autre chose que de permettre à ces gens de gagner leur vie d'une façon honorable, l'entreprise serait justifiée. L'organisation du Jour du Coquelicot, les ventes, l'administration sont entrepris sans frais par des volontaires.

Les recettes de la collecte sont administrées par un comité de fiducie de cette succursale. Une investigation sympathique suit toujours une application de secours, lequel secours se donne soit en ravitaillement, logement ou soins médicaux. Il n'est presque jamais distribué en argent.

L'an dernier, plus d'un demi-million de citoyens de la province de Québec portaient un Coquelicot le Jour du Souvenir; 5,000 couronnes ont été déposées dans les églises et sur les cénotaphes en souvenir de nos morts.

Tout homme, femme et enfant de la province de Québec, devraient se faire un devoir de porter un Coquelicot le Jour du Souvenir.

Si, par hasard, de vos lecteurs désirent de plus amples informations au sujet des activités du fonds de secours du Coquelicot, le secrétaire de notre succursale se fera un plaisir de vous les donner.

La Légion Canadienne profite de l'occasion pour vous remercier de l'appui généreux reçu dans le passé, et vous invite de continuer à contribuer au bien-être des vétérans nécessiteux.

Donnez généreusement pour votre Coquelicot.

Le Président de la Légion Canadienne, Succ. No 28 Léo Bouchard.

Pommes Pommes

Nous venons de recevoir une quantité de pommes venant de la campagne.

Prix au baril, de $3.00 à $6.00.
Prix au minot, de $1.00 à $2.50.
Prix panier de 11 pintes, de 50c à $1.00.
Pommes Wealthy de choix, la caisse . . $2.90

HATEZ-VOUS CAR ELLES S'ENLEVENT RAPIDEMENT.

JOS. CHARTIER
Epicerie de choix

Tél. 125 **44 Chemin Fraserville**

Attention! Attention!

NOUVEAU COMMERCE
AU COIN DES RUES
POULIOT et ST-FRANÇOIS-XAVIER.

EPICERIES & REMEDES BREVETES

Mme THOMAS GUERETTE, prop.

SOYONS PRETS

Dimanche, le 17 novembre, les membres de la Société St-Jean-Baptiste visiteront toutes les familles de la ville pour recueillir les souscriptions pour le chauffage des Pauvres Clarisses.

Petites Notes

L'Hydro-Québec —bureau de Montréal— vient de lancer dans les écoles de la métropole une campagne de sécurité d'un nouveau genre. Elle y expose, par exemple, que, dans les douze mois finissant le 31 août 1946, pas moins de TROIS MILLE SIX CENT QUARANTE lampes d'éclairage ont été brisées intentionnellement dans les rues de Montréal. — Et on ne parle pas simplement ici des ampoules, mais de toute la lampe, réverbère ou réflecteur, qu'il fallait renouveler. Ce n'était pas facile d'effectuer ces réparations, en raison de la rareté du matériel. Résultats naturels de ces bris de lampes: des passants ont été blessés par des éclats de verre; des automobilistes ont dû réparer des pneus et chambres à air, crevés par les morceaux de verre; dans certaines rues "peu passantes" et obscurcies à fond par l'absence d'éclairage, de nombreuses femmes se sont fait voler leurs sacoches sans espoir de recours. — Tout ça parce qu'un tas de gamins trouve amusant de viser des lampes, et de les démobir. Il a pu se faire que des "voleurs à la tire" aient brisé des lampes pour favoriser leurs opérations; il reste acquis cependant que les dommages causés proviennent surtout du vandalisme d'enfants mal inspirés ou mal conseillés. Il y a, en effet, un peu partout dans nos grandes villes de l'Amérique du Nord, aussi bien New York que Montréal ou Rimouski, ou Winnipeg, des "gangs" de petits bandits qui prennent plaisir à tout briser, pour le plaisir de faire du mal. En 1943, on a pris à Boston un groupe de cinq gamins de 10 à 13 ans qui avaient saccagé à tel point un cottage d'une valeur de $20,000, sans avoir le moindre grief contre le propriétaire (qu'ils ne connaissaient même pas), qu'on s'est longtemps demandé s'il ne fallait pas confier ces petits malfaiteurs aux soins de médecins aliénistes... — Dans une petite ville que je ne veux pas nommer ici, mais qui est située dans le "bas de Québec", on a déploré pendant quelques semaines des bris de carreaux multipliés, évidemment organisés. Il a fallu une surveillance bien montée et discrète pour saisir sur le fait une troupe de "viseurs" d'une douzaine d'années! On n'avait heureusement pas affaire, comme à Montréal, à des enfants laissés à eux-mêmes. Nos briseurs de vitres, s'ils avaient des parents, étaient assez intelligents de se cacher pour opérer leurs exploits. Une fois rattrapés, il n'a plus été besoin pour la police de s'occuper de leur cas: ils ont été repris, bien en main, par les auteurs de leurs jours... L'affaire s'est terminée ainsi, par quelques bonnes râclées bien administrées, et bien méritées. Et le marché des vitres est redevenu normal... — L'Hydro-Québec fait appel, avec beaucoup de raison, aux instituteurs pour leur demander de prévenir les enfants que ces dommages sont sérieux en soi, et que de plus, les délinquants devront passer par les tribunaux de police et payer des amendes doublées des réparations nécessaires. L'avis est excellent. Je prierais tout de même les maîtres d'appuyer leurs leçons de solides exposés sur la moralité des actes et de chercher avant tout à former la conscience des enfants... Un spécialiste de la science atomique vient de déclarer que le seul remède qui puisse guérir un monde assoiffé de cupidité et d'ambitions infinies, c'est l'éducation de la moralité chez les individus et dans les Etats.... Ce savant parle d'or! En voilà un qui ne se satisfait pas de voir la "science" opérer des merveilles. Il sait qu'une "science sans conscience" n'engendre que ruines, comme disait déjà Rabelais dans son "Pantagruel"...

AUX MARCHANDS

RIMOUSKI LE 10 NOVEMBRE

CONGRES REGIONAL DE TOUS LES MARCHANDS

Que tous se fassent un devoir d'y assister et d'y amener leurs employés.

Adresseront la parole à ce congrès:
Le Rév. Père Georges Lévesque, Jésuite,
M. Fernand Boisseau, secrétaire, Montréal.
M. Ferdinand Gince, épicier, de Montréal
et plusieurs autres.

Nous sommes à organiser le voyage par autobus. Si intéressé, s'adresser à

JOS. CHARTIER
EPICIER

Tél. 125 **44 Chemin Fraserville**

CONCOURS 463945

ON DEMANDE

EXAMINATEUR DES DOUANES et ACCISES ET COMMIS DES DOUANES et ACCISES POUR TOUT LE CANADA.

La demande doit être envoyée pour le 2 novembre à la Commission du Service Civil à Ottawa.

Les formules d'application sont aux bureaux de poste.

MADAME . . .

Votre toilette n'est pas complète sans
Une bourse de

CUIR REPOUSSE

D'après les dernières créations de Londres, Paris et New-York.

Prix à la portée de tous.

Adressez votre commande à

L'ATELIER DU FLEUVE

Cacouna.

On découvre une mine d'or

La fondation d'une société artistique et littéraire à Rimouski nous a permis de découvrir une réelle mine d'or. Mine d'or que cette association si prometteuse qui se dévouera au développement des arts et des lettres chez nous; mine d'or que ce groupe de jeunes, doués de réels talents pour les arts et les lettres, que "Les Compagnons" ont déjà recrutés.

La réunion de fondation de cette société fut tenue au théâtre Cartier, dimanche soir. Plus de 400 personnes y prirent part. Les invitations avaient été faites par la Société St-Jean-Baptiste locale qui avait bien voulu accepter de patronner cette initiative.

AU PROGRAMME

Un programme à la fois récréatif et éducatif avait été préparé à l'occasion de cette fondation. Le principal numéro avait été confié à l'orchestre classique que dirige M. Claude Charbonneau du poste CJ BR. L'existence de cet orchestre de valeur à Rimouski a été pour plusieurs une révélation et la qualité de ces musiciens fut pour tous un émerveillement. Cet orchestre se compose des membres suivants: M. Claude Charbonneau, saxophoniste; M. Théo. Girard, violoniste; M. l'abbé Antoine Perreault, violoniste; M. Lucien Robitaille, cornettiste; M. Rodolphe Rhéaume, pianiste et M. Napoléon Côté, bassiste.

L'un des membres de l'orchestre, M. Théo. Girard fut l'objet d'une ovation quand il joua en solo quelques pièces au violon. La musique que M. Girard a toujours cultivé chez lui comme "un violon d'Ingres" en a fait un violoniste de grande valeur.

A la partie littéraire du programme Les Compagnons de l'Art ont présenté M. Adalbert Roy, impressario de Québec, dans un dialogue intime avec M. Paul Gagnon, annonceur à CJBR.

Dans cet entretien sans apprêt, les deux acteurs ont su mettre en lumière l'utilité d'une association pour promouvoir les activités artistiques et littéraires dans une ville comme Rimouski. M. Roy a parlé particulièrement des artistes Canadiens, racontant à leur sujet quelques anecdotes comiques, tandis que M. Gagnon fit ressortir l'importance de la radio pour l'artiste et de l'artiste pour la radio.

Le secrétaire de la Société St-Jean-Baptiste locale, M. Paul-Henri Lavoie dit ensuite quelques mots pour féliciter les promoteurs de l'association naissante. Il rappela de même la nécessité des arts et des lettres, pour l'achèvement de la personnalité humaine. La Société St-Jean-Baptiste est heureuse de prêter son concours à un groupement qui fera beaucoup de bien chez nous.

M. Jean-Paul Legaré, journaliste se fit ensuite l'interprète des promoteurs des "Compagnons de l'Art" pour expliquer l'organisation, les buts et les projets de la Société naissante.

LES COMPAGNONS DE L'ART

La soirée s'est terminée par la présentation de quelques reproductions de l'Office National du Film.

M. Paul Gagnon, annonceur à C. J.B.R. agissait comme maître de cérémonie au cours de cette soirée.

La Société "Les Compagnons de l'Art" est aujourd'hui officiellement fondée. Avant de construire en hauteur, il faudra creuser en profondeur, disait l'un des conférenciers. La première pierre à poser sera ensuite celle de la conviction de la nécessité des arts et des lettres dans la vie de la collectivité puis d'un mouvement qui assure leur expansion.



On demande

On demande une jeune fille pour ouvrage de bureau. Faire application par lettre spécifiant les qualifications et salaire demandé. S'adresser à **CASIER POSTAL "B", Rivière-du-Loup, P. Q.**
51-p.-p.

A vendre

Grande maison à 2 étages. Peut être convertie facilement en 2 ou 3 logements. Située au No 30 rue St-Alexandre à St-Ludger. Pour plus d'informations, s'adresser le soir à la **BOULANGERIE PROULX, Rivière-du-Loup.**
51-p.

Automobile à vendre

Un Hudson modèle 1941 à vendre. S'adresser au **Bureau du "Saint-Laurent".**
51 j. n. o.

Chien perdu

Un petit chien noir avec un peu de brun, a disparu près de sa demeure samedi dernier. Si quelqu'un a trouvé ce petit chien ou s'il peut donner des renseignements à son sujet **Signaler Téléphone 248.**
51-p.

-Encouragez- nos Annonceurs

Votre abonnement est-il échu ?... Si oui veuillez le renouveler immédiatement.

Cabano

Résultat des concours de la Toussaint à l'Académie du Sacré-Coeur.

10ème année: 1.—Guy Latulippe; 2.—Jean-Cl. Côté; 3.—Gilles Bérubé.

9ème année: 1.—Gérald Imbeau; 2.—Ronald Bérubé; 3.—Roger Bouchard.

Prof. Frère Sylvère.

8ème année: 1.—Mario Cloutier; 2.—Guy Pelletier; 3.—Gaston Bérubé; 4.—Fernand Bouchard; 5.—Roger Cloutier.

7ème année: 1.—Derval Ouellet; 2.—Jean-Marc Bérubé; 3.—Vianney Bérubé; 4.—Yvon Ouellet; 5.—Réginald Breton.

Prof. Frère Adolphe.

6ème année: 1.—Réal Boucher; 2.—Claude Triquet; 3.—Laurien Ouellet; 4.—Louis-Ph. Lévesque; 5.—Bertrand Tardif.

Prof. Frère Delphis.

5ème année: 1.—Gérard Pelletier; 2.—Marcel Dubé; 3.—Henri-Geo. Ducharme; 4.—Roger Leclerc; 5.—Malvine Bérubé.

Prof. Frère Clovis.

4ème année: 1.—Claude Laplante; 2.—Maurice Bérubé; 3.—Maurice St-Amand; 4.—Benoit Ross; 5.—Raymond Brochu.

Prof. Mlle L. Malenfant.

3ème année: 1.—Yvon Hachez; 2.—Paul Bérubé; 3.—Jean-Marie Morin; 4.—Garry Strong; 5.—Raymond Vaillancourt.

Prof. Mlle E. Latulippe.

2ème année: 1.—Fernand Côté; 2.—Normand Guérette; 3.—Jean Claude Leclerc; 4.—Gaston Rossignol; 5.—René Violette.

Prof. Mlle E. St-Amand.

1ère année: 1.—Raymond M. Bergeron; 2.—Roland Bérubé; 3.—Claude Chamberland; 4.—Jean-M. Bérubé; 5.—Armand Côté.

Prof. Frère Flavien.

A vendre

J'ai en ma possession un Ford Sedan 1938. Aussi un Plymouth Sedan 1941. Les deux bien chaussés. Pour plus d'informations veuillez vous adresser à **ALPHONSE LAPOINTE, St-Antonin, Tél. 7185.**
50-51-p.-p.

Encouragez nos Annonceurs

Absent

LE DR J. ANDRE LESSARD sera absent de son bureau du 1er au 17 novembre.
50-51-p.

Servante demandée

Servante demandée pour petite famille. Pas de cuisine. Bon salaire. S'adresser à **MME LEOPOLD MICHAUD, 31-A Lafontaine, Rivière-du-Loup Station.**
51-p.

A vendre

Chaise de barbier, toute blanche, avec levier hydraulique, en très bon état, à vendre à bon marché. S'adresser à **ANDRE BERNIER, Viger, Co. Témis, Qué.**
50-51-p.

Servante demandée

On demande une sarvante, famille sans enfant. S'adresser par **Téléphone 39 ou au No 34, rue Iberville, Rivière-du-Loup.**
51-p.-p.

Une anecdote que nous trouvons dans "Le Pas[illegible]". Après la mort de Ger[illegible] orateur composa une élé[illegible]re du disparu; il alla montrer son oeuvre à Oscar Levant. Celui-ci écouta le morceau puis: "Ce serait beaucoup mieux, dit-il, si c'était Gershwin qui eût composé une élégie à votre mémoire".

ABSENT

M. H. BELANGER Optométriste chez A. Savard, bijoutier sera absent de son bureau du 2 au 11 novembre.

EXAMEN DE LA VUE
AJUSTEMENT DE LUNETTES
Par l'Optométriste Opticien

H. BELANGER, B.O.

Optométriste Officiel au Canadien National
Diplômé de l'Université de Montréal
Chez A. Savard, bijoutier, Riv.-du-Loup, Centre.

A. SAVARD
BIJOUTIER
RIVIERE-DU-LOUP, Centre.
Bloc Belle

Le meilleur assortiment en ville pour Joncs, Bagues de fiançailles, Montres de tout genre, Articles de fantaisie.

SPECIALITE: REPARATION DE MONTRES,
INSPECTEUR DES MONTRES DU C.N.R.

LOUIS PRATTE
COURTIER en ASSURANCES et OBLIGATIONS
Immeuble de La Banque Provinciale
319 Lafontaine
ASSURANCES
Feu; Vie; Accident-maladie; Automobile, etc., etc.
Représentant de divers groupes de Compagnies.
OBLIGATIONS
Dominion & Provinces;
Corporations municipales et scolaires, etc., etc.
Représentant de L. G. BEAUBIEN & Cie, Limitée
Courtiers en Valeurs de Placements.

RESIDENCE 538
BUREAU 523

GEORGES COTE, N.P.
Cessionnaire du Greffe de J.-O. Lévesque, N.P.
18, rue de la Cour Rivière-du-Loup, P. Q.

AVEZ-VOUS ESSAYE LE . . .
PAIN DE TOTO
Notre pain est délicieux, faites-en l'essai si vous ne l'avez déjà fait.
J. D. PROULX, Enr.
Boulanger et Marchand de Farine
Tél. 210 Rivière-du-Loup.

Tél. Bureau: 86 10 rue Du Rocher
L. N. LAVOIE Enr.
ASSURANCES GENERALES
RIVIERE-DU-LOUP.

Prix de l'abonnement
Canada $2.00
Etats-Unis $2.50
à notre journal

Le Saint-Laurent

Combien d'abonnés ferez-vous ce mois-ci à votre journal

FORD - MERCURY - MONARCH - LINCOLN
SERVICE et REPARATIONS
PIECES DE RECHANGE
PIECES DE TRANSMISSION
PIECES EN GENERAL
pour
AUTOMOBILES et CAMIONS
FORD
Toile huilée, pour couverture de camions, à vendre.
HENRI PROULX
GARAGISTE
TEL : 76 et 4261 - - - - RIVIERE-DU-LOUP

Pour le développement du tourisme

"Le fait que M. Georges Léveillé assume la direction de l'expansion touristique de la province de Québec est un sujet de profonde satisfaction et d'espoir en l'avenir pour tous ceux qui, de près comme de loin, s'intéressent à tout ce qui se rattache au développement du tourisme chez nous".

C'est en ces termes que s'exprimait hier M. B. A. Turcotte, président du Travelaide Bureau, en se faisant le porte-parole des centaines de membres de cet organisme touristique à l'issue d'une réunion conjointe tenue avec les directeurs du Touring Club du Canada.

Puis d'ajouter M. Turcotte: "C'est sûrement le présage positif d'un remarquable développement de cette industrie importante qu'est le tourisme pour la province de Québec, car M. Léveillé, avec son sens profond de l'organisation et de l'administration, sa compétence reconnue, ses états de services comme journaliste et publiciste, saura sûrement donner un essor au tourisme, grâce à son esprit d'initiative et les moyens d'action dont il disposera. L'entrée en scène de M. Léveillé marque aussi une étape dans l'ascension progressive de notre industrie touristique. La province a en lui un homme qui de par ses aptitudes spécialisées sera en mesure de faire face aux situations quelles qu'elles soient, au fur et à mesure qu'elles se présenteront.

L'industrie du tourisme, à laquelle les hôteliers, professionnels, hommes d'affaires, enfin toutes les classes de la société sont directement ou indirectement intéressés, est trop importante pour notre province pour qu'on la néglige. Pareil actif mérite sûrement d'être conservé et notre province qui, comme on le sait possède des avantages scéniques d'une vaste multiplicité unique en son genre à part un cachet ethnique particulier, misera à fond sur la prochaine saison estivale.

Les organismes de tourisme, disséminés à travers la province, seront aussi du nombre de ceux qui s'intéressent aux activités de M. Léveillé, en qui ils trouveront un collaborateur précieux. D'autre part, il peut être assuré d'avance de leur entier et dévoué concours, dit M. Turcotte en terminant.

M. Georges Léveillé débuta jeune dans la carrière du journalisme et passa par tous les rouages et étapes de cette importante profession. Pendant de longues années il fut attaché à plusieurs grands quotidiens de Montréal et de Québec, tant d'expression française qu'anglaise, grâce à sa maîtrise parfaite des deux langues. Il se fit remarquer par une importante série d'articles sous sa signature portant sur une grande variété de sujets qui attirèrent vivement l'attention.

C'est à l'avènement du premier gouvernement Duplessis, en 1936, que le Premier ministre fixa son choix sur M .Léveillé et le nomma chef de cabinet avec le rang de sous-ministre. Il remplit ces importantes fonctions avec un tact et une maîtrise parfaite, travaillant sans relâche presque jour et nuit, il devint par la suite secrétaire de l'opposition puis en 1944, il réassuma ses anciennes fonctions de chef de cabinet.

ILS ACCOURERONT TOUS À LA MAISON, si vous servez du Maxwell House. Ce café *extra*-délicieux est acheté et savouré par plus de gens que toute autre marque au monde.

Des biscuits qui *plaisent* à toute la famille



Biscuits 'Magic' raisins-orange

2 tasses farine tamisée
4 c. à thé Poudre à Pâte 'Magic'
½ c. à thé sel
2 c. à soupe sucre
4 c. à soupe shortening
½ tasse raisins
1 c. à soupe écorce orange
1 oeuf
½ tasse lait

Tamisez ensemble les ingrédients secs. Incorporez le shortening. Ajoutez raisins et écorce d'orange. Battez légèrement l'oeuf dans une tasse-mesure et remplissez de lait aux ¾. Ajoutez au premier mélange. Abaissez à environ ½ pouce d'épaisseur et découpez avec emporte-pièce enfariné. Déposez dans une lèchefrite graissée et cuisez à four très chaud (475°F.) environ 12 minutes. Donne 16 biscuits.

Fabrication canadienne

Votre garantie de succès en cuisine

Protestation des Chevaliers de Colomb

en faveur de Mgr Stépinac

Lors d'une récente assemblée des officiers des Chevaliers de Colomb du 4e degré, district No 1; tenue à Valleyfield, la résolution suivante a été adoptée en rapport avec la condamnation de Son Exc. Mgr Stépinac, Primat de Yougoslavie:

Attendu que le procès de Son Excellence Mgr Stépinac, Archevêque de Zagreb et Primat de Yougoslavie, a été dénoncé par les plus hautes autorités (l'Osservatore Romano, LL. EE. les Cardinaux McGuigan, de Toronto, Gilroy de Sydney, Griffin de Londres, S. E. Mgr Cushing de Boston, et tous les journaux les plus sérieux de l'univers) comme "une caricature politique de la Justice";

Attendu que l'attitude du Maréchal Tito constitue une véritable persécution religieuse et une menace à la paix européenne et mondiale;

Attendu que le Saint-Siège a jugé nécessaire de riposter d'une façon solennelle en prononçant l'excommunication contre tous ceux qui ont participé, physiquement ou moralement, à la condamnation de Mgr Stépinac, et que la Sacrée Congrégation du Concile dit explicitement dans le texte de la condamnation: "L'action judiciaire par laquelle S. E. Mgr Stépinac, archevêque de Zagreb, vient d'être **arbitrairement arrêté et condamné injustement** par le tribunal civil de Yougoslavie, a produit une impression profonde dans le monde catholique et dans la société";

Les Officiers des 10 Assemblées du District No 1 de la Province de Champlain du Quatrième Degré de l'Ordre des Chevaliers de Colomb réunis en assemblée générale à Salaberry de Valleygield le dimanche, 20 octobre 1946 ont résolu à l'unanimité, de formuler une protestation officielle, à l'encontre du procès inique fait et à la sentence injuste imposée à Son Excellence Mgr Stépinac,

et d'envoyer copie de cette résolution au Très Honorable Ministre des Affaires Etrangères à Ottawa, en le priant d'intervenir et de protester auprès des autorités du Gouvernement de Yougoslavie.

FABIO MONET,
Maître.

Radio-Concerts canadiens

Lundi, le 11 novembre, jour de commémoration des morts des deux Grandes Guerres, les Radio-Concerts Canadiens rendront hommage à l'héroïsme de nos soldats en la personne du lieutenant-colonel Paul Triquet, Croix Victoria, qui sera interviewé, au cours de l'émission, par Albert Duquesne, le reporter Molson.

Au même programme, la Maison Molson présente l'un des Canadiens qui ont porté le plus haut la réputation de nos artistes: Jacques Gérard,, ténor du Metropolitan Opera, ancien premier ténor de l'Opéra-Comique de Paris, et l'un des favoris des auditoires canadiens.

L'orchestre, sous la direction de son brillant chef, Jean Deslauriers, jouera un autre programme de belle musique.

Les Radio-Concerts Canadiens présenteront, au cours de la saison, les plus éminents artistes québecois. Paul Leduc, le réalisateur de ces émissions, vient d'annoncer que Raoul Jobin sera au programme du 9 décembre. M. Jobin reviendra aux Radio-Concerts Canadiens plus tard dans la saison.

L'annonceur est le sympathique Roger Baulu.

Ces émissions sont diffusées de la scène de l'Auditorium du Plateau qui réunit chaque lundi soir, des salles combles.

OH! QUE J'AI MAL!
Vous pouvez soulager vite les douleurs névralgiques, périodiques, la grippe, etc., avec les



TABLETTES NERVINE MATHIEU
6 TABLETTES 10c
50 TABLETTES 50c

Ce que sont les Jeunes Laurentiens

L'Association des Jeunes Laurentiens est un mouvement qui a pour but de grouper les jeunes Canadiens français et de faire d'eux des patriotes éclairés et actifs.

Elle entend travailler au relèvement économique, social, national et politique de la nation canadienne-française,

Les membres sont des catholiques croyants et pratiquants.

Programme général

1.—Domaine économique. — Les Jeunes Laurentiens estiment qu'un peuple ne peut rester asservi dans sa vie économique sans graves dangers pour sa culture et pour sa vie sociale et politique.

Nous encourageons et recommandons la pratique de l'achat chez nous; la mise en vigueur du système coopératiste sous ses multiples formes; l'encouragement aux caisses populaires, aux compagnies d'assurances et aux mutualités canadiennes-françaises; l'établissement et la multiplication d'écoles qui feront des techniciens compétents et les prépareront à un rôle de patron ou de maître.

2.—Domaine social. — Les Jeunes Laurentiens s'inspirent de la doctrine sociale de l'Eglise catholique,

Ils se consacrent à la restauration de la famille canadienne-française, par le retour aux meilleures traditions religieuses et nationales; par le relèvement du salaire ouvrier... Ils entendent combattre la violation du repos dominical et les graves abus du travail féminin. Les Jeunes Laurentiens donnent leur appui et leur dévouement aux mouvements ouvriers et à tous ceux-là inspirés de principes chrétiens et nationaux.

3.—Domaine national. — Les Jeunes Laurentiens adhèrent à la doctrine et à la mystique nationales définies par le chanoine Lionel Groulx. Ils croient à la mission française de notre peuple.

En conséquence les Jeunes Laurentiens réclament: une école d'éducation nationale; l'emploi des moyens propres à affirmer la personnalité nationale et le vouloir vivre des Canadiens français, en particulier

par l'usage fier de la langue française;

par la diffusion du drapeau national canadien-français (le fleurdelisé à croix blanche sur fond bleu royal);

par la célébration régulière et enthousiaste de la fête de Dollard et de la Saint-Jean-Baptiste;

par l'embrigadement dans les sociétés patriotiques et par l'élimination progressive des sociétés suspectes;

par l'appel à la jeunesse féminine à seconder l'effort de la jeunesse masculine;

par la substitution du journal d'idées au journal de papier, c'est-à-dire, par la diffusion de la bonne revue telle Relations et L'Action Nationale, par la propagande en faveur du bon journal tel le Devoir, le Droit, Notre Temps, etc.

Voilà résumé brièvement le manifeste des Jeunes Laurentiens.

Nous lançons notre appel à tous ceux-là que la chose intéresse et en particulier à la jeunesse. Déjà, nombre de personnalités et d'associations nous reconnaissent et nous encouragent.

Pour notre jeunesse, atout précieux pour l'avenir, mais qui est présentement quelque peu délaissée, nous voulons ce service d'éducation dans la région. Pour notre jeunesse qui n'a pas de loisirs organisés nous voulons lui offrir l'occasion de s'organiser des loisirs sains et formateurs. Pour notre jeunesse qui ne sait où se jeter.. nous voulons encore lui donner l'occasion de s'instruire aux meilleures sources sur les problèmes de l'heure et de puiser dans cette étude une formation qui fera de tous nos jeunes des hommes fiers, des hommes d'honneur qui sauront se tenir debout, sans blêmir, prêts à toutes les luttes.

Pour Dieu et la Patrie. C'est en vue de donner à la jeunesse cet idéal pur et sublime que nous la convions à travailler dans un mouvement spécialisé d'Action Nationale.

A la jeunesse de vouloir ce que Dieu veut.

Pour renseignements, écrivez à C. P. 287, Trois-Pistoles.

Lucien RIOUX, prés.

Tribune-libre

La direction de ce journal n'a aucune responsabilité des articles publiés en tribune libre.

EN MARGE DU BASE BALL TEMISCOUATAIN

Quoiqu'en disent les amateurs du base ball de StCl-ment, il est fort sarcastique pour eux, d'accaparer à leur équipe, le titre de "meilleur club régional de l'année", et ironique de se réjouir, d'une telle manière, du soi-disant couronnement de leur club, puisque ce serait pour ces précités: "avoir les ailes plus grandes que le nid".

Comment expliquer alors que le club champion du Témiscouata, les "As de Cabano", soit d'accord à accepter une défaite, surtout d'un club junior?

Après avoir obtenu la permission de leur "Capitaine", nos jeunes avec leur bel esprit sportif et conciliant, acceptèrent avec plaisir l'invitation du club St-Clément, non pas dans l'intention de donner une partie d'exhibition, — puisque la plupart de nos vaillants gars présents ce jour là, n'étaient pas tous les véritables joueurs des réputés "As"— mais ils l'envisagèrent bel et bien comme un pique-nique ou encore comme récréation, où le plaisir ne fit pas défaut, malgré les conditions atmosphériques qui laissaient à désirer.

Pourquoi les "gagnants" de cette dernière partie, qui furent les éternels disputeurs dans toute la ligue, se glorifient-ils de la sorte? Nous aurions été fort désireux **qu'en temps et lieux**, s se soient faits valoir à leur juste valeur —comme ils savent si bien se l'octroyer d'ailleurs— plutôt que de se livrer à des perpétuelles discussions qui ne semblent pas devoir cesser!

En relevant le troisième paragraphe de la **délicate anecdote:** "Le sport à St-Clément", qui paraissait sur notre intéressant journal hebdomadaire "Le Saint-Laurent", imprimerie de chez-nous, nous remarquons que nos bons amis, les St-Cl-ment, portent à notre attention qu'ils se sont retirés de la ligue du Témiscouata pour des **raisons solides.** "Ah oui solide!... Si elles le sont autant que les discussions engagées pendant certaines parties disputées au cours de la saison, entre nos différents clubs du "Témis", discussions animées et entêtées qui ne se terminaient jamais en faveur des nôtres, celles-ci pourraient être publiées sans aucune crainte, car nos gars seraient incapables de les ébranler.

Ailleurs comme à Cabano, nos deux équipes ont toujours su garder leur initiative de "Sportmen", et pour cela, ils ont dû céder à toutes les disputes, —c'est là le vrai sport— mais le résultat final ne fut guère dépréciable puisqu'il est encore si envié. N'est-ce pas vrai St-Clément?

Si l'on peut se permettre sans pêcher par injustice de s'octroyer de notre opinion pour leur attribuer le titre de "meilleur club régional de l'année" en se basant sur les défaites qu'ils ont fait subir à une équipe membre de la ligue du Bas St-Laurent, "Price" et à "St-Pac-me", club de la ligue de Kamouraska, nous croyons qu'à notre tour, nous ne pècherons pas indiscrétion, que de faire trêve aux ambitions de ces soi-disant habiles joueurs de St-Clément, de spécifier qu'il se trouvait dans l'alignement de ces deux joutes, (ce qui fut soumis à la stricte abstinence d'être publié dans les journaux) que deux de nos jeunes Cabanois, en la personne de Gilbert Pelletier et de Bertrand Cannel, qui tous deux se sont prêtés de bonne grâce sur demande, et par le concours desquels nos St-Clément furent traduits à la victoire. Pourquoi avoir eu recours aux Cabanois en ces jours d'obligation et même de détresse... pour maintenant les traduire à la sentence de "Couronnés sans droit"?

Espérons que les intéressés sauront rectifier leurs erreurs, car nous savons qu'il est de la nature de l'homme de se tromper, ou de "forcer la vérité", e taussi qu'ils sauront retracter leur orgueil invraisemblable.

A l'automne de cette cédule, il serait bon que l'on mette en pratique, sinon, de se rappeler que: "Ceux qui arrivent tard à la table, ne trouvent plus que des os". Quant à nos deux vaillantes équipes, "Les As et les Etoiles", sur les conseils de leur "Elite Capitaine", surent conserver si bien leur brillant titre qu'il ne leur reste plus aujourd'hui qu'à jouir de l'agréable vestige d'un printemps trop tôt disparu...

Jeunes Enthousiasmés.

La récréation en automne

La récréation ne doit pas être totalement négligée parce que les beaux jours d'été sont finis. En attendant l'hiver, qui nous offrira l'occasion d'autres sports, le ministère de la Santé nationale et du Bien-être social nous recommande l'exercice quotidien, et nous rappelle que la marche et la bicyclette, en particulier sont toujours de saison, et profitables à la santé.

Guy de Larigaudie

L'homme est un pèlerin insatisfait qui parcourt la terre à la recherche de Dieu. Guy de Larigaudie, ce chevalier des temps modernes, ce routier de légendes, était bien possédé de cette soif d'infini qui est la nostalgie du ciel. Sur les routes de son pays, il a poursuivi sa longue quête de Dieu, fait reculer les murs de son horizon jusqu'à se frapper aux limites de la terre. Dans les jungles de l'Inde, parmi le grouillement ininterrompu des rues de l'Amérique et sous le soleil exaltant des îles du Sud, il a cherché constamment la trace et la présence de Celui qui seul pouvait le satisfaire.

Son voyage est maintenant achevé. Aux premiers jours de la guerre, en mai 1940, une balle le frappa en plein front et il mourut à cheval, comme il l'avait toujours rêvé. Il est mort, mais il n'a pas cessé de vivre et le message qu'il laisse nous révèle le chef qui montre la voie et dont les faits et gestes correspondent aux désirs secrets de toute une génération nouvelle.

FIDES vient de réunir en plaquette, dans la collection du "Message français" les extraits les plus riches et les plus émouvants de l'écrivain, sous le titre de GUY DE LARIGAUDIE DANS SES PLUS BEAUX TEXTES. Nous y retrouvons des épisodes tirés de ses récits de voyages et quelques pensées de **l'Etoile au grand large**, oeuvre posthume qui met en lumière ce qu'on peut appeler sans exagération, sa sainteté.

Volume de 96 pages, en vente partout au prix de 35c. Commandez-le dès aujourd'hui chez FIDES, 25 est, rue Saint-Jacques, Montréal-1.

CE SOIR...
Soulagez les Souffrances de Son Rhume
pendant qu'elle dort



Quand vous lui frictionnez, au coucher, sa gorge irritée par le rhume, sa poitrine et son dos, avec du VapoRub réchauffant, il commence à agir rapidement. Et *tandis qu'elle dort*, l'action calmante spéciale du VapoRub continue pendant des heures. Souvent, au réveil, les pires souffrances du rhume sont soulagées. Essayez-en ce soir! VICKS VAPORUB

Service d'Autobus
Riv.-du-Loup — St-Hubert — Squateck — Biencourt
SERVICE D'AUTOBUS
St-Paul de la Croix — St-Eloi — Isle-Verte
St-Arsène — Cacouna — Riv.-du-Loup
ARTHUR SIROIS
Propriétaire
30 rue Iberville Téléphone 248
RIVIERE-DU-LOUP, P. Q.
SERVICE DE TAXIS — Deux automobiles

Bonheur perdu

ROMAN COMPLET PAR XAVIER CHANTEBRUNE PARAISSANT DANS LE NUMERO DE NOVEMBRE DE LA PETITE REVUE.

La question matrimoniale, toujours si brûlante d'intérêt, présente parfois des problèmes compliqués à résoudre. Il fut un jour... où les enfants n'avaient pas le droit de discuter, car, la plupart du temps, pères et mères dirigeaient, selon leurs "sympathies personnelles", la destinée de leurs fils ou de leurs filles, sans tenir compte des sentiments de ces derniers. Grâce à Dieu, les moeurs ont évolué depuis, et on comprend de mieux en mieux les subtilités de l'amour.

Georges de Marsanne serait le plus heureux des hommes, s'il n'avait cette perspective d'avenir que lui ont tracée ses parents. Les familles de Marsanne et de Vérignon, liées par une vieille amitié, caressaient le rêve de mariage entre leurs enfants. M. de Vérignon, anxieux de réaliser ce projet et, de son côté, Madame de Marsanne se faisant scrupule de ne pas seconder les vues de feu son mari sur ce point, pressent Georges pour qu'il aille à Paris solliciter la main d'Alice de Vérignon.

Avant de se rendre à Paris, Georges de Marsanne fait une halte chez son ami Philippe de Charlieu, où il fait la connaissance de la petite cousine Micheline. Elle est très gracieuse Micheline, quoique Georges la considère encore un peu jeune de caractère et suppose que le coeur de cette enfant est déjà confisqué. D'ailleurs Georges chasse de son esprit toutes ces considérations, afin de ne pas se distraire du but de son voyage...

Enfin Georges ,un peu timide fait son apparition chez la fiancée imposée. Alice de Vérignon se révèle fascinante. La vie mondaine les accapare et, au cours de leurs sorties, Georges étudie sa candidate. En homme sensé, il se rend à l'évidence que jamais le caractère d'Alice et le sien ne pourront s'entendre. Alors, non sans regrets, il se dégage de son obligation envers la jeune fille et chacun continue sa vie.

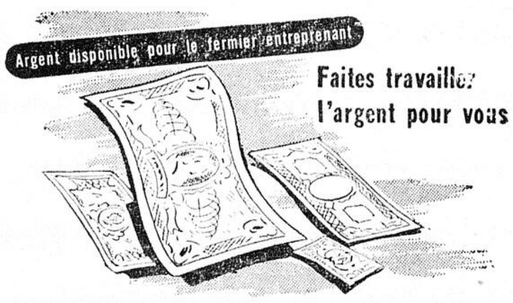
Georges que ce drame a bouleversé accourt chez Philippe de Charlieu et lui fait ses confidences. Georges rencontre de nouveau Micheline. Celle-ci découvre de jour en jour de nouvelles qualités à Georges qui s'éprend de la jeune fille. Les circonstances favoriseront peut-être . . . une alliance entre Micheline et Georges? A moins que ce dernier pense à retourner auprès d'Alice?

La Petite Revue du mois contient en plus de ce beau roman, général: des nouvelles courtes, le meilleur film du mois, les dernières modes McCall, un patron de broderie, des recettes pratiques et le captivant Courrier de la Bonne Humeur.

STELLA.

PAINKILLER
PAR DR HRY DAVIS
EN USAGE DEPUIS PRES DE 100 ANS
le meilleur remède de famille
SERVEZ-VOUS EN POUR CRAMPES & REFROIDISSEMENTS
FAITES-EN USAGE POUR ENTORSES, CONTUSIONS, ETC

Argent disponible pour le fermier entreprenant



Faites travailler l'argent pour vous

Quand vous avez besoin d'argent pour des fins utiles, c'est le temps de venir à la B de M. Voyez le gérant de votre B de M dès aujourd'hui.

Demandez le dépliant:
"Questions au fermier entreprenant"

BANQUE DE MONTRÉAL
au service des Canadiens dans toutes les sphères de la vie depuis 1817

"MA BANQUE" POUR UN MILLION DE CANADIENS
B de M
AD55F

T'AS PAS? (Faites ces choses avant la venue de l'hiver)



RÉPAREZ LA DERNIÈRE MARCHE DE L'ESCALIER DE LA CAVE QUI VOUS CAUSA TANT D'ENNUIS L'HIVER DERNIER—



NETTOYEZ BIEN TOUS LES TUYAUX DE VOTRE FOURNAISE EN VOUS RAPPELANT LA SUIE DE L'HIVER DERNIER—



BOUCHEZ BIEN TOUTES LES FENTES DE VOS CHÂSSIS-DOUBLES QUI VOUS ONT FAIT GASPILLER TANT DE CHARBON L'HIVER DERNIER—



FAITES EN SORTE D'EMPÊCHER LA PORTE D'ENTRÉE DE GRINCER BRUYAMMENT COMME ELLE LE FAISAIT CHAQUE FOIS QUE VOUS RENTRIEZ À 3 H. DU MATIN APRÈS UNE PARTIE DE CARTES AVEC LES AMIS L'HIVER DERNIER.—

BRASSERIE BLACK HORSE DAWES
6-24 WF



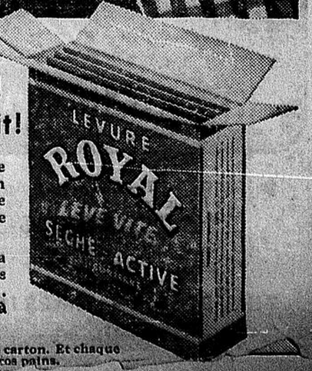
10 minutes après sa dissolution dans l'eau, la nouvelle Royal à action rapide commence à agir.

Cette nouvelle Levure sèche agit plus vite! Pas besoin de faire lever la pâte durant la nuit!

FINIES les anciennes méthodes lentes de fermentation de la pâte! D'action plus rapide, la Nouvelle Levure Royal Sèche vous donne en quelques heures un pain léger et à texture uniforme!

Pas besoin de faire lever la pâte durant la nuit . . . aucun risque qu'un changement subit de température dans la cuisine vienne gâter votre fournée! Avec la Nouvelle Royal, vous faites votre pain en un temps record . . . et "de jour", ce qui vous permet de surveiller la pâte.

La Royal conserve toute sa vigueur durant des semaines dans votre garde-manger. Demandez-en aujourd'hui à votre épicier.



4 enveloppes dans chaque carton. Et chaque enveloppe vous donne 4 gros pains.

IL N'Y A PAS D'ERREUR AVEC UN

"SILENT GLOW"

parce que, à tout considérer, c'est la meilleure marque de brûleur qui se fabrique actuellement.

C'est la seule marque, à laquelle est attaché un service d'installation, de surveillance et de pièces organisées.

N'attendez pas à plus tard pour en acquérir un. Nous sommes maintenant en mesure de fournir à toutes les demandes, et nous nous spécialisons dans l'installation et la livraison de l'huile avec un compteur automatique.

Donnez votre commande de suite; l'automne s'en vient à grands pas!

VENDU PAR

Maurice Blanchet

37 rue Delâge Tél. 4291

Rivière-du-Loup.

VRAIMENT

Une caricature de belle venue illustre, dans un journal chilien, la rivalité entre les E. U. et le Soviet dans la cour qu'ils font à l'Amérique latine. Staline dit à Mlle Sud-Amérique qui se maquille: "Ne crois-tu pas que tes lèvres manquent de rouge?" Peut-être de répondre l'ingénue. Mais je me demande si votre rouge irait bien avec mon chapeau américain".

Dans le monde militaire, on se demande, avec une inquiétude grandissante, ce qu'il adviendrait d'un Canada totalement désarmé au cas qu'il serait attaqué, dans l'ouest par des parachutistes, des Russes tout probablement. Si le Canada est appelé à devenir le prochain champ de bataille du monde, il sera d'abord envahi par des troupes aéroportées. Ce système a été coûteux, voire inefficace, en Europe où les défenses antiparachutistes étaient formidables. Dans l'Ouest Canadien, 5,000 parachutistes bien armées prendraient, sans pertes sensibles toute les villes qu'ils voudraient.

A 16 sous la pinte de lait, le producteur prend 9c, le conditionnement 3c et le distributeur, 4c. M. Desmond, des Producteurs de Lait du Nouveau-Brunswick, estime que le distributeur prend trop et voit le remède dans la nationalisation de la distribution du lait. Ce M. Desmond ne semble guère craindre l'engrenage. Car la distribution du lait une fois étatisée, pourquoi le contrôle d'Etat ne remonterait-il pas jusqu'à la traite elle-même? Comment les Producteurs de Lait du Nouveau-Brunswick priseraient-ils une bonne petite nationalisation de leurs terres et troupeaux sans compensation suffisante comme il arrive d'ordinaire lorsque le Gouvernement s'empare d'une industrie?

Parce qu'elle est la plus lue, l'annonce, dans l'édition hebdomadaire, coûte gros. Dans le Saturday Evening Post une page coûte $8,000, en noir, et $15,000 en couleur. Dans le "Life", $7,500, en noir, $10,545. en couleur. Et le "Monitor" (Montréal), qui cite ces chiffres, d'ajouter que si la publicité coûte cher dans les publications hebdomadaires, c'est qu'elle vaut, naturellement, plus cher, qu'elle est effective pendant sept



POUR UN **Grand** MILLAGE

IL N'Y A RIEN DE MIEUX QU'UN

GOODYEAR

CELUI QUE LES AUTOMOBILISTES CANADIENS CHOISISSENT 3 CONTRE 1

VENEZ NOUS VOIR AUJOURD'HUI!

VOTRE MARCHAND **GOODYEAR**

TREMBLAY TIRE SHOP

28 Ch. Témiscouata St-Ludger

Téléphone: 88

Rivière-du-Loup.

Sommeil réparateur

La qualité du travail dépend souvent de la qualité du sommeil. Le ministère de la Santé nationale et du Bien-être social émet un bulletin à ce sujet. Il recommande d'aérer les pièces où l'on a fumé, avant de se coucher. Il signale que la nervosité, l'amaigrissement, la fatigue générale, traduisent souvent une insuffisance de sommeil.

La Société

Va et vient.—

M. André Albert, de Fauquier, Ontario, en promenade pour quelques semaines chez M. Joseph Sénéchal, M. Joseph Ouellet et M. Désiré Rioux.

au lieu d'un seul jour.

Tout comme ce fut un Français qui pilota le premier avion à moteur, ce sont encore des Français, Louis-Pierre Mouillard et Jean-Marie LeBris, qui, vers 1865, pilotèrent les premiers aéroglisseurs à prendre le ciel. Les Américains aiment à attribuer aux leurs l'invention de plusieurs machines dont ils ne furent — c'est différent — que les vulgarisateurs. Toutefois, dans le cas Mouillard-LeBris, c'est une revue américaine qui admet le fait.

Que personne ne perde le nord! Souvent le bon ouvrier de chez nous devient, inconsciemment, par le truchement d'organismes peu sympathiques à l'égard des libertés individuelles, l'agent destructeur du Capital. Le Capital sain et honnête doit être préservé contre les atteintes violentes qui menacent ses libertés futures. Sans lui, la société toute entière ne pourra plus se maintenir sur des bases solides. Que le Travail néglige de se préoccuper du maintien de sa puissance et cesse de lui apporter l'appui qu'il lui est essentiel pour assurer l'expansion de son action, il concourt inévitablement à son propre suicide. (Le Maître-Imprimeur).

La fin du contrôle des prix, aux Etats-Unis, est substantiellement consommée sans qu'il y ait eu inflation de panique. Des prix, momentanément haussés, sont redescendus. Les cotes cherchent leur équilibre et il n'y aura pas de grande inflation pour peu que la main d'oeuvre industrielle consente au rendement des articles dont le marché a un criant besoin. S'il y a jamais véritable inflation, c'est qu'il y aura de nouvelles grèves et il faudra s'en prendre à elles et non à la disparition des contrôles.

Marie. Après la cérémonie, un repas leur fut servi à l'hôtel Lévesque de St-Alexandre.

Mardi le 22 octobre, en l'église de St-Modeste a été béni le mariage de Mlle Rose Martin, à M. Jean-Baptiste Chouinard, de StAndré, fils de M. et Mme Hormidas Chouinard. Les pères respectifs leur servaient de témoins.

Ces deux couples partirent ensuite en voyage de noces à Montréal, Drummondville et Trois-Rivières.

Nos meilleurs voeux de bonheur à ces nouveaux époux.

Nos relations inter-américaines (2)

La semaine dernière, dans un premier article en marge de l'"Esquisse de relations inter-américaines" publiée par Mgr Olivier Maurault dans l'"International Journal" de Toronto, nous avons "fait le point". Nous avons indiqué l'état présent des rapports politiques entre les Etats des trois Amériques, et exposé les malentendus et les frictions qui devraient disparaître.

La cause initiale de cette mésentente funeste n'est pas essentiellement l'énorme supériorité financière, commerciale et industrielle d'une Amérique du Nord anglo-saxonne sur les deux autres secteurs de notre continent, dont les Etats sont moins développés du point de vue matériel. Assurément les relations de débiteur à créancier, surtout quand la puissance dominante a tendance à abuser de sa position, ne favorisent guère la confiance et l'amitié. Mais le point de friction est ailleurs, dans les manifestations de supériorité culturelle qu'affiche une collectivité de langue anglaise et de religion protestante à l'endroit d'Etats latins et catholiques.

Nous l'avons marqué nettement l'autre jour: quand l'Amérique du Nord prend l'initiative d'envoyer des missions culturelles et religieuses en Amérique centrale et en Amérique du Sud pour civiliser et évangéliser des peuples qu'elle considère et traite comme des populations arriérées, il est impossible que ces peuples, fiers de leurs origines latines et de leurs croyances catholiques, ne se sentent pas blessés profondément. Ces peuples d'Amérique latine sont bien prêts à admettre leurs déficiences éventuelles: mais ils n'ont pas à rougir de leurs origines, ni de leurs croyances. Aussi longtemps qu'on les méprisera et brimera de cette façon, inutile d'espérer des accommodements: sur ce point précis, nous-mêmes, Canadiens français, avons de bonnes raisons de comprendre et d'approuver leur attitude.

Est-ce à dire que cet antagonisme soit inévitable, fatal? Pas le moins du monde. Seulement, au point où l'on en est, les positions sont assez nettement tranchées pour que le besoin s'impose d'un intermédiaire entre les deux groupes. Et c'est ici qu'apparaît le bien-fondé de l'"Esquisse" de Mgr Maurault.

Le recteur de l'Université de Montréal sait de quoi il parle. Il n'a pas insisté, comme nous faisions la semaine dernière, sur certains faits disgracieux et certains préjugés funestes. Il a voulu, avec raison, apporter quelque chose de positif et de pratique dans les relations inter-américaines. Les maux étant connus, il a suggéré un remède. L'intérêt de son étude rapide, c'est qu'il considère le Canada français comme appelé à réconcilier les deux cultures sur le continent américain.

Au reste, voici ses propres paroles. Après avoir rappelé l'existence de la **Ligue Pan-américaine**, de l'**Association Canada Inter-Amériques**, il insiste sur un troisième organisme, le plus ancien d'ailleurs (même s'il ne date que de cinq ans), l'**Union culturelle des Latins d'Amérique.** Lisez maintenant ce paragraphe intéressant: "La Ligue Pan-américaine et l'Association Inter-Américaines ont un but commun, très étendu, auquel aucune activité n'est indifférente. L'une et l'autre se recrutent dans tous les mondes, sans distinction de langue ou de religion. L'Union culturelle des Latins d'Amérique, comme son nom l'indique, est plus restrictive. Elle se fonde sur ce double fait; d'une part, l'existence, dans les trois Amériques, de vingt républiques d'origine espagnole ou portugaise et de foi catholique romaine; d'autre part, l'existence, au Canada, d'une province en grande majorité de langue française et de culture latine, pratiquant elle aussi la religion catholique. Ce double fait recèle manifestement des possibilités d'entente et de coopération que personne ne peut méconnaître, à moins qu'il ne soit atteint de la ridicule phobie anti canadienne-française. Et nous répétons ici ce que nous avons dit ailleurs: tant que la province de Québec fera partie de la Confédération —et il y a des chances qu'elle y reste aussi longtemps que la Confédération durera— toute sympathie, tout avantage matériel ou culturel que s'attirera la province de Québec rejailliront sur le Canada tout entier. Trêve aux accusations de nationalisme et d'isolationnisme! Qu'on laisse le Québec travailler en paix pour la gloire du pays!"

On a ainsi, en quelques phrases, dont la nerveuse énergie n'aura échappé à personne, la thèse fondamentale des relations utiles que le Canada français peut et doit établir entre les deux cultures principales du continent.

La semaine prochaine, nous entrerons, à la suite de Mgr Maurault, dans le détail des heureuses conséquences à espérer de l'**union** culturelle des races latines d'Amérique, pour leur propre bien et pour le bien de tout le continent.

MEUBLES ET POELES

AVANT D'ACHETER VOS MEUBLES VENEZ VISITER NOTRE ASSORTIMENT QUI EST AU GRAND COMPLET. PRIX DEFIANT LA COMPETITION.

AMEUBLEMENT DE : Salon, Chambres à coucher, Salle à déjeuner; ainsi que lits, sommiers, matelas, glacières, fournaises à l'huile Coleman et Duo-Therm, Stores vénitiennes régulières ou sur mesures.

● **Les vétérans reçoivent une attention spéciale à notre magasin** ●

Venez voir notre Sous-Sol lequel est maintenant converti en salle d'échantillon. LES PERSONNES AVISEES ACHETENT CHEZ NOUS, CAR ELLES Y TROUVENT TOUJOURS CE QU'ELLES CHERCHENT, et à des prix économiques.

J'ai en main un ENGIN à gasoline International 6 H. P. usagé; et des BRIGGS & STRATTON 1¾ H. P. refroidissant à l'air.

157 Lafontaine **J. B. RIOUX** TELEPHONE 100

REPRESENTANT DES MACHINES McCORMICK DEERING

RIVIERE-DU-LOUP.

La colonne de beauté



BOUTONS, ACNE, PORES DILATES ET AUTRES DEFAUTS ENLAIDISSANTS DU VISAGE

Mon courrier, depuis quelques jours, ne semble comporter que des lettres de "cousines" qui s'effarent de leur apparence. C'est que l'automne est venu. Vous sortez moins au grand air, vous prenez moins d'exercice... et tout votre organisme s'en ressent. Les "boutons" enlaidissants sont généralement le résultat d'un intestin mal débarrassé des détritus de la digestion. Je vous répète ce que me disait mon vieux professeur de l'Institut de Beauté de Paris: "Le premier soin de beauté c'est de soigner son estomac..." (entendant par là l'évacuation régulière des intestins). Le second soin de beauté, en importance, c'est l'hygiène, la propreté.

Il est bien entendu que dès qu'arrive la saison froide, vous prenez moins d'exercice, vous respirez moins de grand air vivifiant. Il faut donc que vous assuriez par des moyens artificiels l'effet que vous donnait la vie plus active de l'été. Et quoi de plus simple: Prenez chaque matin au lever un verre d'eau dans lequel vous aurez fait dissoudre une cuillerée de sels de fruits de marque réputée... il y en a plusieurs, vous n'avez que l'embarras du choix. Ce traitement simple et si peu coûteux vous débarrassera vite de "boutons" et autres floraisons enlaidissants du visage jusqu'à ce que reviennent, à l'été, les temps chauds.

Pour l'acné, c'est autre chose. Le traitement dépend du genre de votre peau. Si votre peau est normalement grasse, un genre de traitement s'impose qui n'est pas le même que si votre peau est sèche. On peut dire la même chose pour les pores dilatées. Il n'y a guère de crème ou de lotion dont l'usage soit universel — bien que 90% des femmes en notre pays souffrent de sécheresse de la peau à cause de notre climat froid.

Ecrivez-moi et dites-moi si votre peau est sèche ou grasse, soumettez-moi le problème de beauté qui vous embarrasse et je serai heureuse de vous conseiller. N'hésitez pas à m'écrire, dès que vous êtes lectrices de ce journal vous avez droit gratuitement à mes conseils et avis.

Soumettez-moi vos problèmes de beauté. Cela ne vous oblige en rien si vous êtes une lectrice de ce journal. Si vous désirez des renseignements sur l'obésité, la maigreur, le développement du buste, l'enlèvement des poils follets, votre poids normal, soins du visage, les soins des mains ou les mesures proportionnelles à votre grandeur, et autres questions de ce genre n'hésitez pas à m'écrire en incluant un TIMBRE DE 4 SOUS pour frais de poste et je vous ferai parvenir dans le plus bref délai possible la réponse que comporte votre question ou l'imprimé à ce sujet. Notez bien que ce service ne coûte rien aux lectrices ni ne les oblige n rien. Adressez simplement vos lettres à "COUSINE BLANCHE", 294 ouest, rue Ste-Catherine, Montréal, Qué.

Vézine

par MARCEL TRUDEL

Un roman de moeurs canadiennes d'une grande saveur vient de paraître chez FIDES. **VEZINE**, de Marc Trudel, campe dans un décor villageois typique des personnages au caractère fortement dessiné. Une intrigue originale, vivante et humaine met en scène Vézine, un célibataire disgracié par la nature, espèce de solitaire attiré par la grandeur sauvage de la forêt qui s'éprend de Luce, jeune être de la lumière et de saine fraîcheur. Le père de Luce, Nelson Thibault est le prototype du rentier qui se souvient de sa jeunesse campagnarde et sa femme celui de la parvenue vaniteuse. Dans les coulisses, comme en arrière-plan, se meuvent les commères du village dont les odieux bavardages nouent et dénouent les destinées. Ces commères et tous les personnages d'ailleurs, sont d'une vérité psychologique saisissante.

Le livre de Marcel Trudel jeune auteur qui nous a déjà donné **L'Influence de Voltaire au Canada** marque une étape dans la littérature canadienne. Voici un roman dans lequel le dialogue exempt de trivialité est une remarquable transcription du parler canadien. L'auteur accuse un rare talent d'observation, de fines qualités de style et surtout une vision originale des gens et des choses. **VEZINE** est un de ces livres que l'on savoure longuement, dont il se dégage une sorte de charme rustique qui prend le lecteur et le force à retourner aux pages déjà lues pour en goûter de nouveau la saveur.

Volume de 264 pages, en vente partout au prix de $1.25; par la poste $1.35. Commandez-le dès maintenant chez FIDES, 25 est, rue St-Jacques, Montréal-1.

d'une solitude; Mektoub!

EN TROIS MOTS...

Publié par l'ECOLE SOCIALE POPULAIRE, 1961, rue Rachel Est, Montréal-34.

Prix de l'abonnement: $2.50 par année. A l'étranger: $3.00. Pour les étudiants: $2.00. Le numéro: 25c.

Gratification

Mme Olivier Caron (Léonie Dumais), institutrice à l'école No. 2 St-Paul de la Croix, pour l'année 1945-46, vient de recevoir du Département de l'Instruction publique, par l'entremise de M. l'inspecteur P. E. Labrecque, une gratification de $20. pour succès dans l'enseignement. Nos félicitations.

A vendre ou à échanger

Un Ford 1940, très bien chaussé. Moteur neuf non reconditionné. En parfaite condition et très propre. S'adresser à **J. BTE. ST-PIERRE, St-Philippe de Néri, Co. Kam.** 50-51-52-p.

Si vous entendez dur ou si vous vous servez d'un appareil pour entendre

Vous êtes cordialement invité à

Une démonstration gratuite

de l'Acousticon Unipac* Super-Puissant

Vendredi, le 15 novembre

de 1 heure à 9 heures

à l'Hôtel St. Louis, Rivière-du-Loup.



Venez et vous comprendrez pourquoi!

ELLE ENTEND DE NOUVEAU

... et il est redevenu heureux!

On parle en riant d'une nouvelle lune de miel pour papa et maman. Ce sont plutôt les touchantes attentions du temps des fiançailles qui se répètent. Et pourtant, il y a quelques mois à peine, maman se sentait découragée, négligée, vieillie. Rien ne l'intéressait plus: ni ses amies, ni ses oeuvres de charité, ni sa musique. Sourde, elle croyait fermement que les sourds ne peuvent guère s'amuser. Ils doivent se contenter de vieillir.

Maman se refusait à employer un appareil lourd et encombrant. Tout cela désespérait Papa. Puis ils furent invités à une démonstration gratuite du nouvel Acousticon *complet en lui-même*, le plus petit, le plus léger et le plus puissant appareil pour entendre au monde.

Tous les deux sont heureux de nouveau. Maman a repris ses activités. *Grâce à son Acousticon.*

Si vous entendez dur—ou si vous avez un proche parent atteint de surdité—vous êtes cordialement invité à cette démonstration privée *gratuite* de l'appareil Acousticon pour mieux entendre. Ou, si vous le préférez, nous irons *chez vous.* Communiquez avec le spécialiste Acousticon à l'adresse mentionnée plus bas et faites-lui savoir la date et l'heure qui vous conviennent.

Assurez-vous les avantages d'une démonstration privée *immédiatement.* Rappelez-vous que votre visite, ou notre déplacement, ne vous engage d'aucune façon et qu'aucune pression ne sera faite pour que vous achetiez.

Se porte sans aucune gêne!

● Vous portez un Acousticon Unipac* Super-Puissant sans aucune gêne. Le moule de l'oreille et le fil, faits de plastique naturel, sont presque invisibles. Ne pesant que 7 onces et demi, l'appareil n'occupe guère plus d'espace que votre étui à lunettes. En fait, l'appareil complet pèse la moitié moins et occupe la moitié moins d'espace que les *batteries* de l'ancien modèle à *elles seules.*



Renseignez-vous sur nos conditions faciles de paiement et sur nos allocations généreuses en cas d'échange.

*Marque déposée **ACOUSTICON** C-4F

1396 ouest, Ste-Catherine, Montréal.

Le MOT que j'aime entendre



● "Dès qu'on commence à servir, je veux savoir si c'est du thé Lipton au goût *vivace.*"

Pour réjouir vraiment les amateurs de thé, il n'y a, en effet, que la saveur *vivace* du Lipton. Cette saveur n'est jamais fade ou insipide. Comme disent les connaisseurs: "Le thé Lipton possède un goût *vivace*" . . . toujours frais et animé. Il a vraiment du corps. Adoptez le thé Lipton sans tarder.

Vivace

est la SAVEUR DU THÉ LIPTON

BILLET

Savoureux ?.... Hum !

"France-Amérique", dans son numéro du 27 octobre, nous apporte des "échos" touchant la tragédienne Ludmilla Pitoeff, russe francisée qui a connu de grands succès sur les scènes européennes, en France surtout, avant de venir passer plusieurs années d'exil en Amérique.

On sait qu'elle est venue jouer en deux ou trois occasions à Montréal même. La critique l'a bien traitée, en général, bien que le style dramatique de Mme Pitoeff n'ait pas trouvé grâce devant tout le monde... Mais ce n'est pas mon propos de vous rappeler ces polémiques des années écoulées...

L'"écho" consacré à l'actrice fait allusion au "savoureux français" du Canada, qui aurait légèrement estomaqué parfois Mme Pitoeff.

Ainsi elle aurait demandé à une buraliste de la poste quels timbres il fallait mettre sur une lettre à destination de la Suisse, et la dame aurait répondu, tout simplement: "Ah! Madame, comme vous m'embêtez là!" Un Canadien moyen n'aurait pas bronché, mais Mme Pitoeff comprit autre chose que ce qu'on voulait lui dire. "Embêter" au sens propre du mot (que le dictionnaire vous donnera), signifie "agacer", "ennuyer". Or il est trop certain que la buraliste voulait simplement marquer qu'on l'"embarrassait" — ce qui n'est pas la même chose. On veut bien nous assurer que Mme Pitoeff comprit au bon sourire de son interlocutrice que celle-ci ne voulait pas être impolie...

"France-Amérique", une fois lancée, nous cite deux autres cas de canadianisme "amusants", dont l'un me paraît bien invraisemblable. Vous allez en juger vous-mêmes.

Premier exemple: "Affiche lue dans un champ des environs de Québec: **"Les personnes qui "trépasseront" dans ce champ seront passibles d'un amende de dix dollars".** — Je récuse tout net cette expression. Trouvez-moi, dans les environs de Québec, à cent milles à la ronde, des Canadiens qui sont capables d'écrire pareille affiche. Chacun sait fort bien que le mot anglais "trespass" n'est pas connu chez nous: et chacun sait bien que tout Canadien qui se respecte connaît le sens français du mot "trépasser" et emploie ce mot à bon escient.

Et voici l'autre "curiosité", qui me paraît authentique: "Avis chez un marchand de chaussures de Montréal: **"Pour tout acheteur d'une paire de chaussures, une paire de "claques".** — Ici encore un Canadien pur laine n'aurait pas bronché, car il aurait compris de quoi il s'agissait. Mais pour un Français d'Europe, c'est une autre histoire. Quand il entend parler d'une "paire de claques", cela veut dire deux bonnes gifles, administrées "aller et retour". A ce point de vue, la "prime" du marchand de chaussures perdait beaucoup de son intérêt...

"Français savoureux"... Personne plus que moi, ne démord de la bonne qualité de beaucoup de nos expressions canadiennes, car elles sont d'authentique langue française pour la plupart, le reste constituant des "canadianismes" parfaitement légitimes.

Tout de même, il y a des limites!... Il faudrait que l'enfance apprenne à l'école même qu'on n'emploie pas n'importe quel mot dans n'importe quelle acception. Cela nous dispenserait de suffoquer les étrangers en leur disant qu'ils nous "embêtent" ou en leur offrant gracieusement ....une "paire de claques".

BAPTISTE

"Relations"

SOMMAIRE DE NOVEMBRE

EDITORIAUX: Logement et anarchie; Deux expériences, une leçon; Un bilan imposant; L'archevêque de Zagreb.

ARTICLES: La prose d'une conquête, Alexandre Dugré; Collaboration ouvrière-patronale, J. du Commun; Un mouvement familial en Belgique, Xavier Rickmans; L'organisation de la paix, R. H. Mankikewicz.

COMMENTAIRES : L'avenir est aux jeunes; Les Anglo-Canadiens et nous; Etat et nationalité; "Coup de clairon pour la liberté"; Familles nombreuses à l'honneur; Comment combattre le communisme.

AU FIL DU MOIS : Le collège de Sudbury veut s'agrandir; La Semaine sociale; Nouvelles modes; Immigration; Développement du Nord; Contacts nécessaires; Désistement.

CORRESPONDANCE: A la croisée des chemins, Claude V. Johnson; Records A. M. Parent, C. SS. R.; Générosité à sens unique, Victor Soucisse.

CHRONIQUES: A quand le service promis? Ernest Robitaille; Horizon international — U. R., S. S, — Mexique; Une grande pitié, Denise Théoret; Le feuilleton des spectacles, Roger Duhamel.

LIVRES RECENTS : Avec Dieu toujours ,aux champs comme à la ville; The Divine Pursuit; The Great Retreat; The Growth and Decline of Communism in Russia; Le Comté de Nicolet; A l'échelle humaine; Cours d'Histoire du Canada; Monsieur Colbert; Capitale

Faites préparer votre auto ou votre camion *pour l'hiver* par quelqu'un qui s'y connaît

SERVICE **B-A** PRODUITS

▶ **IMPORTANT—L'huile et la graisse d'*été* son inefficaces par les jours de grand froid. Pour rouler en toute sécurité—pour avoir une lubrification adéquate—il faut à votre auto le service intégral d'Hiver qu' offre B-A. Le Service d'Hiver de B-A protège votre voiture contre l'usure prématurée—assure un démarrage rapide—prévient tout frottement. Il est économique. Prenez des mesures pour vous prévaloir de ce service sans délai.**

THE BRITISH AMERICAN OIL COMPANY LIMITED

VOUS POUVEZ TOUJOURS ACHETER EN TOUTE CONFIANCE À LA GRANDE ENSEIGNE "B-A"

"Deux simples mots ont changé ma vie:

PILULES ROUGES!"



"Il n'y a plus pour moi des jours tellement différents des autres, dit Lyse. La vie est devenue facile et plaisante depuis que les bonnes PILULES ROUGES ont supprimé la fatigue, la faiblesse, les lourdeurs, l'irritabilité des mauvais jours du mois. Et dire que d'une époque à l'autre, j'étais de plus en plus faible; mon sang était si pauvre. Aujourd'hui, je me porte merveilleusement bien !"

Madame, mademoiselle, si les ennuis de Lyse autrefois sont encore les vôtres, pourquoi ne prendriez pas vous aussi les bonnes PILULES ROUGES? Il n'y a pas de risque à essayer ce tonique puisque des milliers de femmes en ont fait l'heureuse expérience avant vous. De fait, depuis plus de 50 ans, les bonnes PILULES ROUGES ont donné pleine et entière satisfaction dans le traitement des malaises tels que : faiblesse, pâleur, manque d'appétit, fatigue, douleurs de dos, de reins, périodes douloureuses ou irrégulières, troubles internes essentiellement féminins (symptômes ou conséquences de l'ANEMIE). Pourquoi les bonnes PILULES ROUGES ne vous feraient-elles pas de bien à vous aussi ?

Pilules Rouges par la poste : 50c la boite ou 3, $1.25

PILULES ROUGES

pour les Femmes Pâles et Faibles

Cie Chimique FRANCO Américaine Ltée, 1556, rue St-Denis Montréal, 18

Vente d'avions usagés

La Corporation des biens de guerre a annoncé aujourd'hui que la vente récente par adjudication des avions hors d'usage déclarés en surplus, avait rapporté $18,846. Trois cent vingt-quatre de ces avions furent vendus pour un prix moyen d'environ $58,00 chacun.

Répartis dans 26 endroits différents du Canada, ces avions désuets appartenaient aux types Bolinkbroke, Lysander, Anson I, Anson II, Yale, Oxford et Hurricane. Ils n'étaient pas en état de voler ni d'obtenir un brevet de navigabilité. Ils furent vendus seulement pour la valeur de leurs parties composantes et pièces détachées susceptibles de servir à de nombreux usages dans l'industrie ou sur la ferme mais non pas sur les avions en service.

Cette vente d'avions porte à plus de 2,300 le total des avions hors d'usage vendus au cours des sept derniers mois pour un montant total d'environ $79,000. La Corporation vendra d'autres avions hors d'usage lorsque certaines quantités additionnelles auront été déclarées en surplus.

Votre abonnement est-il échu ?... Si oui, veuillez le renouveler immédiatement.

SE ROULE BIEN-
A BON GOÛT!

TABAC À CIGARETTES
SWEET CAPORAL

Soldats Polonais à Halifax

La direction du Pacifique Canadien nous informe que 1,700 anciens soldats polonais, qui ont opté pour l'immigration au Canada plutôt que de rentrer dans leur patrie après la guerre arriveront à Halifax vers le 10 novembre, directement d'Italie.

Ces Polonais qui ont pris l'engagement de travailler sur des fermes canadiennes durant une période de deux ans, sont les pionniers d'un groupe de 3,000 actuellement en Italie et qui attendent impatiemment de s'embarquer pour le Canada.

Le premier groupe s'embarquera à Naples, le 3 novembre, à bord du "Sea Robin" alors qu'un second groupe de 1,300 prendra le "Sea Snipe", à Naples également, le 10 novembre. Les deux bateaux arriveront à Halifax.

Les trains du Pacifique Canadien transporteront ces Polonais à Winnipeg, Lethbridge, Edmonton et Chilliwack, dans l'Ouest canadien.

Après deux années de travaux sur des fermes canadiennes et après avoir rempli toutes les conditions relatives à leur admission au pays, les 3,000 anciens soldats polonais qui ont préféré venir au Canada plutôt que de rentrer dans un pays dominé par une puissance étrangère pourront se procurer leurs papiers de citoyenneté canadienne.

696 heures d'enfer

avec le Royal 22e REGIMENT
par le major J.-G. Poulin

Un volume, illustré, de 184 pages.
Prix l'exemplaire: $1.35.
par la poste $1.45.

Le Royal 22e Régiment, l'unité canadienne-française par excellence de la Première Division, s'est toujours couvert de gloire. La bravoure de ses soldats est légendaire. Dans la campagne d'Italie et surtout lors de la percée de la ligne Gothique, ce régiment joua un rôle particulièrement brillant.

Le major Poulin a connu cette vie d'enfer, sous le ciel d'Italie, et il raconte simplement les heures terribles que lui et ses compagnons ont vécues.

Pages émouvantes dans lesquelles le lecteur retrouvera des parents ou des amis.

En vente partout et aux Editions Beauchemin, Montréal.

Sports d'hiver

Le ministère de la Santé nationale et du Bien-être social offre gratuitement à la population des exemplaires de sa brochure "La Santé par le ski". Le ministère nous engage à nous préparer dès maintenant pour les sports d'hiver. Le Canada est un pays privilégié, où toutes les saisons se prêtent aux sports.

Ste-Rita

Naissance.—

M. et Mme Josaphat Malenfant (Evélina Malenfant) sont les heureux parents d'une fille née le 21 octobre et baptisée le 23, Marie, Alberte, Ginette. Parrain et marraine: M. et Mme Albert Bouchard, oncle et tante de l'enfant. Porteuse: Mme Alphonse Malenfant, grand-mère de l'enfant.

Va et vient.—

Mme Alphonse Malenfant passe une semaine à Ste-Rita, l'invitée de sa fille Mme Josaphat Malenfant.

Coupe de bois la plus considérable jamais entreprise



L'application des techniques modernes à la coupe et au transport du bois permettent d'assurer aux ouvriers en forêt le maximum de confort possible, comme on peut en juger d'après la photo ci-dessus d'un camp de l'Anglo-Canadian Pulp and Paper Mills, Limited, au nord de Forestville, sur la côte nord du St-Laurent. Toutes ces bâtisses sont portatives et sont déménagées d'une pièce selon les besoins de l'exploitation.

L'Anglo-Canadian Pulp and Paper Mills, Limited, annonce qu'elle effectuera, d'ici à juin 1947, la coupe de bois de pulpe la plus considérable que l'on ait jamais entreprise sur la côte nord du St-Laurent, soit 270,000 cordes.

Cette quantité énorme de bois sera coupée dans les 39 chantiers de la compagnie, situés au nord de Forestville, à 65 milles en aval de Tadoussac.

On comprendra mieux ce que représentent 270,000 cordes de bois de pulpe si l'on s'arrête à penser que c'est l'équivalent de 21,600,000 billes de 4 pieds, en se basant sur une moyenne de 80 billes par corde. Comme la longueur moyenne de bois marchand que l'on retire d'un arbre à Forestville est de 40 pieds, on peut calculer qu'il faudra abattre au moins 2,160,000 arbres pour obtenir la quantité de "pitoune" désirée.

Cette tâche gigantesque ne peut s'accomplir qu'avec l'aide de l'outillage ultra-moderne dont dispose Forestville, municipalité modèle offrant tout le confort d'une grande ville et qui a eu en deux ans connu un extraordinaire essor. Une cinquantaine de maisons des plus confortables y ont déjà été construites, en plus d'un hôtel pour le personnel permanent, d'un centre récréatif luxueux, d'un immeuble à bureaux, d'un magasin général et d'une école. Une église qui pourra contenir plus de 700 personnes y est aussi en voie de construction.

Imposantes funérailles de madame Chs. Lafrance, de St-Jean de Dieu

D'imposantes funérailles ont été faites le 19 octobre dernier à Mme Charles Lafrance née Hénédine Sirois, décédée à sa résidence à St-Jean de Dieu à l'âge de 69 ans et 7 mois.

Le service a été chanté par M. l'abbé Jos. Gauvin, curé de la paroisse, assisté de M. l'abbé L. P. Desbiens, curé de St-Médard et de M. l'abbé Léon Bélanger, vicaire à St-Jean de Dieu.

Le cercueil était porté par MM. Hervé Gagnon, Isidore Rioux, Jules Rousseau, Antoine Rioux, Emile Rioux et Georges Drapeau. La croix était portée par M. François Lafrance.

Elle laisse dans le deuil outre son époux, trois filles: Mme Laurent St-Germain (Annette), de Waterbury, Conn., Mme Paul Rousseau (Simone), de Lauzon et Mlle Adrienne Lafrance, de St-Jean de Dieu; ses gendres: M. Laurent St-Germain, de Waterbury, Conn., M. Paul Rousseau, de Lauzon. Ses petits enfants: Mlle Jeannine St-Germain, de Waterbury, Régis, Jean-Charles et Jocelyne Rousseau, de Lauzon. Ses frères: M. Samuel Sirois, de St-Honoré et Pierre Sirois, du Lac des Aigles. Ses soeurs: Mmes Télesphore Morais et Mme Joseph Gagnon, de Rivière Trois-Pistoles et Mme Lois Lévesque, de St-François d'Assise.

Dans le cortège on remarquait: l'honorable Léon Casgrain, J. A. Bouchard, Emilio Boucher et ses fils, Mmé Ludger Desbiens de Rivière-du-Loup; M. Samuel Sirois, M. et Mme Willie Sirois de St-Honoré; M. et Mme Philias Sirois de Esprit-Saint; M. et Mme Léon Beaulieu, M. et Mme Alphonse Sirois, M. Arthur Chamberland, de St-Guy; M. et Mme Lorenzo Beaulieu, Mlle Odile Sirois, du Lac des Aigles; M. Joseph Proulx, de St-Clément; M. J. H. Renaud, représentant les employés de la Banque Canadienne Nationale des T.-Pistoles; M. et Mme Alcide Dumont, des Trois-Pistoles; M. et Mme Philias April, des Trois-Pistoles; M. et Mme Herménégilde Lavoie, des Trois-Pistoles; M. et Mme CharlesEugène Damours des Trois-Pistoles ;Mme Charles Eugène Rioux, Mme Antoine Fortin, M. Léopold Gagnon de Rivière-Trois-Pistoles; Camille Dumont.

La direction des funérailles avait été confiée à M. J. H. Soucy, des Trois-Pistoles.

Offrandes de grandes messes: Dr et Mme Roland Gingras, Québec; M. et Mme Germain Lafrance, Lewiston, Me.; M. et Mme Laurent St-Germain, Waterbury, Conn.; M. et Mme J. A. Pratte, Waterbury, Conn.; M. et Mme Paul Rousseau, Lauzon; J. B .Renaud et Cie; Antonio Chassé, gérant, Rivière-du-Loup; M. et Mme Arthur Rousseau, St-Jean de Dieu; M. et Mme Pierre Sirois, St-Jean de Dieu; Mme Vve Louis Sirois St-Jean de Dieu; Mme Vve Narcisse Sirois ,St-Jean de Dieu; Famille Joseph Larouche, Amqui; M. J. E. F. Morin, Laugon.

Messes privilégiées : M. et Mme Lucien Desrochers, de Québec; M. et Mme Pierre Labrecque, Québec; Mlle Anna Morais, g.m.g., Québec; M. et Mme Henri Dumas, de Ste-Anne de la Pocatière; M. et Mme Elisée Gagnon, de St-Pascal; A. Bouchard Enrg., Rivière-du-Loup; M. Lewis Gagnon, représentant de J. B. Renaud de Rivière-du-Loup; M. et Mme Adélard Soucy, de Rivière-du-Loup; Mme Ludger Desbiens, Rivière-du-Loup; J. A. Landry, Trois-Pistoles; M. et Mme Onésime Rioux, Trois-Pistoles; M. et Mme Charlemagne Côté, Trois-Pistoles; M. et Mme Léon Beaulieu, St-Guy. De St-Jean de Dieu: Famille Jean Dauteuil, M. et Mme Emile Rioux, M. et Mme Jules Rousseau, Mme Vve Vénérand Bélanger, M. et Mme Hervé Gagnon, M. et Mme Alphonse Dauteuil, M. et Mme François Drapeau.

Affiliations: Ont versé les honoraires d'une affiliation d'un an à l'Oeuvre du Noviciat: Dr et Mme J. H. Rainville, St-Hyacinthe; Fam. Ernest Lizotte, de Ste-Anne de la Pocatière.

Offrandes de fleurs: Régis, Jean-Charles et Jocelyne Rousseau, de Lauzon.

Message de sympathies : St. Lawrence Flour Mills Ltd, Québec; Mme Thomas Dumont, lors de son voyage à Salem, Mass.

Sympathies : L'hon. et Mme Léon Casgrain, Rivière-du-Loup; Mme Paul Belleau, Québec; Fam. Albert Buron, Fall River, Mass.; M. et Mme Chs.-E. Lafrance, Lewiston, Me.; Fam. Ernest Lafrance, Lewiston, Me.; M. et Mme Conrad MarcAurelle, de Waterbury, Conn.; M. Julien Marc-Aurelle, Waterbury, Conn.; M. et Mme Florian Dauteuil, Montréal; M. et Mme Clarence Lavallée, Montréal; M. et Mme Abel Maheux, St-Pie; M. et Mme J. H. Beauchesne, de Ste-Anne de la Pocatière; M. Samuel Sirois, St-Honoré; M. et Mme Willie Sirois, St-Honoré; M. Omer Lebel, Rimouski; Mme Arsène Lebel, Rimouski; Fam. Arthur Chamberland, St-Guy; M. et Mme Emilio Boucher, Rivière-du-Loup; M. et Mme Lucien Grondin, Rivière-du-Loup; M. et Mme Ernest Parent, Rivière-du-Loup. De Trois-Pistoles: M. et Mme J. H. Rousseau, N.P., M. et Mme Philias April, M. et Mme Alcide Dumont, Fam. Charles E. Damours, M. et Mme David Dauteuil, M. et Mme J. H. Soucy, M. et Mme Gaudiose Rioux, M. et Mme Herménégilde Lavoie, M. et Mme Pierre Antoine Dauteuil.

De Rivière Trois-Pistoles: Mme Eug. Rioux, M. et Mme Télesphore Morais, Mme Joseph Gagnon, M. et Mme Antoine Fortin, M. et Mme Léopold Gagnon. De St-Jean de Dieu: Fam. Joseph Gagnon, Fam. Ernest Dauteuil, Fam. Eugène Sirois, fils Louis, Fam. Arthur Rousseau, hôtel, Fam. Isidore Lafrance, Fam. Antoine Rioux, Fam. Georges Drapeau, Fam. Isidore Jean, Fam. Thomas Bélanger, Fam. André Morency, Fam. Moise Tremblay, Fam. Alexis Rioux, Fam. Eloi Belzile, Fam. Prudent Sirois, Fam. Isidore Rioux, Fam. Charles Eugène Rioux, Fam. Florian Sirois, Fam. Luc Rioux, Fam. Jean Morency, Fam. Frs. Lafrance, M. et Mme Ernest Soulard, M. et Mme Thomas Jean, M. et Mme Antoine Jean, M. et Mme Sylvio Soulard, M. et Mme Thomas Jean, M .et Mme Antoine Jean, M. et Mme Sylvio Soulard, M. et Mme Charles-Henri Belzile, Mme Timothée Ouelet, M. et Mme Jean Rousseau, M. et Mme Willie Dauteuil, M. et Mme Alphonse Lauzier, Mme Siméon Lebel, M. et Mme Wilfrid Langelier, M. et Mme Auguste Lepage, M. et Mme Lucien Caron, M. et Mme Télesphore Sirois, M. et Mme Narcisse Rouleau, M. et Mme Lucien Dauteuil, M. et Mme Gérard Sirois, M. et Mme Omer Belzile, M. et Mme Lazare Santerre, M. et Mme Gérard Veilleux, M. Vallier Ouellet, M. et Mme Paul Bélanger, M. et Mme Jean Nazaire Dauteuil, M. et Mme Louis Sirois, fils de Louis, M. et Mme Jean Rouleau, M. et Mme Joseph Sirois, M. et Mme Léo Rioux, fils de Luc, M. et Mme Alfred Drapeau, M. et Mme Adrien Michaud, M. et Mme Joseph Ouellet, M. et Mme Jean Bélanger, M. et Mme Adolphe Soulard, M. et Mme Horace Soulard, M. et Mme Joseph Ouellet, M. et Mme Abraham Gagnon, M. et Mme Gérard Gamache, M. et Mme Charles Rioux ,fils Arsène, Mme Joseph Michaud, M. et Mme Chs. Lévesque, M. et Mme Louis Corbin, M. et Mme David Rioux, M. et Mme J. B. Caron, M. et Mme Clément Veilleux, M. et Mme Louis Sirois, fils, Mme Charles Roussel, M. et Mme Léopold Roussel, M. et Mme Joseph Talbot, Mme Claudia Sirois, M. et Mme Adrien Rioux, M. et Mme Jean Lepage, M. et Mme Maurice Drapeau, M. et Mme Armand Morency, Mlles Marie-Anne et Marie-Jeanne Jean, Hermine et Albertine Ouellet, Marie Plourde, Agnès Dauteuil de Ste-Rita; Mlle Yvonne Lapointe, Trois-Pistoles; Mlle Marie Elmire Ouellet, St-Jean de Dieu; Mlle Laurette Fiset, Québec; Mlle Anne-Marie Malenfant, St-Jean de Dieu; Mlle Alma Caron, St-Jean de Dieu; Mlle Jeannine Lévesque, St-Jean de Dieu.

Bouquets spirituels : Les Religieuses du St-Rosaire et leurs élèves de St-Jean de Dieu; M. J. B. Deschênes, de Trois-Pistoles; Mme Jean Dauteuil, de St-Jean de Dieu; M. et Mme Florent Rioux, fils Timothée, de St-Jean de Dieu; M. et Mme Alphonse Rioux ,de St-Jean de Dieu; Mlle Laurette Chamberland, institutrice et ses élèves, de St-Guy.

Près de 200 cliniques anti-tuberculeuses

Quand une personne pense qu'elle souffre de tuberculose, elle doit aller chez un médcin, dans un dispensaire, ou dans un hôpital, ou encore à la clinique anti-tuberculeuse que tiennent chaque mois dans les régions pourvues d'unités sanitaires les cliniciens ambulants du ministère provincial de la Santé que dirige l'honorable Dr J.-H.-A. Paquette. Au cours du mois d'août 1946, ces techniciens en tuberculose ont tenu 193 cliniques dans les différentes parties de la province et examiné 7,023 personnes. La règle fondamentale pour éviter la tuberculose est de se conserver aussi vigoureux et aussi bien portant que possible, car lorsque les microbes arrivent dans les poumons d'une personne bien portante, ils ont moins de chance de s'y développer; chez les personnes affaiblies, ils peuvent se propager rapidement et engendrer la peste blanche.

Pour avoir une bonne santé, il faut donner de l'air dans les chambres, dans les salles d'écoles, dans les endroits où l'on travaille, où l'on s'amuse; il faut profiter autant que possible du grand air. Mère faites coucher vos enfants de bonne heure le soir; laissez les dormir à l'air en tenant les fenêtres ouvertes, en été pour commencer, et ensuite en toutes saisons. Avoir une bonne nourriture, ne pas se fatiguer, mener une vie régulière, telles sont les conditions nécessaires pour se bien porter.

Les enfants souffrent parfois de mauvaises habitudes préjudiciables. Pour protéger leur santé, ils doivent éviter de mettre dans leur bouche leurs doigts, des pièces de monnaie, les crayons et les jouets. Ils ne doivent pas sucer un bonbon qu'un autre a déjà mis dans sa bouche, ni se servir d'un verre ayant servi à un autre. Tous les enfants qui vont à l'école doivent avoir leur gobelet individuel. N'oubliez donc jamais que la tuberculose la plus commune est une maladie des poumons. Les cas sont nombreux. On en meurt souvent. Soignés à temps et quand les conseils d'un médecin compétent sont suivis, elle peut guérir. Les malades peuvent la communiquer aux personnes bien portantes. La mère doit être la gardienne de son foyer et tout mettre en oeuvre pour le préserver contre ce terrible fléau.

Buick à vendre

Un Buick Sedan Spécial, modèle 1938, en bon ordre. Chaufferette et bons pneus. S'adresser au **Bureau du "Saint-Laurent".**

—A jeune sauvageon greffe de vieil arbre.

—Aisément défend son pierrier qui n'a personne pour l'attaquer.

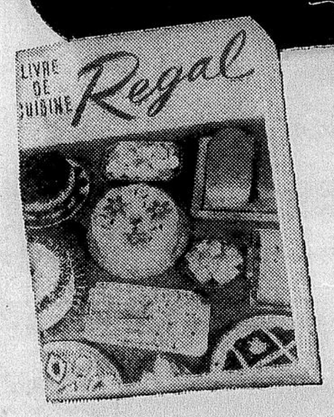


Saveur Délicieuse
THÉ ET CAFÉ
"SALADA"

Tous les jours, des centaines de ménagères nous écrivent pour avoir le NOUVEAU LIVRE DE CUISINE REGAL



Marie Roy



• "Jamais un Livre de Cuisine n'a été aussi populaire. Des demandes nous parviennent continuellement de la part de ménagères qui désirent un exemplaire du nouveau Livre de Cuisine Regal, qui est vraiment différent.

"Les ménagères disent que c'est le Livre de Cuisine le plus pratique, le plus concis et le plus complet qu'elles aient jamais vu. Elles sont enchantées de son format peu encombrant, des nouvelles idées et des innovations qu'il renferme, innovations qui épargnent de l'argent, du temps, du travail et des ingrédients.

"Il a fallu une année entière d'étude et de réflexion pour préparer et rédiger ce livre de cuisine extraordinaire. Rien n'a été laissé au hasard—le plus grand soin a été apporté dans le choix, la préparation, l'essai et la description de ces recettes. De plus, chacune d'elles a été soumise à plus d'un essai et les pâtisseries faites d'après ces recettes furent goûtées par un groupe d'expertes en art culinaire avant de recevoir leur approbation finale.

"Vous trouverez dans ce livre des photographies en couleurs des pâtisseries faites d'après ces recettes; ces pâtisseries sont si fidèlement reproduites que vous savez d'avance les résultats sur lesquels vous pouvez compter. Il y a 87 recettes en tout, décrites si soigneusement et si complètement que vous ne pouvez vous tromper.

"Mais hâtez-vous—procurez-vous un exemplaire du Nouveau Livre de Cuisine Regal immédiatement. L'approvisionnement en est limité. Les premières rendues sont les premières servies. Servez-vous du coupon pratique donné ci-dessous.

"Pour obtenir les meilleurs résultats, rappelez-vous tout simplement deux choses—Premièrement: Servez-vous du Livre de Cuisine Regal. Deuxièmement: Employez la Farine Regal. De cette façon, vous êtes sûre de réussir au 'premier essai' et 'à chaque fois'."

F35A

POSTEZ CE COUPON AUJOURD'HUI!

ST. LAWRENCE FLOUR MILLS CO. LIMITED
2110 ouest, rue Notre-Dame, Montréal, P.Q.

Veuillez m'envoyer un exemplaire du Livre de Cuisine Regal. J'inclus 10c en argent pour couvrir partiellement les frais d'expédition.

Nom.....

Adresse.....

Ville.....



REGAL
LA MEILLEURE FARINE
À TOUS USAGES DU CANADA



En Bonne Santé
Et Plein d'Entrain

Les Pilules du Dr Chase pour les Reins et le Foie ont un long record d'efficacité comme régulatrices du foie, des reins et des intestins.

Elles rétablissent promptement l'hygiénique activité de ces organes—elles aiguisent l'appétit et contribuent à améliorer la digestion.

Chassez les poisons avec les Pilules du Dr Chase pour les Reins et le Foie; recouvrez votre entrain et votre bonheur.

35 cts la boîte.

PILULES du Dr CHASE pour les REINS et le FOIE

Un des nôtres...



... Ouvrier du Papier Depuis 50 Ans

A 71, Ed Shultz est aussi enthousiaste à la fabrication du papier que les plus jeunes. Il a été à la gouverne de machines à papier dans un moulin du Sault-Sainte-Marie depuis 1912, ce qui fait de lui le doyen. En fait, son état de services dans l'industrie de la pulpe et du papier date de la fin du siècle dernier. Bien peu d'ouvriers peuvent se réclamer d'avoir appartenu à l'industrie et à la Fraternité des Ouvriers du Papier depuis autant d'années. On l'appelle "Old Ed" pour le distinguer de son fils, qui travaille au même moulin. Shultz, père, est vraiment 'un des nôtres'. Il est bon travailleur, un citoyen digne et représentatif d'une grande industrie et des hommes qui l'ont faite grande.



M. Schultz aime bien la pêche et le baseball, mais son travail reste son meilleur divertissement et sa plus grande fierté. Son plus bel orgeuil est sa famille de neuf: cinq filles, et quatre garçons dont trois servirent outre-mer durant cette guerre.

L'INDUSTRIE CANADIENNE DE LA PULPE ET DU PAPIER

82 entreprises, grandes et petites, comptant 108 moulins d'un océan à l'autre

UNE INDUSTRIE OÙ IL FAIT BON TRAVAILLER

Le mouvement coopératif est en progrès

Plus d'un millier de coopérateurs sont attendus à Québec pour les 8, 9 et 10 novembre prochain, alors que se tiendra le septième congrès général de la coopération, à la Salle des Promotions de l'Université Laval.

A l'occasion de la tenue de ces importantes assises le secrétariat du Conseil supérieur de la Coopération, Conseil qui est, comme on le sait un organisme d'ordre moral et éducatif fondé en 1939 par les représentants des coopératives et des institutions intéressées à l'enseignement et à la propagande de la coopération, a bien voulu nous fournir quelques chiffres qui démontrent l'ampleur du mouvement coopératif dans notre province.

La province de Québec compte à l'heure actuelle plus de 2,000 coopératives répondant à des besoins aussi variés que les besoins d'épargne et de crédit, de transformation et de vente des produits agricoles, d'alimentation, d'habillement, de logement, d'assurances, d'outillage et de divers services.

Les coopératives d'épargne et de crédit, mieux connues sous le nom de caisses populaires, sont au nombre de 1,000 et elles groupent au delà de 300,000 sociétaires. L'actif total de ces caisses est de $120,000,000.

En 1939, il y avait dans notre province 250 coopératives agricoles groupant 20,000 membres. Les statistiques de 1946 indiquent que le nombre de ces coopératives est passé à 627 et que leurs effectifs sont de 56,000 membres. L'actif total des coopératives agricoles, compte tenu de celui de la Coopérative Fédérée de Québec, atteint $23,000,000. Ces mêmes coopératives ont réalisé un chiffre d'affaires de $97,000,000 l'an dernier.

Le secteur des coopératives de consommation fait lui aussi des progrès constants. On compte présentement plus de 200 magasins coopératifs qui fournissent à leurs membres les services d'alimentation, d'habillement, d'articles de ménage, etc.

L'a ndernier, le gouvernement provincial a fait voter une loi de l'électrification rurale, laquelle autorisait la formation de coopératives de production, de transmission, de distribution et de vente de l'électricité dans les municipalités rurales. Actuellement 110 coopératives d'électricité ont été formées en vertu de cette loi.

Tout le monde connaît l'essor considérable pris par les coopératives de pêcheurs de la Gaspésie. Ces coopératives, au nombre de 38, sont groupées dans une centrale: les Pêcheurs-Unis de Québec.

Les coopératives d'habitation ont eu à souffrir e nces derniers temps de la rareté des matériaux et de la main d'oeuvre. Tout de même, à Trois-Rivières, à Victoriaville, au Lac St-Jean et dans plusieurs autres endroits de la province, ces entreprises ont à leur crédit des réalisations importantes. Plus de 35 coopératives exercent actuellement leur activité dans le domaine de l'habitation.

Dans nos milieux ruraux les mutuelles sont particulièrement nombreuses: mutuelles de paroisses qui assurent contre les risques d'incendie, de mort, etc. A celles-ci, il faut ajouter l'Union des Mutuelles-Vie françaises d'Amérique qui groupent sept sociétés. L'Union catholique des Cultivateurs et les Caisses populaires s'occupent également d'assurances par l'entremise de sociétés qu'elles ont fondées. Au total, il existe un millier de mutuelles dans notre province.

A toutes ces réalisations coopératives, il faudrait ajouter les chantiers coopératifs, les syndicats d'art paysan, les syndicats d'aqueducs, les coopératives de frais funéraires, les coopératives de producteurs de fourrures, les Services de Santé de Québec, les coopératives étudiantes, au total une centaine de coopératives exerçant des activités diverses.

Comme on le voit, le mouvement coopératif a fait de grands progrès au cours des dernières années. Il s5agit maintenant pour lui de consolider ses positions. C'est pourquoi le Conseil supérieur de la Coopération a choisi pour thème du congrès des coopérateurs de cette année "les finances coopératives". A la suite de l'adoption d'une nouvelle législation concernant la taxation des coopératives, les problèmes de finance de ces institutions ont encore pris une importance plus grande.

Les coopérateurs auront l'occasion d'étudier ces problèmes lors de leurs réunions des 8, 9 et 10 novembre prochain. Ils s'y sont d'ailleurs préparés activement dans les cercles d'études qu'ils ont tenu pendant la dernière année. Aussi anticipe-t-on un franc succès pour les assises qui se tiendront dans quelques jours.

UNE PROTECTION PEU COÛTEUSE



ATTENTION...

Manque de force, perte d'appétit, fatigue habituelle, nervosité, douleurs de dos ou de reins sont des symptômes d'épuisement. Si vous voulez traiter le mal à sa source même, tonifiez l'organisme en prenant les PILULES MORO et surtout n'acceptez pas d'autre produit qu'on aurait un intérêt personnel à vous vendre, car celui qui vous dit qu'un autre remède est meilleur vous trompe, car il ne connaît pas la formule des PILULES MORO. Exigez toujours le paquet de 50 avec le nom de la Compagnie dessus.

Depuis près de 50 ans, les PILULES MORO ont donné des forces et la vigueur à des milliers d'hommes.

Par la poste: 50¢ la boite ou 3, $1.25

PILULES MORO

Cie Chimique FRANCO Américaine Ltée, 1556, rue St-Denis Montréal, 18

Souscrivez sans plus attendre

Pendant les derniers jours de la semaine dernière, les directeurs d'un organisme indépendant qui fait une spécialité de jauger l'opinion publique, devinrent curieux de savoir comment les Canadiens accueillaient les nouvelles Obligations d'épargne du Canada. Ils donnèrent à leur nombreux personnel dans toutes les provinces des instructions de trouver, entre autres, quelle porportion des trois millions de souscripteurs aux emprunts de la Victoire avait acheté des nouvelles obligations jusqu'ici et combien des autres avaient l'intention d'y souscrire.

L'enquête a révélé une foule de choses intéressantes, parmi lesquelles le fait qu'environ 21 p. 100 des souscripteurs aux emprunts de la Victoire dans les villes n'ont pas encore acheté leurs obligations parce qu'ils attendent qu'on vienne les voir, et que dans les campagnes à peu près 11 p. 100 attendent également l'arrivée d'un vendeur. Cela intéresse particulièrement ceux qui ont préparé la campagne et qui dirigent la vente des Obligations d'épargne du Canada, en vue du fait que cette phase de l'émission a donné à une si grande publicité. Malgré le grand nombre de vendeurs au service des maisons de placement, il est impossible de voir tout le monde, particulièrement dans les campagnes, comme au cours des emprunts de la Victoire. Il y a beaucoup de chances que si ces 21 p. 100 dans les villes et ces 11 p. 100 dans les campagnes continuent à attendre les vendeurs, ils n'achèteront jamais d'obligations.

L'enquête a révélé également que 27 p. 100 de ceux qui n'ont pas encore souscrit dans les campagnes ont l'intention d'envoyer leur souscription par la malle, et que 28 p. 100 des porteurs d'obligations de la Victoire qui habitent la campagne n'ont pas encore décidé de souscrire aux Obligations d'épargne du Canada et sont inscrits dans la colonne, "Souscripteurs probables". Un bon conseil à ceux du premier groupe est celui-ci, "Donnez suite immédiatement à vos bonnes intentions", et à ceux du deuxième groupe, "N'hésitez plus et souscrivez. Vous y trouverez évidemment avantage, car c'est le meilleur placement que vous puissiez faire aujourd'hui. Si vous avez besoin d'argent vous pouvez toujours vendre vos obligations à 100 cents pour chaque dollar, plus l'intérêt, n'importe quand".

Saint-Arsène

Du 17 au 20 octobre, la Révérende Soeur Marie-Georges, s.c., accompagnée de sa cousine, la Rév. Soeur Françoise, s.c., des Soeurs du Couvent Jeanne d'Arc à Québec, a eu la joie de visiter son père et sa mère et leur famille, M. et Mme Georges Lemieux, de l'Isle-Verte, son frère et sa belle-soeur, M. et Mme Laurent Lemieux, de Cacouna, son beau-frère et sa soeur, M. et Mme Paul-Emile Chénard, de St-Arsène, et leurs petits enfants, ainsi que bien d'autres parents. Elles étaient aussi accompagnées de M. et Mme Jean Lavoie, de Ste-Anne de Beaupré, et de Mme Pelchat, de Lévis, avec qui elles ont fait le voyage en automobile.

Après un long séjour aux Etats-Unis, la Rév. Soeur Marie-Georges revient probablement rester à la Maison-Mère des Soeurs Ste-Jeanne d'Arc à Québec. Elles nous ont laissées toutes deux avec l'espoir de se revoir encore bientôt.

Isle-Verte

M. Pierre Dubé est heureux d'annoncer à la population l'ouverture d'une boutique de forge située sur la route du quai. Un service prompt et courtois vous est garanti. **PIERRE DUBE, Route du Quai, Isle-Verte, Co. Riv.-du-Loup.**
51-52-p.

Corsets "Spencer"

Nous créons un dessin spécial pour vous. Démonstration gratuite à domicile. Votre corset gardera sa forme tant qu'il durera. Tous genres de corsets, ceintures pour dames, hommes et enfants, brassières, corsets-supports orthopédiques, maternité, chirurgicaux, etc. Demandez un rendez-vous en téléphonant l'avant-midi au No. 2933, Mme **MAURICE GIRARD, 183, rue Lafontaine, Rivère-du-Loup.**
54 j. n. o.

Trappeurs et chasseurs

Servez-vous de la Renardicide pour faire la chasse aux renards, castors, visons, rats musqués et aux autres bêtes. La seule et véritable drogue sur le marché, infaillible pour attirer aux pièges tous les animaux à fourrure. Enregistrée à Ottawa. Employée avec succès depuis 30 ans, par les chasseurs de la Côte Nord et de la Baie d'Hudson. Nombreux témoignages de satisfaction. Evitez les imitations. N'est pas un poison. Direction détaillée sur chaque bouteille. Vu le coût dispendieux de ce produit, nous n'envoyons pas d'échantillon. Prix la bouteille d'un once $2.50, la bouteille de 2 onces, $4.50. Ajouter 10 cents pour frais de malle. En vente chez les pharmaciens et marchands. Vendeurs sérieux demandés. Gros profit pour le détaillant. S'adresser à **LA RENARDICIDE, Mistassini, P. Q.**
41—15 fs p.

A vendre

Une pouliche de 3 ans et demi. S'adresser à **VALERE DUBE, Cacouna.**
50-51-p.

Hommes demandés

Vendeurs ambitieux, enrôlez-vous dans notre organisation. Avons quelques bons territoires vacants. Produits garantis. 1 mois d'essai absolument sans risque. Pour catalogue, renseignements, écrivez à **CIE JITO, B. P. 10, Station T, Montréal.**
50-51-52-1-p.-p.

A vendre

Une maison située au No 19 rue Amyot à vendre à tout acheteur sérieux. S'adresser à **MME ULRIC LAVOIE, 201-A rue Lafontaine, téléphone 1053.**
47 j. n. o.

Arbres de Noël

Coupe d'arbres de Noël à vendre à commerçants intéressés. Pour plus amples informations, veuillez vous adresser à **B. P. 45, St-Fabien, Co. Rim.**
51-p.

Panel à vendre

Un "Panel" Ford, modèle 1941, bien chaussé et en bonnes conditions. Pour plus d'informations, s'adresser au **Bureau du "Saint-Laurent", téléphone 369.**
50-51-p.

Packington

Va et vient.—

Le Dr et Mme Arthur Caux, de St-Flavien de Lotbinière, sont venus dernièrement rendre visite à leur cousine, Mme Télesphore Dubé. Ils sont ensuite partis pour visiter leur cousin, le Dr Majella Caux, médecin au Sanatorium de Mont-Joli.

M. et Mme Télesphore Dubé leur fille Lucile et M. Renaud Dubé, sont allés visiter le Dr et Mme Caux à Ste-Flavie, ainsi que leurs parents à St-Narcisse, et plusieurs autres cousins et cousines à ces endroits. Ils sont revenus enchantés de leur voyage.

Prochain mariage.—

Le 19 novembre, sera béni, en l'église de St-Benoît, le mariage de Mlle Gilberte Cyr avec M. Alban Boutot, du Lac Baker, N.-B.

Lisez "Le Saint-Laurent"

cessez d'éternuer

Enrayez ce rhume dès son apparition. Faites chauffer du Minard et appliquez dans les narines et sur le front, la gorge et la poitrine. Il pénètre, allège, enraie l'inflammation. Commode aussi contre tensions, sensibilité des muscles, douleurs rhumatismales. Procurez-vous-en une bouteille aujourd'hui même, et gardez-la à votre portée.

LINIMENT MINARD 35¢

Fixtures Electriques

avec ampoules ordinaires et fuorescentes, poêles, grille-pain, fers à repasser, chaufferettes et autres appareils.

Nous en gardons un assortiment aussi complet que possible.

Avant de faire un achat dans ces lignes nous vous invitons à visiter notre étalage.

Arthur-L. Pelletier, Enrg.

QUINCAILLERIE

127 rue Lafontaine, Rivière-du-Loup, Station



UN PRODUIT DE B. HOUDE & GROTHÉ LIMITÉE

AVIS !

Désirez-vous une voiture d'hiver de promenade, à deux places ou quatre places, berlot de promenade, sleigh express de deux genres, sleigh de promenade, etc. ? Venez nous visiter et placez votre commande de bonne heure pour être servis les premiers.

Nos prix sont raisonnables.

ACHILLE CHARTIER
Voiturier
Tél. 3651 7. Côte St-Jacques.
Rivière-du-Loup, En bas.



Orange
Cream Soda
Dry Ginger Ale
Club Soda
Eau Minérale

Methot & Gagné Enr.

RIVIERE-DU-LOUP

ARPENTAGES

ROLAND CHAMBERLAND
Arpenteur Géomètre
Bornage - Subdivision - Description, plan et certificat de localisation, etc.
28 RUE DE LA COUR — En face du Palais de Justice
TEL. 155 — B. P. 101
RIVIERE-DU-LOUP.

Dr D. Saindon
MEDECIN CHIRURGIEN
A L'HOPITAL
Bureau : 186 rue Lafontaine
TEL. 145
RIVIERE-DU-LOUP, Centre

Bérubé & Bérubé
AVOCATS
5, rue de la Cour
Rivière-du-Loup, P. Q.
Léo Bérubé, C.R.
Jean-Paul Bérubé, LLL.

Dr A. Couturier
MEDECIN CHIRURGIEN
BUREAU :
2 à 4 p. m. — 6½ à 8 p. m.
Dimanche excepté
Spécialité : UROLOGIE
(Maladies des reins et de la vessie)
Forage de la prostate
Tél. 4103 St-Ludger
RIVIERE-DU-LOUP

Gérard Simon
ASSURANCE-VIE
RIVIERE-DU-LOUP
Centre
Tél. 3882 126 Lafontaine
Spécialité :
Droits de succession et assurances commerciales

LOUIS DUGAL, B.A., L.L.B.
AVOCAT
2, rue de la Cour
(Edifice de la Pharmacie Belle)
Tél. 168-2 C. P. 415
RIVIERE-DU-LOUP, P. Q.

PHARMACIE BELLE
En face de l'église St-Patrice
Vos prescriptions seront remplies avec soin par
Rémi Belle
PHARMACIEN-CHIMISTE
Diplômé de l'Université de Montréal.

Gérard Lapointe
L.S.C., C.A.
Comptable Agréé
Rue Casgrain Tél. 5042
Rivière-du-Loup Sta.

Dr Luc LeBel
MEDECIN-CHIRURGIEN
Tél. 522 78½ St-André
RIVIERE-DU-LOUP
Heures de Bureau:
Avant-midi 10 à 11 h.
Après-midi 1 à 2 h.
Soir 7 à 8 h.
Service le dimanche pour les cas urgents.

Terres à vendre
J'ai à vendre plusieurs belles terres situées dans les paroisses suivantes : Packington, Les Etroits, St-Juste du Lac, St-Fabien, Ste-Rose du Dégelé, Notre-Dame du Lac, Cabano, Biencourt, Lac des Aigles, St-Louis, St-Elzéar, St-Honoré, St-Hubert et au Nouveau-Brunswick. Plusieurs de ces terres sont à vendre avec le roulant et d'autres sans roulant. A vendre à sacrifice. Pour prix et conditions, s'adresser à **NAPOLEON LETOURNEAU, Cabano, qui s'engage à conduire gratuitement les acheteurs sérieux.**
44-p.

Terres à vendre
Plusieurs belles terres à vendre dans le village de St-Hubert et les alentours; aussi le long du Chemin Taché, dans St-Cyprien et St-Jean-de-Dieu et le long du Chemin du Lac Témiscouata. Plusieurs de ces terres sont avec roulant, à vendre à sacrifice. Pour prix et conditions, s'adresser à **ALFRED SAINDON St-Modeste,** qui s'engage à conduire gratuitement les acheteurs sérieux. **Téléphone 716-6.**

On demande
Linotypistes et typographes d'expérience demandés immédiatement. S'adresser à **M. ROSAIRE BLAIS, 3 rue Marquette, Sherbrooke, Qué.**
49-50-51-p.-p.

A vendre
Transport, comprenant deux camions, ligne établie depuis douze ans, entre Trois-Pistoles, Québec et Rimouski. Très bonne clientèle, prix raisonnable. Les intéressés devront communiquer avec **TRANSPORT BELZILE, 58 Notre-Dame, B. P. 339, Trois-Pistoles.**
48-49-50-51-p.

Encouragez nos Annonceurs

Si vous avez . . .
DES TAPIS CROCHETES, nous les chetons en quantités illimitées. Les meilleurs prix payés comptant. Ecrivez à **La Compagnie La Fayette, Enrg., B. P. 1404, Place d'Armes, Montréal, P. Q.**
32 j. n. o.

A vendre
Windcharger Giant, 850 watts, 32 volts, avec tour de 66 pieds de hauteur, set de batteries, 32 volts, radio 32 volts, moteur 32 volts. S'adresser à **HENRI BRUNEAU,** marchand, Rivière-Bleue.
41-j. n. o.

Terre à vendre
Une terre de 3½ arpents par 52, située dans le 3ème rang de Ste-Hélène. A vendre avec ou sans roulant. S'adresser à J. A. MICHAUD, Ste-Hélène, Kam.
48-49-50-51-p.

Nous ne publions les listes d'offrandes mortuaires que sur paiement (d'avance) d'un prix de 3 cts par nom.

Impôt sur le revenu
Henri Pettigrew, B.S.C.
VERIFICATEUR
Rapport de l'impôt sur le revenu
Vérification municipale et scolaire
48 rue Fraser Tél. 3334
RIVIERE-DU-LOUP.

Académie Commerciale
BEAULIEU
RIV.-DU-LOUP
Académie bilingue et privée acceptée par le Département de l'Instruction publique; classe qui depuis 13 ans est sous la direction du Prof. J.-B. Beaulieu, possédant diplôme supérieur d'enseignement de l'E. N. Laval de Québec, certificat de "French 6" and "Public Speaking S 10" du Harvard University, Cambridge, Mass.
260, rue Lafontaine Tél. 3864
Pour informations, 2 à 4 hrs.

Cartes d'Affaires

Dr Ant. Paradis
CHIRURGIE
Rayon X à l'Hôpital
Bureau à 2 heures p. m.
Tous les jours
Dimanche excepté
TEL. 158
RIVIERE-DU-LOUP, Centre

Casgrain & Lizotte
AVOCATS & PROCUREURS
7, de la Cour
RIVIERE-DU-LOUP
Léon Casgrain, C.R., M.P.P.
L.-P. Lizotte, C.R., M.P.P.

Dr J. O. Benoît
MEDECIN CHIRURGIEN
29, rue Lafontaine
RIVIERE-DU-LOUP, Sta.
Opérations à l'Hôpital
Bureau : 2 à 5 h. p. m.
6 à 8 h. p. m.

Horace Cimon
AVOCAT
16, rue de la Cour
RIVIERE-DU-LOUP
Téléphone : 265

Dr J. A. Darisse
3, rue Beaubien
Téléphone : 57
RIVIERE-DU-LOUP
Heures de Bureau :
2 h. à 4 h. p. m.
6½ h. à 8½ h. p. m.

Dr H. Provencher
CHIRURGIEN DENTISTE
Bureau :
162 rue Lafontaine
RIVIERE-DU-LOUP, Centre

Tel 141
Dr J. André Lessard
CHIRURGIEN DENTISTE
106 La Fontaine
Rivière-du-Loup

Dr J. Boulanger
SPECIALISTE
Yeux, Nez, Oreilles, Gorge.
2 rue De la Cour
Téléphone :
Bureau 519 — Résidence 3-473
HEURES D'AFFAIRES
de 9 heures à midi
de 2 heures à 5 heures
et le soir de 6½ à 8 heures
Dimanche excepté.

Dr L. Pelletier
CHIRURGIEN DENTISTE
B. P. 122 Tél. 3084
331 rue Lafontaine
RIVIERE-DU-LOUP

C. R. Anctil
Tél. 234 C. P. 86
Assurances Générale
Feu, Vie, Automobiles, Accidents, Maladie Etc.
89 rue Lafontaine
RIVIERE-DU-LOUP, Sta.

Casier Postal : 7 Téléphone Bureau : 826
Résidence : 882
DAVID E. RIOUX
AVOCAT ET PROCUREUR
65, rue Lafontaine Edifice Levasseur
RIVIERE-DU-LOUP, STATION

J. B. LAVOIE, L.L.L.
AVOCAT
RIVIERE-DU-LOUP
Bureau : 309 Lafontaine
(Ancien restaurant L'Oiseau Bleu)
Résidence : 20 Iberville

GENDREAU & BEAULIEU
AVOCATS & PROCUREURS
Bureau à 142 de l'Evêché
RIMOUSKI
Bureau à Trois-Pistoles: Les 1er et 3e samedi de chaque mois à l'hôtel Desbiens.

Dr CAMILLE LEVEILLE
MEDECIN VETERINAIRE
36 rue De la Cour Tél. 423 : Jour et Nuit
En face du Palais de Justice
RIVIERE-DU-LOUP

.-Emile Garneau, Prés.
GARNEAU, BOULANGER, Ltée.
Valeurs de Placement
Téléphone 2-1511
105, Côte de la Montagne
Québec

J. OSCAR GENDRON
ASSURANCES GENERALES
Accidents, Automobiles, Vie, Incendie
Résidence: 15 rue de la Cour Tél. Résidence: 883
Bureau: 5 rue de la Cour Bureau: 882
RIVIERE-DU-LOUP, Centre.
Successeur de J. W. Morel

PAUL Y. MARQUIS
B.A., B.P.H., LL.L.
NOTAIRE
Tél: 3743 C. P. 151-A
65, rue Lafontaine Edifice Levasseur
RIVIERE-DU-LOUP, Station.

LAXATIF DE QUALITÉ

Vous souffrez de constipation et il faut éliminer les poisons de l'organisme. Prenez un laxatif comme **ROBOL** qui, bien dosé, vous donnera satisfaction; en plus, grâce à une drogue spéciale, les tablettes **ROBOL** n'irritent pas l'intestin, ne donnent pas de colique.



"Une ou deux ROBOL ce soir, effet demain matin".

TABLETTES ROBOL CONTRE LA CONSTIPATION

25 cents la boîte.

Cie Chimique FRANCO Américaine Ltée, 1566, rue St-Denis, Montréal.

Saint-Denis

Baptême.—

A été baptisée Marie, Solange, Carmelle, enfant de M. et Mme Gérard Dumont. Parrain et marraine: M. et Mme Charles Garon.

Accident.—

M. Antonio Lavoie s'est fracturé le pied en tombant de son cheval. Nous lui souhaitons un prompt rétablissement.

Va et vient.—

M. l'abbé Louis-Emile Hudon, de Québec, de passage au presbytère ces jours derniers.

M. Louis-Etienne Dionne de passage à St-Roch ces jours derniers.

M. et Mme Louis Plourde, Mme Thomas Plourde, de Mont-Carmel, de passage chez M. L.-Etienne Dionne ces jours derniers.

M. et Mme Omer Arton, de Ste-Louise, en visite chez M. Magloire Dionne, la semaine dernière.

M. et Mme Joseph Pelletier, de St-Joseph, de passage chez son beau-frère ces jours derniers.

M. et Mme Joseph Béland, de Montréal ont passé quelque temps chez M. Magloire Dionne.

Lisez "Le Saint-Laurent"

Agents demandés

Hommes! Femmes! Vétérans! Pour des profits assurés et des ventes répétées, vendez les 200 nécessités Familex garanties! "Des milliers de clients satisfaits d'un océan à l'autre réclament du service". Soyez le premier à demander l'agence si vous pouvez y donner TOUT VOTRE TEMPS. Détails et catalogue gratis. **FAMILEX, 1600 Delorimier, Montréal.**

A vendre

Une certaine quantité de bois de construction. S'adresser à **J. A. BERUBE, Village St-Antoine, Rivière-du-Loup.**
51-p.

VOUS OBTENEZ LE MÊME MÉLANGE SUPERBE, que vous achetiez le Maxwell House en *BoîtesHermétiques*—deux moutures: Drip (Filtre) et Regular (Ordinaire), ou en *Sacs Doublés de Papier Glassine* — (Mouture à Toutes Fins).

Récréation en commun

Les fonctionnaires du ministère de la Santé nationale et du Bien-être social ont observé que les animateurs des mouvements sportifs réussissent généralement dans le monde et deviennent des chefs de file dans les divers domaines de la vie publique. Un bulletin du ministère rappelle au public qu'il ne suffit pas d'encourager les joueurs par sa présence; il faut participer aux jeux et aux sports pour entretenir sa santé et son moral.

Les talons éculés

En marchant sur des talons éculés, vous ne risquez pas seulement votre prestige social, mais votre santé. Les spécialistes du ministère de la Santé nationale et du Bien-être social vous le rappellent. Des talons usés rompent l'équilibre de la marche et augmentent la fatigue ressentie à la fin de la journée. Faites les réparer chez le cordonnier. Ce sont des médecins qui vous le conseillent.

Coupons valables

BEURRE : Carnet No 6, coupons B29 et B30.

SUCRE et CONSERVES : Carnet No 5, coupons S1 à S25 inclusivement; Carnet No. 6, coupons S26 à S32 inclusivement.

VIANDE : Carnet No 6, coupons M56 et M57.

Tous ces coupons sont valides jusqu'à annulation officielle.

A vendre

Une charpente de maison de 23 x 24, planchers de haut en bas. Pourra fournir bardeaux. Aussi 10 à 12 cordes de bouleaux de 3 pieds. Pourra le débiter si nécessaire. S'adresser à **MAGLOIRE COTE, 1er rang, St-Epiphane.**
51-p.

M. le commandant Lucien Beaugé au couvent de Ste-Anne

Ste-Anne de la Pocatière, (DNC). — Lundi soir, le 21 octobre, notre couvent avait l'honneur de recevoir M. le commandant Lucien Beaugé, professeur à l'Ecole des Pêcheries, à Ste-Anne, accompagné de son épouse. Le commandant nous donna une causerie sur son récent séjour en son pays et sur la situation actuelle de sa chère France. Cette visite nous avait été annoncée depuis longtemps et depuis longtemps nous la désirions vivement.

On sait que M. Beaugé vient de France, de la France qu'il a servie durant la première grande guerre, de la France qu'il a revue toute meurtrie après l'immense tragédie mondiale, de la France qui essaie vaillamment de se relever de l'horrible cauchemar hitlérien; de la France qui revivra magnifique et belle, malgré l'oppression intellectuelle et morale, malgré la violence des bombardements et des batailles.

Le conférencier nous parla de sa traversée en novembre 1945, des villes de là-bas qu'il a retrouvées en ruines, et de l'état malheureux du pauvre peuple français. Pourquoi la France en est-elle rendue là? A cause de trois générations d'écoles sans Dieu. Avec notre hôte distingué, nous avons pu méditer sur les malheurs de la guerre pour les pays européens et sur les privilèges et la protection que la Providence a accordé à notre paisible et beau Canada. Pour mettre le comble à sa condescendance, M. Beaugé montra sur l'écran quelques photos en couleurs, nous présentant de sympathiques visages de parents et d'amis, des scènes familiales, des sites et paysages français, etc.

Mlle Murielle Couillard présenta le conférencier et offrit à Mme Beaugé les hommages et la bienvenue des religieuses et des élèves. Mlle Lucile Martel dit quelques mots de remerciements à l'adresse du commandant et de M. l'abbé J. Cantin, aumônier qui présidait la séance. Les élèves firent entendre un chant "Le Baiser de la Langue Française" du R. P. Boileau, O.M.I., accompagné au piano par Mlle Jacqueline Sigouin. La soirée se termina par le chant de l'O Canada.

La fête du Christ-Roi fut célébrée solennellement en notre chapelle. Après le saint sacrifice de la messe offert par M. l'abbé J. Cantin, chapelain, il y eut exposition du Saint-Sacrement et consécration. La chorale des pensionnaires fit entendre un pieux programme de chants:: Roi bien-aimé, Triomphe au Rédempteur du monde! Recevez nos louanges et Christum Regem. Solistes: Mlles Crescence Chamberland, Lorraine Larrivée et M.-A. Plourde.

A 3 heures de l'après-midi, les Jécistes et les Croisées rendirent leurs hommages au Christ-Roi par une heure d'adoration. Dans une brève allocution, M. l'aumônier les engagea à vivre en vrais enfants du Christ, travaillant à accroître toujours la vie divine de leur baptême, et à conquérir des âmes au Roi qu'elles se sont engagées à servir dans les rangs de l'action catholique. Que le Christ-Roi règne de plus en plus parmi les jeunes de notre couvent!

Service anniversaire

Le 13 novembre, en l'église de St-François-Xavier de Rivière-du-Loup sera chanté le service anniversaire de Dame Laura Chabot épouse de feu Julien Plante.

Parents et amis sont invités d'y assister.

Saint-Alexandre

Mercredi le 13 novembre, à 8 heures, sera chanté le service anniversaire de Sieur Joseph Bérubé, époux de Dame Angèle Chassé. Parents et amis invités.

On demande

Agents demandés pour vendre une spécialité en consignation, facile à disposer pour vendeurs ayant connections avec le public. Bonne commission. Si intéressé, écrivez à **GASTON PERREAULT, 6737 Delorimier, Montréal.**
51-52-1-p.

Vraiment...

L'industrie des textiles aura dépensé au Canada, en 1946, plus de $58,000,000 en manufactures nouvelles, équipement et réparations. De ce montant, $22 millions ont été affectés à la province de Québec et à des projets d'expansion d'après-guerre.

Une fois de plus, les omissions intentionnelles de Radio-Canada dans la nouvelle de l'échange de correspondance King-Drew attestent que notre radio d'Etat, qui devrait être indépendante de la politique, est bel et bien soumise à la férule du régime au pouvoir. C'est un des défauts de principe de tous les organismes contrôlés par l'Etat et un défaut bien antidémocratique. Aussi bien quand la démocratie sort par une fenêtre, la dictature a tôt fait d'entrer par l'autre.

Les agitateurs ouvriers, du genre C.I.O., aiment à parler des profits "excessifs" réalisés par le Capital sur le dos de la Main d'oeuvre. Pourtant, les dernières statistiques officielles publiées par Washington établissent que les profits réalisés aux E. U. par 1,327 industries de premier plan, de 1935 à 1944, s'élevaient en moyenne à 9.3% sur la valeur nette du produit. Et voilà pour des années exceptionnellement prospères pour le patronat.

Finis les beaux jours, soupire l'hon. Bevin attelé à la besogne ingrate d'appliquer en Angleterre la panacée socialiste. Confronté par les exigences grandissantes des sans-travail et des pensionnaires de l'Etat, Bevin a dû admettre à un caucus socialiste: "On va ruiner le gouvernement. N'encouragez pas le public à demander toujours. Dites-lui plutôt qu'il se prépare à donner à son tour en produisant plus!" Comme c'est différent du temps où les charlatans du régime Attlee pour se débarrasser de ces crapules de capitalistes, se faisaient fort, avec l'expérience socialiste, d'enrichir l'ouvrier tout en le faisant moins travailler!

Le fils de Jean Giraudoux, Jean-Pierre Giraudoux, héros de la France Combattante durant l'occupation nazie, était la prunelle des yeux de l'illustre écrivain défunt; de bonne heure dans la vie du petit Jean-Pierre, il commença à nous raconter ses mots de gosse, qui vraiment en valaient bien la peine. Le père, un jour, donnant une leçon d'histoire au fils, lui montrait une scène d'arène romaine, où des martyrs chrétiens étaient livrés aux lions. Jean-Pierre, le sourcil soucieux, regardait surtout un animal superbe qui n'avait pas encore saisi sa proie.

"Vois donc, père, fit-il, apitoyé, le pauvre lion qui n'a pas de chrétien".

Hérauts

ALBUM RELIE No 3

On peut certainement qualifier de scandaleuse la vogue qu'ont connue et que connaissent encore ces bandes illustrées de mauvaise qualité, universellement connues sous le nom de "comics". Leur action sur les jeunes n'est pas étrangère à la délinquence juvénile fort accrue depuis quelques années; et cela s'explique facilement. Une intelligence qui s'éveille à la vie, une conscience délicate qui se forme, ne peut impunément se nourrir de cette littérature malsaine où les héros sont des bandits, des meurtriers, ou des individus tarés intellectuellement ou moralement.

Les éducateurs et les pédagogues ont vu le danger, mais le signaler ne suffisait pas. L'enfance a toujours recherché avidement les illustrés; vouloir l'en sevrer s'avérait une faute contre la plus élémentaire psyychologie. C'est alors que naquit HERAUTS un illustré en couleurs, sain et éveilleur d'idéal et de dévouement. Le récit de la vie des grands héros chrétiens de l'histoire est en effet propre à stimuler les élans généreux de nos jeunes.

Pour la troisième année consécutive, FIDES vient de réunir en un ravissant album relié, 8 numéros du mensuel illustré favori des jeunes Canadiens français. L'album HERAUTS ne fait pas de morale, il prêche par l'exemple et l'on sait que tout ce qui entre dans le coeur par l'image est à jamais indéracinable.

Album relié de 128 pages édité chez FIDES, en vente partout au prix de $0.75. Commandez-le dès maintenant chez FIDES, 25 est, rue St-Jacques, Montréal-1.

"Ensemble!"

SOMMAIRE DE NOVEMBRE

CONGRES DES COOPERATEURS: Programme du septième congrès général des coopérateurs; Beau succès du congrès des coopérateurs gaspésiens; Une seule union avec deux sections au Nouveau-Brunswick.

DOCTRINE COOPERATIVE: Les attitudes en face du coopératisme, Paul-Hubert Casselman; Cours par correspondance sur la coopération.

NOUVELLES DES COOPERATIVES: Les coopératives de consommation du Bas du Fleuve et de la Gaspésie; Nos coopératives en marche; La coopération dans le monde.

CHRONIQUES: Avis très important, Léo Filion; Point d'orgue, Paulette Smith-Roy; Le mouvement 4-H, Paulette Smith-Roy; Echos et commentaires, Louis-Joseph Marcotte; La ristourne de la gaieté; Ce que tout coopérateur devrait lire.

Prix: 15c l'unité. Abonnement: $1.00 par année. S'adresser à ENSEMBLE! Case postale 186, Québec.

AVIS

A partir de ce jour, il est strictement défendu de voyager, déposer et de chasser sans permission sur les lots de M. Oscar Aubut situés dans le canton Whitworth. Toute personne qui enfreindra cet avis sera poursuivie suivant la loi. OSCAR AUBUT, St-Ludger de Rivière-du-Loup.
51-52-1-2-p.



Un hommage au talent de nos hommes et femmes célèbres et un encouragement à ceux qui suivront leurs traces.

Orchestre de 45 musiciens, sous la direction de Jean Deslauriers, dans un choix des meilleures mélodies populaires au mi-classiques.

La semaine prochaine

RADIO-CONCERTS CANADIENS

vous présenteront comme invités spéciaux

JACQUES GÉRARD

ténor de réputation internationale

et le lieutenant-colonel

PAUL TRIQUET

Poste CJBR CHGB

lundi, 11 novembre, 9 h. à 9 h. 45

MOLSON'S

4640FR

St-Germain

Mariage.—

Le 30 octobre fut béni le mariage de Mlle Pauline Parent, fille de M. Alphonse Parent et de Mme Parent, décédée, avec M. Emile Laplante, fils de M. et Mme Alphonse Laplante de cette paroisse.

Nos voeux de bonheur aux nouveaux mariés.

Baptêmes.—

Le 18 août fut baptisée Marie-Louise, Nicole, enfant de M. et Mme Narcisse Richard (Isabelle Beaulieu). Parrain et marraine: M. et Mme Charles Richard, grands-parents de l'enfant.

Le 15 septembre, Marie, Solange, Jocelyne, enfant de M. et Mme Lionel Parent (Gabrielle Michaud). Parrain: Rosaire Michaud; marraine: Marie-Anne Michaud, oncle et tante de l'enfant.

Le 19 septembre, Joseph, Mendoza, Marcellin, Roland, enfant de M. et Mme Marcellin Paradis (Françoise Gagné). Parrain et marraine: M. et Mme Mendoza Dionne, de St-Denis.

Le 30 septembre, Joseph, Jacques, Réjean, enfant de M. et Mme Léopold Beaulieu (Anna Laplante). Parrain et marraine: M. et Mme Joseph Beaulieu, grands-parents de l'enfant..

Le 4 octobre, Marie, Ginette, Murielle, enfant de M. et Mme Philippe Michaud (Juliette Bernier). Parrain et marraine: M. et Mme Ovide Gagnon, de Rivière-du-Loup, oncle et tante de l'enfant.

Le 7 octobre, Marie, Blanche, Louisette, enfant de M. et Mme Isidore Lévesque (M. Jeanne Moreau). Parrain et marraine: M. et Mme Cns-Eugene Moreau, de St-Joseph, oncle et tante de l'enfant.

Va et vient.—

M. le Dr Camille Michaud, de St-Paulin et Mme Eustache Castonguay, de St-Alexandre étaient chez leurs parents dernièrement.

M. et Mme Emilien Levesque, d'Ottawa sont venus rendre visite à M. Xavier Bossé et autres parents.

M. et Mme Joseph Dionne sont allés à Rivière-du-Loup par affaires.

Mme Paul Gagnon, de St-Denis a passé la semaine dernière chez son père, M. Alphonse Parent.

Mme Léonce Laplante est allée rendre visite à sa fille, Mme Albert Williams, de Rivière-du-Loup.

Dimanche dernier, M. et Mme Alphonse-G. Beaulieu sont allés à L'Islet voir leur fils Maurice, au collège.

Mme Charles-Eugène Dionne est arrivée d'un voyage à Québec, où elle est allée suivre une retraite.

La semaine dernière, M. et Mme Alph.-G. Beaulieu et leurs enfants, Monique, Jeannine, et Jean-Marc sont allés à Mont-Carmel chez des parents.

Mlle Thérèse Lévesque, institutrice a passé la fête de la Toussaint dans sa famille à St-Pacôme.

M. Richard Parent du collège de L'Islet était ici la semaine dernière pour assister au mariage de sa soeur Pauline.

En fin de semaine dernière M. et Mme Robert Dionne, Mlles Gertrude Dionne, Rita Laplante étaient de passage à Rivière-du-Loup.

Mme Albert Levasseur est arrivée de l'hôpital de Rivière-du-Loup après avoir subie une grave opération.

Ces jours derniers, M. Georges Tardif était de passage à Québec par affaires.

M. et Mme Lorenzo Parent, de Rivière-du-Loup étaient ici dimanche dernier.

Mlle Alice Gagnon, de St-Denis, était ici en fin de semaine dernière.

Dernièrement M. Henri Lafrance est allé à St-Louis du Ha! Ha! rendre visite à des parents.

REMERCIEMENTS POUR SYMPATHIES

M. Octave Pelletier, M. Odilon Pelletier, le Rév. Père Antonin et toute la famille remercient tous ceux qui leur ont témoigné de la sympathie.
St-Louis du Ha! Ha!, 28 oct. 1946.

Hôtel à vendre

A Kamouraska, 30 chambres. Bonne clientèle. Bonnes conditions de paiement. S'adresser à **ROBERT MICHAUD, Kamouraska, P. Q.**
47-48-49-50-p.

A chemin battu, il ne croit pas d'herbe.

—A petite fontaine on boit sans peine.

Trois-Pistoles

M. et Mme Conrad D'Amours (Juliette Chénard), des Trois-Pistoles sont les heureux parents d'un fils né le 2 novembre et baptisé le 3 sous les prénoms de Joseph, Jules, Donald. Parrain et marraine: M. et Mme J.-E. D'Amours, de Rimouski, oncle et tante de l'enfant. Porteuse: Mme Charles Rioux, des Trois-Pistoles, tante de l'enfant.

Va et vient.—

Mme Delphis Tardif a rendu visite, la semaine dernière, à ses parents à Ste-Hélène et à Rimouski.

Maison à vendre

Bonne grande maison de 2 logements, située sur la ruelle Bélanger. Conditions: $500.00 comptant, la balance conditions faciles. S'adresser au **MAGASIN TOULCH, Rivière-du-Loup Station. Tél. 119.**
51-p.-p.

A vendre

Une repasseuse "Beatty". Peut s'adapter à un moulin à laver. S'adresser au **No 26 Chemin de Fraserville, Rivière-du-Loup Station. Téléphone 3784.**
51-p.

"LES GRANDS MOMENTS DE LA VIE"



"C'est votre propre maison!"

Elle ressemble peut-être à n'importe quelle "autre jolie maison" pour ceux qui la voient de l'extérieur. Mais c'est la *vôtre* . . . votre première maison. Vous pouvez la remplir de rêves en guise de décor et la meubler d'idées . . . c'est l'endroit où vous allez rire et vivre . . . et aussi vous délasser.

Dans votre petite maison, vous songerez de temps en temps à vos responsabilités et à ce que l'on appelle "avenir" et "protection". Ces pensées vous inciteront peut-être à appeler le représentant de la North American Life . . . un homme qui a aidé plus d'un chef de famille de votre voisinage à mettre à exécution de grandes idées écloses dans un foyer modeste.

Tout comme un architecte prépare des plans pour la construction d'une maison, il vous aidera à établir un programme financier sur des bases solides. Vous serez toujours content d'avoir demandé au représentant de la North American Life de vous aider à protéger votre famille et votre foyer.

NORTH AMERICAN LIFE

Bénéfices Exceptionnels aux Assurés

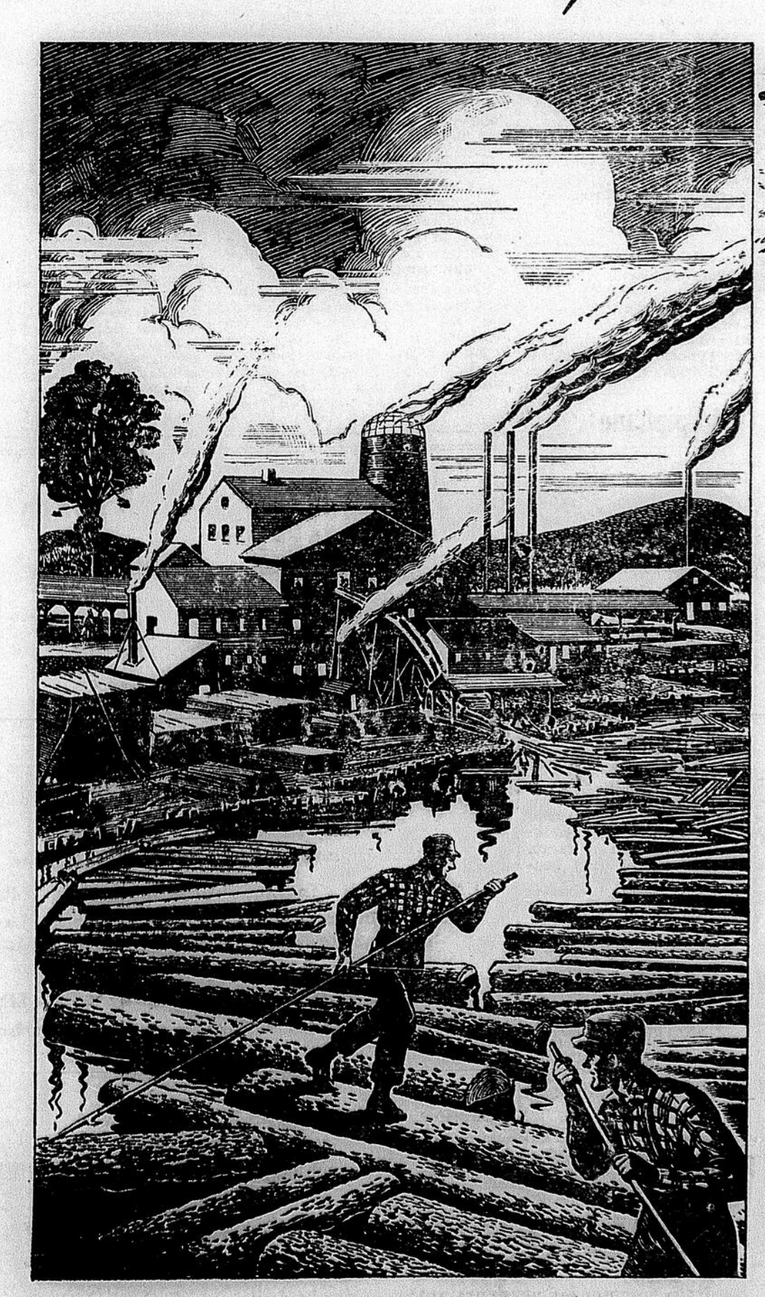
Antonio Albert

Chemin de Fraserville

Téléphone 44

SI VOUS AVIEZ UNE SCIERIE, LA VENDRIEZ-VOUS

...pour le prix... d'une scie?





IL y a cinquante ans, un homme acheta une hache et un "godendard" et se mit à couper du bois de chauffage. Il économisa sou par sou, acquit de meilleurs outils et, par la suite, se trouva un associé. A eux deux, ils eurent tôt fait de mettre de côté assez d'argent pour une petite scie mécanique et quelques arpents de bois de coupe.

Les années s'écoulèrent. De l'association de ces deux hommes naquit une grande société d'exploitation forestière. Là où les associés avaient peiné de leurs bras, de nombreuses scies mécaniques bourdonnent d'activité, multipliant le rendement des premiers coupeurs des milliers de fois. Dans la forêt centenaire, de vastes concessions forestières ont remplacé les quelques arpents de jadis.

OSERIEZ-VOUS DEMANDER AUX ASSOCIÉS DE VENDRE LEURS SCIERIES AU MÊME PRIX QUE LEUR . . . PREMIÈRE SCIE?

Non, bien entendu! Et les associés qualifieraient une telle proposition de plaisanterie. Eh bien! dans une mesure relativement analogue, c'est là le genre de proposition que la Commission Hydroélectrique de Québec vient de faire aux actionnaires de la M.L.H. & P. Cons. en règlement de leurs propriétés et de leurs installations électrogènes et gazogènes. Cette offre, qui repose sur une évaluation vieille de cinquante ans, nous laisserait *moins de rien* pour l'ensemble de nos biens.

Personne, à notre avis, n'osera prétendre que le prix offert soit équitable. *Entre temps, nous déplorons la perte de prestige qui frappe le Québec par suite de cette offre de compensation déraisonnable et irréfléchie.*

IL N'Y A RIEN QUI EMPÊCHE la Commission Hydroélectrique de Québec d'acquérir les actions de la Montreal Light, Heat and Power Consolidated et d'adopter la ligne de conduite du gouvernement travailliste de la Grande-Bretagne lors de l'étatisation de la Banque d'Angleterre. Les actionnaires toucheraient alors leurs dividendes et l'émission d'actions ou d'obligations permettrait de leur offrir un prix équitable pour leurs biens.

Cette annonce est publiée par la

MONTREAL LIGHT HEAT & POWER CONSOLIDATED

dans l'intérêt de ses 30,000 actionnaires.





Nouvelle friandise au son —

épicée et ne requérant pas de sucre

MUFFINS AUX POMMES ÉPICÉES

2 tasses All-Bran Kellogg	½ cuiller à thé de sel
½ tasse de mélasse	1½ cuiller à thé de cannelle
1½ tasse de lait	¾ cuiller à thé de gingembre
1 oeuf battu	15 tranches de pommes crûes
1 tasse farine tamisée	Mixture de cannelle et sucre
1 cuiller à thé de soda	

Mélanger *All-Bran* avec mélasse et lait; laisser tremper 15 minutes. Ajouter oeuf. Tamiser ensemble farine, soda, sel et épices; combiner avec mixture au son. Remplir aux deux tiers lèchefrite à muffins graissée. Tremper rondelles de pommes dans mixture de cannelle et sucre et les déposer sur la pâte. Cuire au four modéré (400°F.) environ 20 minutes. Bon pour 15 muffins.

Quel bon arome d'épices! Quelle riche saveur de pommes, d'épices et de *All-Bran*, au goût typique de noisette grillée! Procurez-vous du *All-Bran* et régalez-vous dès demain de ces fameux muffins. P.S.—*N'oubliez pas que le samedi est jour de muffins.*

RESTEZ "RÉGULIER" NATURELLEMENT — Kellogg's ALL-BRAN — DEUX FORMATS

Bon à retenir

Voici ce que l'on peut lire dans une ordonnance secrète de 1928, dictée par les loges maçonniques:

"Persuadons-nous bien que nous ne serons réellement victorieux des superstitions que le jour où nous serons aidés par la femme... il faut que nos enfants réalisent l'idéal du nu; cette méthode joue, non seulement au point de vue physique mais au point de vue sensuel, un rôle considérable. La mentalité de l'enfant se modifie rapidement; pour éviter toute opposition, il faudra y employer une progression méthodique: d'abord, pieds et jambes nus, puis manches relevées, puis vous découvrirez les membres inférieurs et supérieurs, le haut du thorax, le dos, etc.; en été l'enfant circulera presque nu par tous les temps".

Est-il assez triste de constater avec quel empressement, nous avons suivi ces directives diaboliques de la franc-maçonnerie? Les commentaires sont inutiles. Toutefois, il nous reste assez de fierté pour réagir contre ce courant pervers d'immoralité. Ecoutons la voix de Rome et celle de nos Evêques, en revenant à la modestie chrétienne et à des moeurs plus élevées. Prions le Christ-Roi de purifier tous les coeurs afin qu'Il règne par son amour.

C. D. M.

Honneur au mérite

Mlle Rita Morency, institutrice à St-Jean de Dieu, vient de recevoir du Département de l'Instruction publique, par l'entremise de M. l'inspecteur P.-E. Labrecque, une gratification de $20.00 pour succès dans l'enseignement.

Nos félicitations.

ATTENTION! ATTENTION!

A l'approche de l'automne plusieurs font l'échange ou l'achat de meubles neufs. Voyez nos prix.

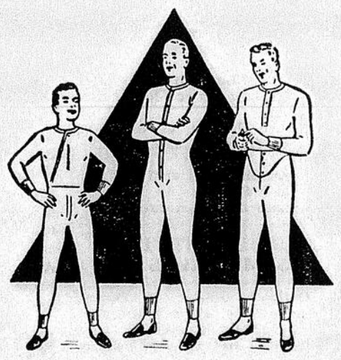
FER ELECTRIQUE GIANT	$4.49
PLANCHE A REPASSER PLIANTE	$1.50
CENDRIER EN METAL, SUR PIED	$2.95
CENDRIER EN BOIS, SUR PIED	$2.25
AMPOULES ELECTRIQUES, Edison, Mazda	18c
CANARD EN ALUMINIUM COULEE	$7.00
CHAUDRONNE, 10 pintes	$11.00
SAUCEPANNE	$6.00
CAROSSE POUR BEBE	$14.00
RUG DE PRELART, 9 x 9	$8.50
RUG DE PRELART, 12 x 12	$10.00
TABLE DE BOUT	$2.95
SET DE CUISINE, 6 articles, fini naturel et rouge	$48.49
SET DE CHAMBRE, 7 articles, fini noyer et plaqué. Commode, garde-robe et miroir biseauté	$192.00
SOMMIER à lames d'acier	$9.50
SET DE CHAMBRE en merisier, 5 articles	$79.50
CHESTERFIELD, gros modèle, couverture en velours	$138.00

Nous pouvons vous fournir sur demande: matelas de laine, matelas à ressort, prélart à la verge, radio, à des prix défiant toute compétition.

Pour plus amples informations, écrivez ou téléphonez.

Gérard Bérubé
Téléphone 15-7
St-Philippe de Néri, Co. Kam.

Sous-vêtements Molletonnés Penmans



Coupe Excellente, Façon Soignée

Une comparaison démontre que les Sous-Vêtements Penmans offrent le confort et la durée qui vont de pair avec une main d'oeuvre experte. Trois genres: gilets et caleçons, combinaisons, et modèle populaire NuCut.

Penmans — TRADE MARK — PENMANS KNIT-GOODS

34P-46F

SOUS-VÊTEMENTS MOLLETONNÉS POUR HOMMES ET GARÇONS

Bénédiction d'un carillon de trois cloches à Cabano, le 20 octobre

La cérémonie de la bénédiction d'un Carillon de 3 cloches, par Son Excellence Mgr Georges Courchesne, Archevêque de Rimouski, à Cabano le 20 octobre dernier a été très imposante.

Les paroissiens ont apprécié la belle sonorité de ces cloches et leur aspect dans le bas-choeur de l'église faisait l'admiration de tous. Les dames dévouées qui ont mis et leur habileté et leur goût à bien revêtir les cloches, ont droit à de chaleureuses félicitations. Nous avons assisté à des spectacles de grandes émotions. Le chant fut très bien réussi. Mgr l'Archevêque nous donna brièvement un exposé de la signification du langage des cloches. Quand vint l'heure des tintements, ce n'est pas sans émotion que les anciens, témoins de la bénédiction de la première cloche, suivirent le clergé, les parrains et les marraines, pour tirer les rubans des battants. Tout se fit dans un religieux silence et avec dignité. Il y eut bien quelques enfants qui voulurent essayer leurs jeunes biceps, mais les cloches ont résisté et l'ardeur deviendra plus modéré avec les années.

Les citoyens se sont montrés généreux et il convient de noter le geste incognito, d'un donateur de $400.00. Toute notre population gardera un éternel souvenir de ces belles fêtes paroissiales. Dans les jours qui suivirent on procéda à l'installation du carillon dans le clocher. L'action mécanique se fait à l'électricité et l'opération donne satisfaction. La vieille cloche a dû céder sa place. On l'a descendue de la tour et tous ont pu constater qu'elle était en parfait état, si ce n'est son carcan de chêne blanc assez démantibulé, et son support dans un état de détérioration assez avancée. Le style français de la cloche est très plaisant à l'oeil. On y lit les inscriptions suivantes: "1901 D. O. M. .S. S. LEON XIII PAPE. S E. ANDRE ALBERT BLAIS EVEQUE' Magloire-Ulrick-Théophile Dumas desservant de St-Mathias de Cabano. Fabriqué par A. Havard à Villedievez, France". Une ceinture du haut représente le chant des choeurs angéliques, accompagnés des décacordes Chinors, des Holiphans, des Trompettes et des Harpes. Le bas est ceint d'une couronne.

Sur le corps de la cloche on a appliqué en relief les 7 croix des onctions externes ainsi que 4 motifs évocateurs des vérités et faits évangéliques. Le principal représente les miracles du Christ et la prédication évangélique aux Gentils. Le second évoque la tentation au désert. Le troisième, le Bon-Pasteur invitant les enfants et le dernier, soit le quatrième, l'Assomption de la Sainte Vierge. La cloche avait été vendue par la Maison J.-A. Langlais & Fils, de Québec.

Toutes ces petites particularités passent au domaine du souvenir et constituent des notes qui serviront à l'Histoire de Cabano.

Puissent les lecteurs s'en souvenir plus tard et le dire à leurs enfants. Voilà de quoi agrémenter la vie et rappeler plus tard ce que dans 50 ou 60 ans d'ici on appellera "LE BON VIEUX TEMPS".

Lucien Deschênes.

Cabano, 28 oct. 1946.

Un problème difficile à résoudre

Lorsque les employés des messageries du Canadien National se réunissent dans la salle à manger du service des messageries à la Gare Centrale pour le déjeuner, ils aiment causer des problèmes qui se sont présentés à eux et de l'ingéniosité dont il leur a fallu faire preuve pour les résoudre. Récemment, l'un de leurs camarades, agent à Brodhead, Ky., leur raconta l'une de ses aventures.

"Un dimanche matin, le train dépose sur la plate-forme de la gare de Brodhead une caisse d'abeilles adressée à M. Henry Crawford, fermier demeurant à quelques milles de la gare. Comme c'était dimanche, il ne fallait pas songer à faire livrer la caisse. Impossible aussi de prévenir Crawford par téléphone puisqu'il n'en avait pas. Un mot mis à la poste aurait pris deux jours pour lui parvenir.

"Comme j'étais à me demander comment prévenir Crawford de l'arrivée de ses abeilles, le chien de ce dernier passa près de la gare. J'appelle aussitôt le chien que j'attire avec de la viande et pendant qu'il mange, j'écris un mot que j'attache à son collier. Une heure plus tard, Crawford venait réclamer ses abeilles".

LES GENS DISENT que le Café Maxwell House est *extra*-délicieux. C'est vrai ... parce que la "Torréfaction Radiante" du Maxwell House retient *tout* l'arome exquis de ce mélange suprêmement bon!

Le dîner à l'école pour les appétits vigoureux des enfants

Bien des mères se demandent comment elles peuvent préparer une boîte à lunch qui assouvira les gros appétits de leurs enfants d'âge scolaire. Après avoir essayé et, comme elles l'avouent, pas toujours avec succès, de les rassassier au cours de l'été, elles s'inquiètent parce qu'elles ne peuvent pas mettre dans la boîte à lunch la même quantité de nourriture que les enfants consomment aux repas familiaux. Une chose à se rappeler en préparant des lunchs à apporter, est que la qualité doit remplacer la quantité, c'est-à-dire, que la petite quantité de nourriture dans la boîte à lunch doit satisfaire pleinement.

Certaines écoles ont des moyens de cuisson ou, du moins, de réchauffage, ce qui permet d'avoir un lunch chaud. Les bouteilles isolantes (thermos) qui sont maintenant faciles à se procurer peuvent être utilisées lorsque ces moyens n'existent pas. On y garde facilement, chauds et prêts à manger, les soupes, macaroni ou spaghetti, fèves cuites au four, bouillabaisses, bouillis, hachis, etc. Si l'enfant sait que ceux qui restent à la maison auront le même repas, cela le rendre plus satisfait de son sort.

Les économistes ménagères de la Section des Consommateurs du ministère fédéral de l'Agriculture conseillent des recettes qui seront bonnes à la maison ou à l'école.

Soupe (chowder) au boeuf haché et aux légumes

¾ de livre de boeuf haché
3 c. à table de graisse
2 tasses de tomates en conserve
2 carottes moyennes, en dés
½ tasse de céleri en dés
1 oignon moyen haché
2 c. à thé de sel
¼ de tasse d'orge
⅛ c. à thé de poivre
1½ pinte d'eau
2 tasse pommes de terre en cubes

Faites revenir la viande dans la graisse dans une grande marmite, ajoutez tous les ingrédients, sauf les pommes de terre et faites mijoter pendant une heure. Ajoutez ls pommes de terre et continuez à faire mijoter pendant une heure. Servez sur des rôties ou des biscuits soda comme mets principal.

Six à huit portions.

Garniture au fromage et aux oeufs

2 oeufs cuits dur
¼ c. à thé de poivre
1 c. à thé de moutarde sèche
2 c. à table de beurre fondu
¼ tasse de lait fiche
2 c. à table de vinaigre
½ lb. de fromage râpé
Sel au goût.

Séparer le blanc du jaune des oeufs cuits dur. Ecraser les jaunes et incorporer aux autres ingrédients. Ajouter les blancs hachés finement.

Donne environ 1½ tasse de garniture.

Pain Dockers

2 c. à table de graisse
½ livre de boeuf haché ou de reste de viande cuite
1 oignon tranché
2 tasses de pommes de terre crues râpées (4-5 pommes de terre moyennes)
1 c. à table de vinaigre
1 tasse d'avoine roulée (cuisson rapide)
1 c. à thé de sel
¾ c. à thé d'assaisonnements à volaille.

Faites fondre la graisse dans une poêle à frire, ajoutez la viande hachée et l'oignon et faites brunir. Aux pommes de terre râpées, ajoutez les ingrédients qui restent puis ajoutez la viande cuite. Mélangez bien. Pressez dans un moule à pain graissé et faites cuire dans un four modérément chaud, 375° F. pendant 1¼ heure.

Six portions.

Vue d'ensemble sur le congrès des journalistes

Le samedi 9 novembre s'ouvrira à l'hôtel Windsor, de Montréal un congrès de trois jours: le premier congrès des journalistes français et anglais de la province. Il importe donc de faire le point, d'avoir une vue d'ensemble sur ces trois journées d'étude qui marqueront une date dans les annales de l'histoire du journalisme canadien.

Le but initial du congrès est de grouper tous les journalistes qui se connaîtront mieux, établiront des contacts entre eux, renoueront des liens d'amitié et dans une atmosphère de franche cordialité discuteront de divers problèmes inhérents à leur métier.

Le second but du congrès (qui sera une manifestation de camaraderie et d'unité) est d'étudier l'opportunité de constituer une corporation ou corps professionnel du journalisme, projet dont les lignes générales seront posées par les congressistes en assemblée plénière. De plus, on étudiera un projet de Cercle des journalistes de même que diverses autres formules touchant à la sécurité sociale des membres de la profession.

Le programme est maintenant complet, Samedi, 9 novembre: inscription des délégués dans la matinée; lunch, séances d'étude dans l'après-midi et grand banquet auquel assisteront six ministres dont cinq du cabinet provincial. Le maire Houde qui aura souhaité la bienvenue aux congressistes le matin sera au banquet de même que le premier ministre de la province, l'hon. M. Duplessis et l'hon. Adélard Godbout. Dimanche, 10 novembre: réception à 1 heure par M. Blair Gordon, président de Dominion Textile avec le concours de MM. Johnson, Everson et Charlesworth; séances d'étude dans l'après-midi; à 7 heures, réception par le comité du congrès avec le concours de la ville de Montréal et présentation d'hommages aux doyen français et anglais de la profession. Lundi, 11 novembre, adoption des voeux et résolutions du congrès et formation de comités permanents d'étude.

Tous les journaux de la province auront de fortes délégations au congrès. Les inscriptions à date dépassent 200 et l'on s'attend à un chiffre total de 400 personnes.

Les causeries au nombre de six permettront d'entendre M. Oswald Mayrand de la "Patrie"; M. A. F. Mercier, du "Soleil"; M. Donald Gordon, président de la Commission des prix; l'hon. Wilfrid Bowey de McGill (qui parlera en français); J. Sauriol, de la "Patrie" et l'hon. Lionel Bertrand qui traitera des problèmes des hebdomadaires.

En un mot un congrès bien établi et qui, tout en étant une réunion de confrères ayant le même idéal, abordera dans le meilleur esprit l'étude de toutes suggestions destinées à rehausser plus encore le prestige de cette grande force sociale qu'est le journalisme.

Il y a 1900 ans

Saint Paul écrivait aux Corinthiens:

1.—"Ne savez-vous pas que vos corps sont des membres du Christ?" En effet, mes amis, au moment où l'eau du baptême a coulé sur notre corps, la vie divine a pris naissance en nous. Alors notre corps appartient ainsi à Jésus-Christ; en ferons-nous l'instrument du péché?

2.—"Votre corps est destiné à la résurrection dans la gloire avec le Christ".

Tel est le second stimulant à la chasteté. Il oriente la pensée vers le Ciel. Pourquoi donc être purs? parce que notre corps, après la résurrection, jouira d'une immortalité glorieuse. Enthousiasmons-nous pour cette vérité; elle est la clef de notre bonheur.

3.—"Ne savez-vous pas que votre corps est le temple de l'esprit-Saint qui est en vous?"

Quel mystère vivifiant. Dieu habite dans notre âme en état de grâce. Pensons à cela, mes amis, et glorifions-nous de porter Dieu dans nos corps.

Cher ami, la fête de notre Roi a été célébrée le 27 octobre. Veux-tu lui faire plaisir? Eh bien! Garde ton corps pur, et respecte celui de tes amis. Ainsi tu auras fait ta part dans la campagne de moralité... et fait plaisir au Christ-Roi.

C. D. M.

Le jeu et la santé

Si excitant qu'il soit de regarder des équipes sportives, il est plus excitant encore, et meilleur pour la santé, de jouer soi-même. Le ministère de la Santé nationale et du Bien-être social nous le rappelle dans un bulletin. Il nous engage à "descendre des gradins pour faire notre part sur la piste". Le jeu et la santé vont la main dans la main.

Omission

Dans le compte rendu des funérailles de M. Joseph Turgeon, de St-Alexandre, le nom de M. Ovide Sylvain, de Rivière-du-Loup, beau-frère du défunt a été omis bien involontairement.

St-Joseph de Kam.

Feu Mme Alexandre Morin.—

Mme Alexandre Morin, née Yvonne Morin, dont nous avons annoncé le décès la semaine dernière, laisse aussi dans le deuil son vieux père, M. Octave Morin; plusieurs beaux-frères et belles-soeurs: M. Emile Morin, de cette paroisse, M. Octave Morin, de Madawaska, M. Arthur Morin, de St-Joseph, MM. Charles-Eugène et François Morin, de Québec; Mme Michel Ouellet (Alice), Mlle Maria Morin, institutrice, Mme Isidore Lapointe (Jeanne), de St-André, Mme Henri Pelletier (Marie-Ange), Mme Ludger Morin, Mme Elzéar Morin, Mmes Isidore et Gérard Morin, Mme Emile Morin, Mme Oct. Morin, Mme Charles-E. Morin, Mme Arthur Morin, M. Laurent Michaud et de nombreux neveux et nièces.

M. Alexandre Morin, son époux, est marchand général à Esprit-Saint et la dépouille mortelle de Mme Morin a été exposée ici à la maison paternelle chez M. Arthur Morin, et inhumée dans le lot de famille de sa paroisse natale.

Nos visiteurs.—

Nos dames fermières ont reçu dernièrement la visite des dames fermières de Ste-Hélène, dont la présidente de leur cercle est Mme Adélard Lapointe. Bien que femme de médecin, Mme Lapointe s'intéresse grandement aux ouvrages de la ferme. Elle tisse et file de ses mains la laine de leurs moutons, comme de la belle toile dont elle fait de superbes chemises. Elle fait aussi de magnifiques bonnets bretons. Avec une présidente de ce calibre, les fermières de Ste-Hélène ne peuvent rester inactives. Aussi leur cercle est-il l'un des meilleurs du comté de Kamouraska. Souhaitons que ce bel exemple soit suivi par notre jeune cercle.

Nous leur offrons toutes nos félicitations.

Votre Bébé MÉRITE des



● La Purée de Soupe aux Légumes Heinz est une favorite des jeunes bébés. C'est un mélange délicieux de légumes de choix et de céréales qui est à la fois alléchant et nourrissant. Il y a aussi 21 autres variétés de Purées Heinz pour votre bébé.

57

VIANDES • LÉGUMES
FRUITS • DESSERTS

BF-46NF

Squateck

Résultat des concours obtenus à l'école No. 9, St-Antoine du Squateck, dirigée par Rita Bérubé, ins. pour le mois d'octobre.

7ème année: Lucienne Marchand, 94.1%; Yvette Marchand, 82.8%; Georgianne Deschamps, absente.

5ème année: Pauline Marchand, 89.2%; Jean-Louis Deschamps, 74.9%; Florence Kirouac, 73.5%; Anita Caron, 68.7%; Rosaire Dumont, 65.4%; Lionel Caron, 41.-5%.

4ème année: Claude Dumont, 69.8%.

3ème année: Yvon Deschamps, 78.9%; René Marchand, 74.8%; Rosane Caron, 66.6%; Rosane Dumont, 57.2%.

2ème année: Simone Caron, 83.-7%.

1ère année: Elle Deschamps, 93%; Willie Kirouac, 91.5%; Jean-Paul Dumont, 90.5%.

Félicitations aux premiers.

Va et vient.—

Mlle Rita Bérubé, institutrice, en promenade dans sa famille à l'occasion de la Toussaint.

St-Epiphane

Mariages.—

Le 2 octobre fut béni le mariage de Mlle Laurette Landry, fille de Mme Télesphore Pelletier, fils de M. Georges Pelletier.

L 26 octobre Mlle Cécile Thériault, fille de M. et Mme Paul Thériault à M. Wilfrid Gagnon, fils de M. et Mme Olivier Gagnon.

Le 30 octobre, Mlle Bernadette Dubé, fille de Mme Georges Dubé à M. Charles Thériault.

Le 30 octobre, Mlle Bertha St-Pierre, fille de Mme Auguste St-Pierre, à M. Fernand Lemelin, fils de M. Albert Lemelin.

Cabano

Le correspondant a, par erreur, mentionné le nom de Mlle Eva Latulippe, alors qu'il aurait dû écrire Mlle Eva St-Amand, institutrice au collège des Frères du Sacré-Coeur qui a reçu une gratification de $20.00 pour succès dans l'enseignement.

Nous prions les intéressées de bien vouloir agréer toutes nos excuses.

DÉMANGEAISON ARRÊTÉE *en un instant*

Pour soulager promptement — OU ARGENT REMIS — la démangeaison causée par les boutons, pustules, eczéma, pied d'athlète, et autres affections cutanées provenant de causes externes, appliquez la Prescription liquide, rafraîchissante, antiseptique D.D.D. Non graisseuse, non tachante. Calme l'irritation et fait cesser promptement la démangeaison même la plus intense. Une bouteille d'essai de 35c vous convaincra, ou argent remis. Demandez aujourd'hui même à votre pharmacien la PRESCRIPTION D.D.D. 33F

Chaque Vétéran



...devrait répondre à ces questions:

Quel est le facteur le plus important de votre avenir? La sécurité direz-vous peut-être? Vous avez bien *gagné* le droit de *faire des projets d'avenir!* Une assurance-vie vous aidera à les réaliser... c'est le moyen le plus sûr de *conserver* votre sécurité actuelle... pour vous et les vôtres durant les années à venir!...

Importe-t-il que vous choisissiez votre compagnie d'assurance-vie? Bien sûr! Les compagnies d'assurance-vie se ressemblent beaucoup en ce qui a trait aux polices et aux taux, mais les *résultats à long terme varient grandement.* Nous vous invitons à comparer la Mutual Life du Canada avec n'importe quelle autre compagnie. Le fait que des familles entières et des générations successives ont confié leurs assurances-vie à la Mutual Life est une preuve irréfutable de la *satisfaction complète* de ses détenteurs de polices, et de plus chaque année 35% de ses nouvelles affaires lui viennent de ses assurés. Demandez à un représentant de la Mutual Life de vous expliquer les *avantages spéciaux* qu'offre cette Compagnie.

Assurance-vie à bon marché depuis 1869



THE MUTUAL LIFE OF CANADA
SIÈGE SOCIAL • WATERLOO, ONT.

J. ALEX APRIL
Agent Général
Rivière-du-Loup Station, P. Q.

Ma conversion au syndicalisme catholique

par ALFRED CHARPENTIER

A notre époque, il est de mode de poser au réformateur social, ce qui n'est nullement condamnable; ce qui est mal, c'est de prétendre opérer des réformes sociales sans principes moraux directeurs.

M. Alfred Charpentier l'a bien compris et dans son livre MA CONVERSION AU SYNDICALISME CATHOLIQUE, que les Editions FIDES viennent de publier, il expose les raisons qui ont présidé à son évolution syndicale.

D'abord partisan de l'Internationale, il raconte comment il en vint, à la suite de discussions, de recherche et de réflexion à adhérer au Syndicalisme catholique.

Cet ouvrage à portée sociale est avant tout un débat d'idées. Il soulève les problèmes de l'organisation professionnelle et de l'émancipation du travailleur canadien de l'unionisme neutre.

C'est dans le but de venir en aide à tous les hommes de bonne volonté qui sont, comme il l'a été lui-même, à la recherche d'une formule idéale d'union syndicale, que M. Charpentier a rédigé ce mémoire du plus haut intérêt.

Volume de 241 pages, en vente partout au prix de $1.25. Commandez-le dès aujourd'hui chez FIDES, 25 est, rue St-Jacques, Montréal. 1. Can.

REMERCIEMENTS POUR SYMPATHIES

Madame Alfred Michaud, de St-Arsène, et les membres de sa famille remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie à l'occasion de la mort de M. Alfred Michaud, de St-Arsène, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, télégrammes, visites ou assistance aux funérailles.

Lisez le Saint-Laurent

Quand le DOS vous FAIT MAL

La douleur dans le dos est souvent causée par des reins paresseux. Quand les reins fonctionnent mal, l'excès d'acidité et les déchets toxiques restent dans l'organisme. Il en résulte bientôt des maux de tête, maux de dos, douleurs rhumatismales et un sommeil agité ou une sensation d'"épuisement". Pour aider le fonctionnement normal de vos reins, prenez des Pilules Dodd's pour les Reins—remède éprouvé, sûr et qui ne forme pas d'accoutumance. Demandez les Pilules Dodd's pour les Reins dans la boîte bleue avec bande rouge. En vente partout. 135F

Radio-Eclair

7 rue Iberville — **Rivière-du-Loup**

Loïc Lavoie, Propriétaire

TECHNICIEN DIPLOME

Réparations de Radios

Ouvrage garanti — Service rapide

"Entière satisfaction" est notre mot d'ordre

EN MAGASIN : Tournes-disques de tous genres; Radio-Links; Antennes d'automobiles; Batteries; Lampes fluorescentes; Lampes sur pied; Abat-jour Fers à répasser; Grille-pain, etc.

SYSTEME DE HAUT-PARLEURS A LOUER

Vendeur autorisé des radios Stromberg-Carlson, Sparton, Stewart-Warner.

TELEPHONE : 484

BRULEUR A L'HUILE

Nous sommes les vendeurs autorisés des brûleurs automatiques à l'huile de marque "TORID-HEAT", "OIL O MATIC" pour fournaise et bouilloire et aussi de la nouvelle fournaise à l'huile "PENN". Nous avons aussi en mains des brûleurs de haute qualité pour poêle de cuisine.

Il nous fait aussi plaisir de vous annoncer que nous vendons le brûleur "KRES-KNO".

TOUTE DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS, ETC., QUI NOUS SERA FAITE RECEVRA UNE ATTENTION SPECIALE.

Le Service de Chauffage Enr.

26 rue Fraser — **Rivière-du-Loup**